大公報
Ta-Kung-Pao
342 Hennessy Road
Hong Kong
督印人 費彝民
經中國人民郵政登記認為新聞紙類
廣東人民郵政管理局執照第十五號
第二萬二千七百六十六號
今日出紙兩張半
零售港幣一毫
每月本埠三元外埠七元
地址 香港灣仔軒尼詩道三四二號 電話總機：七二八二二一 廣告課電話：七二六九八〇 發行部電話：七二三四四四 編輯部電話：七二三四四四 電報掛號8771 廣州辦事處 惠吉西路二坊二號
香港有利印務有限公司承印

蓄意刁難使第四次接僑船不能開航

印尼阻撓我接僑 須承擔一切後果

華僑事務委員會負責人揭露印尼政府最近又把六千多華僑驅到棉蘭集中營。印尼政府這樣不顧國際信義，變本加厲迫害華僑，是令人憤慨，是絕對不能容忍的。

死心塌地讓美帝國主義牽着鼻子走的奴才，到頭來只能為美帝國主義殉葬。
毛澤東

【中國新聞社北京二十九日電】華僑事務委員會負責人今天向新華社記者發表談話，強烈譴責印度尼西亞政府阻撓我國政府第四次派船接運自願回國的受害華僑。這位負責人指出，由於印尼政府的刁難和阻撓，我國政府的接僑船至今尚未起航。印尼政府對由此產生的一切後果必須承擔全部責任。

僑委負責人強烈譴責印尼反動政府……實地破壞和阻撓我國的接僑工作，並且在我國接運受害華僑回國期間加緊反華排華，更加殘酷地迫害華僑。

負責人說，印尼反動派對我國三次派船到棉蘭接僑，都曾迅續進行搗亂，但都遭到了可恥的失敗。在我國接僑船準備第四次前往棉蘭的時候，它們又無理限制我船上接僑工作人員取得簽證的人數，對我蓄意進行刁難。雖然經過我多次交涉，但印尼方面至今尚未取消它們的無理限制，影響到我接僑船至今未能開航。（下轉第二版）

在京一批外國專家 主動下廠參加生產

到機床廠同中國工人一起勞動學習鬧革命 他們熱愛毛主席學用毛主席著作受到讚揚

【中國新聞社北京二十九日電】最近，北京第二機床廠接待了一批主動要求前來參加生產勞動的外國專家。這些在北京工作的外國專家來到工廠後，同中國工人一起勞動，一起學習，一起參加文化大革命。他們高興地說，這是我們一生中最大的幸福。外國專家無限熱愛毛主席，努力學習毛主席著作的行動，也給了全廠革命職工莫大的鼓舞。

阿爾巴尼亞專家骨西基奇和阿里巴沙，在車間裏勞動時，和工人們親如兄弟，他們進廠的第一天，就同工人們親切交談中國無產階級文化大革命的情況。他們對毛主席無限熱愛，無限崇敬。五十多歲的骨西基奇說：「我每天都學習『愚公移山』、『紀念白求恩』等毛主席著作」。他稱讚偉大的中國人民，人人都是新愚公。錫蘭專家加納卡幹起活來很認真，總是揀又累又髒的工作做，老是忙着不停。他活學活用毛主席著作也特別認真。他隨身帶着「毛主席語錄」，有空就學。他還根據毛主席的「沒有調查就沒有發言權」的教導，十分關心這個工廠的文化大革命情況。中午吃完飯後，加納卡就利用休息時間找工人談話，並且抱着虛心學習的態度，邊聽邊問，詳詳細細地做記錄。

加拿大專家學習白求恩 報名輸血搶救病重職工

厄瓜多爾女專家奧爾加．姆尼屋斯和智利女歌唱家露西婭．羅拉諾，以及露西婭的兩個女兒，都是第一次在機器旁邊參加生產勞動，她們同工人打成一片，虛心學習，在短短時間裏，就都學會了開動機床進行操作。在勞動的日子裏，她們還和工人一起參加班前班後的生產會議，一起學習「毛主席語錄」。她們特地在機床旁邊的小黑板上，用西班牙文寫上毛主席語錄，經常學習。奧爾加十分興奮地說：「我能在中國參加文化大革命，真感到幸福。我參加了車間裏的會議，從工人們的討論中，看到了無產階級的民主」。她還說：「我一定要好好學習毛澤東思想，把我在中國文化大革命中所學到的東西傳播出去。」

一天，廠裏有位職工因患重病大出血，需要輸血搶救。事情被加拿大專家文海知道了，就要到醫務室報名輸血。工人們勸阻他，可是文海說：「白求恩是加拿大人，我也是加拿大人，大家都學習白求恩，我更要學習白求恩。學習『老三篇』，發揚國際主義精神，這正是我實踐的時候。」後來，因為文海的血型和病人的血型不同，而不能輸血，他連聲說：「很遺憾！」文海的國際主義精神，受到了全廠職工的熱烈讚揚。

也門專家阿．卡德爾．哈希姆和穆罕海米，在勞動期間，貼出了熱情洋溢的大字報，讚揚文化大革命。大字報中寫道：「我們得到了和你們生活在一起的好機會，了解到你們的努力奮鬥，如何戰勝敵人的，如何抓革命，促生產。從你們這裏，我們知道了什麼是社會主義，看到了共產主義在中國和全世界的燦爛前程。」

中國政府貿易團赴芬蘭商談貿易

【新華社北京二十九日電】中國政府貿易代表團今天離開北京前往芬蘭，商談一九六七年中芬兩國政府貿易協定。芬蘭駐中國大使館臨時代辦林杜拉赫提到機場送行。

外國專家子女下廠勞動記

聽毛主席話 到勞動人民中鍛鍊

他們包括日本、印尼、南非、哥倫比亞、智利、美國、英國等專家的子女。他們大部分都是北京各初中或高小的學生，差不多都是頭一次下工廠。他們不怕髒，不怕累，有工作搶着幹，博得師傅們異口同聲誇獎。

【中國新聞社北京二十九日電】一批在北京工作的日本、印尼、南非、哥倫比亞、智利、美國、英國等專家的子女，不久前到北京第二機床廠同中國工人一起參加了生產勞動。

毛主席說：「看一個青年是不是革命的，拿什麼做標準呢？拿什麼去辨別他呢？只有一個標準，這就是看他願意不願意、並且實行不實行和廣大的工農群眾結合在一塊。」這些外國專家的子女就是遵循毛主席的這一教導，自願來到工廠，同工人結合，和工人同吃、同住、同勞動，向工人學習，在勞動中進行鍛鍊的。他們大部分都是北京各初中或高小的學生，差不多都是頭一次下工廠。他們不怕髒，不怕累，有工作搶着幹，博得師傅們異口同聲地誇獎。

參加了勞動之後，這些孩子們對毛主席的教導，革命的青年要和廣大工農羣眾結合在一塊，體會得更深刻了。十三歲的西米娜說：「在勞動中可以從工人那裏學到很多好的東西。工人教我們怎麼活學活用毛主席著作，克服困難。」庫里安托接着說：「我們在勞動中認識到工人全心全意地幹活，為了建設祖國，也為支援世界革命。」

在勞動中，這些孩子們碰到困難和問題，就活學活用毛主席著作。他們每人身邊都帶着一本紅光閃閃的「毛主席語錄」，遇到了困難，遇到了問題，就打開這本寶書，毛主席的話照亮了他們的思想。

有一天，下班前，庫里安托把車床馬馬虎虎地擦了擦，洗了手，就準備走了。可是，他發現別人的車床都擦得很乾淨。這時候，他想到了毛主席關於對工作要極端負責任的教導，就把車床又認真地擦了一遍，然後才離開車間。

李黎來廠後遇到了困難，思想有些波動，幫助她勞動的冉師傅了解了她的心思，耐心地和她談心，向她談起了自己在解放前的苦難生活，並告訴她，革命就要同工農結合，要有勞動人民的革命感情。冉師傅還鼓勵她好好學習毛主席著作，提高思想，克服困難。最後又對她說：「克服勞動中的困難，也就是鬧革命啊！」

李黎聽了冉師傅的話後，又帶着問題翻開「毛主席語錄」，反覆地學習了「下定決心，不怕犧牲，排除萬難，去爭取勝利。」和「什麼叫工作，工作就是鬥爭……」後，她的思想豁然開朗了。她想：如果連這點困難都克服不了，還怎麼能幹革命呢？於是，她堅定了信心，後來她一直工作得很好。

一個月的勞動鍛鍊結束了。這些孩子對工廠這個革命的大熔爐都產生了深厚的感情，捨不得離開。安得利亞為了表示自己的心意，把毛主席的繡像，以及馬克思、恩格斯、列寧、斯大林的繡像送給車間的革命職工。現在，這些孩子們已經回到學校。他們要同中國同學們一起，復課鬧革命。

謹定於一九六七年三月三十日（星期四）為本公司開幕敬備酒會 恭候
光臨指導
東風醫療器材有限公司 敬約
（恕柬不週）
酒會時間：下午四時至七時正
酒會地點：九龍彌敦道四四二號
電話：八八九三二五 八八五八〇四

高卓雄 王寬誠 葉若林 鄧典初 湯秉達 黃 堅 吳仲朝 余漢儀 杜蔚事 麥卓業 郭宜興 王兆豐 居師說 劉鎔慶 麥 芝 郭錫侯 陳鴻章 朱頌仁 莊村廉 李玉麟 朱灼墨 李棣宏 歐陽湘 方遠鍵

姚番雄 趙 敬 吳子鐵 蕭永晶 甘碩文 曹潔鉄 梁燦輝 中國銀行 交通銀行 南洋商業銀行 鹽業銀行 廣東省銀行 中南銀行 浙江興業銀行 國華商業銀行 新華銀行 金城銀行 中國保險公司香港分公司 香港民安保險有限公司暨九龍辦事處 香港中國旅行社 中藝（香港）有限公司 華潤公司 德信行有限公司 華遠公司

蔡福就 李嘉熙 莫貴英 黃佩球 姚以仁 郭裔南 何 輝 高拔東 邱文棣 王克強 高 立 張玩恆 莫應滋 陳仕蓀 鄧伯爵 吳定夢 周 布 尹道鉉 李述鍵 鄧 熾 歐陽赤其 鄭棣林 黃 四 莊成宗

中孚行 中國國貨公司 大華國貨公司 華豐國貨公司 中僑國產百貨有限公司 裕華國產百貨有限公司 新華國貨公司 中天國貨公司 中邁國貨公司 新中華國貨公司 國華國貨公司 大衆國貨公司 中建國貨公司 華都國貨公司 永成國貨公司 中泰國貨公司 新新國貨公司 僑聯國貨公司 中都國貨公司 華盛國貨公司 中星國貨公司 中聯國貨公司 中元國貨公司 南光國貨公司 中興國貨公司

長江國貨公司 順昌國貨公司 大江國貨公司 協大祥國貨公司 天廚國貨公司 珠江國貨公司 中孚國貨公司 聯中國貨公司 五洋國貨公司 中一通國產百貨公司 中國皮鞋有限公司 大同機械貿易有限公司 大衆動力機械有限公司 聯安工具公司 嘉華電器有限公司 嘉聲儀器公司 萬順行 成力公司 永信針織機械有限公司 樂華針織機械公司 華威公司 南通商行 永安祥號 兆光行 長江振影器材有限公司 僑華貿易公司 歐亞機器工程有限公司 麒麟貿易有限公司 中央印務館 宏興公司 美加澤化粧品公司 大光公司 百利嘜片公司 駿茂公司 寶隆五金行 一大企業有限公司 光源儀器有限公司 金五金有限公司 金工工具有限公司 南泰行 萬通貿易有限公司 合記爆竹行 勝盛行 聯益號 東風有限公司 文友公司 泉盛國產醫藥公司 三星運輸公司 佛慈藥廠 大成公司 聯通公司 中華書局 文豐公司 南星工業原料有限公司 國際商業貿易公司 大山有限公司 永發（香港）有限公司 一誠有限公司 聯星行 招商局輪船股份有限公司 正南行 法德製藥廠 國生行 宏發製鞋公司 仁發紡織廠 聯江船務有限公司 大同企業有限公司 聯邦化學製藥廠 大德有限公司 天珍有限公司 桑林有限公司 大陸商行 新風國產漁具公司 球興儀器行 德成洋行西藥部 三夏企業有限公司 四達洋行國產油鹽 漢華中學 培僑中學 福建中學 香島中學 新豐廣告公司

同敬賀 （排名不分先後）

地址：九龍彌敦道442號 電話：889325·885840

滬革委會解放軍聯合主持

上海工交職工隆重誓師

決更加鼓足幹勁超額完成計劃以貫徹中央新指示

有些工廠建立「火線青年突擊隊」大抓革命和生產

【新華社上海二十九日電】中共中央給全國廠礦企業革命職工、革命幹部的信，傳來了我們偉大領袖毛主席的最新指示。為了貫徹這一指示，上海市革命委員會和中國人民解放軍駐滬部隊，在三月二十五日至二十七日，聯合召開了工交系統抓革命，促生產誓師大會。

出席大會的工業、交通戰線的革命職工、革命幹部、民兵和解放軍駐滬部隊指戰員代表，向偉大領袖毛主席莊嚴宣誓：更加鼓足幹勁，力爭上游，一定以最堅決的態度、最迅速的行動，不折不扣地貫徹毛主席、黨中央的最新指示，爭做現階段我國勞動羣眾中「抓革命，促生產」的最出色的模範，為奪取無產階級文化大革命和工業生產的雙豐收而英勇奮鬥！將把上海建設成為我們偉大祖國無產階級鐵打江山的紅色堡壘！

上海市革命委員會領導成員張春橋、姚文元等同志，南京部隊負責人廖漢生，人民解放軍駐滬三軍負責人張吉厚、張宜愛、梅嘉生、張張生等同志出席了大會。張吉厚同志在會上作了報告。上海市革命委員會委員會一些工廠單位的同志在會上發言。大會介紹了他們的經驗和體會。一千多名局、公司和大廠的領導幹部和無產階級革命派的代表，進行了深入的討論。

當前，上海市工交戰線一片大好形勢。特別是「中共中央給全國廠礦企業革命職工、革命幹部的信」發表以後，廣大革命職工和革命幹部按照中央的指示，迅速行動起來。一些革命羣眾組織進一步開展整風，為迅速全面實現革命的大聯合、革命的「三結合」積極創造條件；更多的幹部在羣眾面前「亮相」，回到了以毛主席為代表的無產階級革命路線上來；不少革命羣眾組織的脫產工作人員紛紛回到車間，搞生產；有的工廠建立了「火線青年突擊隊」，為完成和超額完成國家計劃而奮戰。不少工廠，創造了高產優質的出色的生產成績，一個「抓革命，促生產」的新高潮正在興起。

大家認為：上海工交系統當前的一項急迫的共同的重要任務，就是堅定不移地進一步實行革命的大聯合，實行革命的「三結合」，迅速建立和健全抓革命，促生產的第一線指揮部，建立社會主義生產的良好秩序。打破了歷史上的最高紀錄。上海工交系統指戰員提高了認識。上海工交系統統一抓革命促生產誓師大會生動地表明，用毛澤東思想武裝起來的上海工人階級，一刻也不會忘記毛主席的殷切期望，一刻也不會忘記自己肩上的責任。

昆明市郊盤龍江根治工程正進行

土石方工程已提前完成

【中國新聞社昆明二十九日電】昆明市郊根治盤龍江水患工程正在順利進行。目前，土石方工程已經提前完成，全部工程將在雨季前完工。迂迴曲折的盤龍江，縱貫昆明平壩南北，是昆明平壩農業灌溉的主要河道。解放前，盤龍江河床淤塞，七八九月雨季期間，經常洪水成災，幾萬畝土地常被沖毀，耕地不能固定。

廣東南海大瀝公社掀起春耕生產高潮

廣東南海大瀝人民公社廣大貧下中農、民兵和革命幹部，反覆學習「中共中央給全國農村人民公社貧下中農和各級幹部的信」之後，歡欣鼓舞，堅決響應毛主席和黨中央的偉大號召，狠抓革命，猛促生產，各生產隊組成了革命的「三結合」臨時權力機構，在春耕生產中發揮了巨大威力。現在，他們正以「只爭朝夕」的革命精神，迅速掀起春耕生產高潮，為早造和全年農業豐收打下了良好的基礎。

（上）大瀝人民公社農業科學技術試驗的工作人員和貧下中農，活學活用毛主席著作，精心培育早熟良種秧苗，三月中旬開始插田。圖是他們在樣板田裏插早熟良種秧。（中）大瀝公社鍾邊大隊社員，按照毛主席的指示辦事，採取科學育秧法，提早季節播種，保護秧苗安度寒潮的侵襲，秧苗生長茁壯。圖是社員們在壯秧田裏除稗草。（下）大瀝公社新成生產隊貧下中農、革命幹部和高山老農，並肩奮戰，大搞養耕。圖是他們在檢查用塑料薄膜培育的秧苗。（中國新聞社圖片）

建革命統一陣線 加強武裝鬥爭

剛果（利）民軍倡建革命政黨

北京指出是極重要發展

剛果（利）民軍總結三年鬥爭經驗以越南為榜樣深信必勝

> 既要革命，就要有一個革命黨。沒有一個革命的黨，沒有一個按照馬克思列寧主義的革命理論和革命風格建立起來的革命黨，就不可能領導工人階級和廣大人民羣眾戰勝帝國主義及其走狗。
> （「全世界革命力量團結起來，反對帝國主義的侵略」一九四八年十一月）
> 毛澤東

【中國新聞社北京二十九日電】剛果（利）愛國武裝西線政治委員會在它最近出版的「期刊」「游擊戰士」刊物上發表文章，號召剛果（利）愛國武裝動員和組織廣大人民羣眾，組成廣泛的革命統一戰線，加強武裝鬥爭，和建立一個真正革命的政黨，作為當前的緊急任務。

剛果（利）愛國武裝西線政治委員會是在總結了剛果（利）武裝力量三年鬥爭的經驗和教訓時提出這個任務的。文章指出，從過去的鬥爭中首先要汲取的經驗和教訓是「充分地發動和組織人民」。這是我們取得勝利的根本保證。

文章還指出，現在剛果（利）需要建立一個統一和團結一致的和真正革命的黨。

文章在談到城市中的政治鬥爭的重要性時說，因為我們必須使廣大人民羣眾參加革命，所以給予動員和組織城市中的羣眾以重要地位，這是很重要的。必須要有城市和敵佔區的政治鬥爭來配合農村的武裝鬥爭。

文章在談到對外援的態度時說：「我們必須了解，一個國家的革命和解放，總歸只是這個國家的人民的，而不是外國人民的事業。革命是不能輸入的，也是不能輸出的。為了解放我們的國家，我們必須主要地依靠我國的人民。只有我國人民，才是使我們得以取得我國的解放並把革命進行到底的保證。」

文章揭露和譴責了帝國主義和新殖民主義的殘酷罪行，號召剛果（利）全國愛國人民加強團結，實現革命的勝利。

文章指出，儘管剛果（利）的革命鬥爭目前有困難，但是以英勇的剛果（利）人民為榜樣的剛果（利）人民已經證明，他們能夠戰勝強大的帝國主義及其走狗。

人民日報今天在刊登了上述消息的同時，發表短評說，這是剛果（利）人民的革命鬥爭一個極其重要的發展。

短評說，毛主席說：「既要革命，就要有一個革命黨。」「一個政黨要引導革命到勝利，必須依靠自己政治路線的正確和組織上的鞏固。」剛果（利）愛國武裝西線政治委員會提出的正是這樣一個決定剛果（利）革命成敗的關鍵問題。

短評指出，亞洲、非洲、拉丁美洲各國人民革命鬥爭的經驗證明，一個革命的政黨要把革命引導到勝利，必須有正確的政治路線，必須正確地掌握武裝鬥爭和統一戰線這兩個武器。反過來，能否正確處理武裝鬥爭問題和統一戰線問題，又密切關係到革命政黨的勝利或失敗。

短評說，正確的政治路線，只有在鬥爭中才能產生和發展起來。我們深信，堅持這條正確的革命路線，剛果（利）愛國武裝，就一定能夠引導革命鬥爭取得最後勝利。

在戰鬥中運用毛主席思想

非洲愛國武裝力量壯大

自力更生 用農村圍城市

廣泛組織農民 在反「圍剿」裏日益堅強

【中國新聞社北京二十九日電】為反對以美國為首的帝國主義及其走狗而進行英勇鬥爭的非洲國家的愛國武裝力量，正在反「圍剿」鬥爭中不斷成長，鍛鍊得更加堅強。

目前非洲的剛果（利）、安哥拉、莫三鼻給、「葡屬」幾內亞、津巴布韋（即南羅得西亞）等國家都燃燒着人民武裝的烈火。這些愛國武裝從誕生之日起，便不停地進行反對反革命的「圍剿」的英勇鬥爭。在鬥爭中，民族武裝的星星之火不僅沒有被撲滅，相反愛國武裝在反「圍剿」的鬥爭暴風雨中成長了，壯大了。

正如毛主席指出的：「正義的事業是任何敵人也攻不破的。」所有這些非洲愛國武裝，都是來自覺醒了的人民，依靠覺醒了的人民，他們進行的是正義的戰爭。因此，敵人是「圍剿」不完、撲滅不了的。這一事實又一次證明，毛主席所說「戰爭的威力之最深厚的根源，存在於民眾之中」的偉大真理的英明正確。

越來越多的非洲游擊戰士從他們的親身經驗中，深刻地體會到毛主席關於人民戰爭的教導的英明正確，因此衷心熱愛毛主席和戰無不勝的毛澤東思想。他們如飢似渴地尋求和學習毛主席的著作。剛果（利）游擊戰士把毛主席的著作看作是指路明燈。游擊隊的一些領導人每天都隨身帶着毛主席的著作。

一些非洲游擊戰士說：「任何東西都可以丟，就是毛主席著作不能丟。」安哥拉游擊戰士把毛主席著作看作是戰勝敵人的最強大的思想武器。

他們開始在反「圍剿」鬥爭中運用毛主席的軍事思想。許多人都能背誦游擊戰的十六字訣：「敵進我退，敵駐我擾，敵疲我打，敵退我追」。剛果（利）戰士們通過學習，逐步樹立起建立農村根據地，以農村包圍城市，自力更生等思想。革命羣眾在掌握了偉大的毛澤東思想之後，變得更大膽，信心更強。

通過學習毛主席著作，一些非洲愛國武裝力量正在廣泛地動員羣眾，緊緊依靠羣眾，這是一切愛國武裝力量不斷取得勝利的根本保證。由於愛國武裝重視發動、組織農民羣眾，他們在反「圍剿」鬥爭中得到農民的有力支持。在剛果（利），廣大農民經常給游擊隊送糧食送情報。在安哥拉北部，游擊隊附近的農民把他們同敵人隔斷，組織起來，建立了「行動委員會」，游擊隊力量得到新的發展。

「打破反革命的反「圍剿」，是今天非洲人民武裝鬥爭的主要形勢。儘管他們的道路是曲折的，但是，星星之火，必將燎原。正如毛主席所教導的：「帝國主義和一切反動派，都是紙老虎。」「戰爭教育了人民，人民將贏得戰爭，贏得和平，贏得進步。」非洲人民正將通過一次又一次的反「圍剿」鬥爭，最後勝利地把帝國主義及其走狗驅逐得乾乾淨淨。

新西蘭國防部長下周赴西貢活動

【路透社西貢二十九日電】新西蘭大使館今天宣布，新西蘭國防部長湯姆遜將於下星期三到達南越，進行四天訪問。和湯姆遜同行的有國防部參謀長桑頓中將。新西蘭最近曾經宣布，新西蘭將增派一倍以上的軍隊到南越。（按目前在南越的新西蘭軍隊共一百五十人。）

印尼經濟嚴重惡化

生活費一年漲五倍

目前失業總人數達一千八百萬

【新華社北京二十九日電】雅加達消息：印尼反動派對內搾取高壓手段，搜刮民脂民膏，致使經濟嚴重惡化，生活費用不斷上漲，失業人數不斷增加，廣大印尼人民的生活，越加貧困。

據印尼「雅加達郵報」最近報道，根據印尼中央統計局統計，一九六六年一月的總生活費用的指數為五萬六千零二十，而一九六七年同期的指數為二十九萬一千七百四十八。去年一月同今年一月生活費用指數的比例是一百比五百二十點七，也就是說今年一月份的生活費約等於去年一月份的五倍。這家報紙還對比了去年二月和今年二月的總生活指數，也證明了今年二月份的生活費等於去年二月份的五倍。

印尼「貧民火炬報」報道，印尼勞動力部長阿瓦盧丁三月初說，印尼目前失業的總人數大約有一千八百萬人，其中包括三百萬完全失業者，一千五百萬半失業者。每年有一百二十萬到一百五十萬人要求找工作。

「武裝部隊報」三月十二日報道，到三月底為止，被生活所迫流落到雅加達的人數將達到三十萬人。這家報紙說：「如果游民的流入首都保持這個速度，那麼雅加達的游民總人數到今年年底將達二百萬人。」

老撾中下寮軍民

半月殲美機15架

【新華社桑怒二十八日電】據巴特寮電台廣播：老撾中、下寮地區愛國軍民，一月二十八日到二月十一日的十五天內，共擊落美國強盜飛機十五架，擊傷多架。電台說，美帝國主義為了挽救它在越南的慘重敗局，在上述時間內除加緊部署它的地面部隊攻佔老撾中、下寮地區的同時，並夥同其走狗先後出動一千二百多架次飛機，在老撾中、下寮地區的第九、第十二號公路沿線和賽非河沿岸地區，進行狂轟濫炸。當地的愛國軍民懷着對美國強盜的深仇大恨，進行了英勇的對空戰鬥，取得輝煌戰績。

漢弗萊昨抵波恩

討越戰北約問題

【法新社波恩二十九日電】美國副總統漢弗萊，今天從海牙飛抵波恩，官式訪問西德兩天。漢弗萊最近到歐洲各國首都作兩星期的旅行。他今天在機場受到西德外長布蘭特的歡迎。他以後還將訪問羅馬、倫敦、巴黎、布魯塞爾，然後再回到波恩訪問。他還將訪問西柏林。

漢弗萊在訪問中進行的會談，將包括討論禁止核武器擴散問題、北大西洋公約問題、緩和問題以及援南越戰爭中的各個國家的問題在內。

阮高其登上「企業號」

叫嚷對北越施壓力

在艦上活動五小時威斯特摩蘭同行 此行是「嘉獎」美艦隊侵越所起作用

【美聯社美國航空母艦「企業號」二十九日電】南越「元首」阮文紹和「總理」阮高其今天同美國軍事領袖一起，要求繼續對北越施加轟炸壓力。

阮文紹和阮高其和美軍司令威斯特摩蘭，今天在「企業號」上逗留五小時後返回西貢。第七艦隊司令海蘭在艦上迎接他們，並說，他們此行是對美國海軍「在越戰中的所起作用的首次正式承認」。

【路透社越南，東京灣，美國航空母艦「企業」號艦上二十九日電】南越「總理」阮高其今天飛到停泊在北越海面的「企業號」航空母艦上後，對艦上的美國飛機師說，他們並不是為西貢的「軍事獨裁政權而戰」。

阮高其同南越國家元首阮文紹來到「企業號」，將西貢政權的獎章頒發給艦上的八十五名海軍人員。阮高其的獎章大部份是發給轟炸北越或參加海軍砲轟北越軍事目標的第七艦隊特種部隊人員的。

和阮高其、阮文紹同來的有駐南越美軍司令威斯特摩蘭以及其他官員，他們是分乘七架雙座位海軍戰鬥機從西貢飛到母艦上的。

美會搞廿五次騙局

又與吳丹聯手行動

北越說吳丹威爾遜都是美走卒

【路透社聯合國二十八日電】聯合國秘書長吳丹今天透露了他最新的越南和平計劃，第一步是全面停火。美國馬上表示接受。為美國和談製造藉口的這個計劃，但北越已拒絕了。美國仍然堅持找尋越南的解決方案。

美國務卿臘斯克也在華盛頓召開記者招待會，希望河內能通過某些途徑，有若干反應。

【路透社倫敦二十九日電】北越今天譴責美國的和平努力只是騙局，並且重申北越的要求：美國必須無條件停止在越南的一切戰爭行為。

北越通訊社報道，「人民報」說，美國策動聯合國秘書長吳丹，打算使聯合國插手越南問題。

「人民報」說，美國公佈其第二十五次和平努力，是企圖進行一項新的陰謀，其目的在於和緩反對美國的升級戰爭的公衆憤怒。

「人民報」說，美國列出的二十五次和平努力都是與各國的反動統治集團以及修正主義國家勾結的，其中包括英國工黨政府，英國的「停火建議」，以及要求召開聯合國會議等。

法首艘核潛艇下水

戴高樂主持下水禮

【法新社法國瑟堡二十九日電】法總統戴高樂今天在此間主持法國第一艘核潛艇「可畏號」（五千二百噸）下水典禮。「可畏號」核潛艇定一九六九年或一九七〇年開始服役。第三艘亦在計劃中。

英使用凝固汽油彈

圖阻油海不再擴張

承認擁有凝固汽油彈此為首次

【法新社倫敦二十九日電】官方昨天宣佈：在「托里峽谷」號油輪所引起之火已於夜間熄滅，因此，空軍今天停止使用凝固汽油彈轟炸，以阻止浮油的威脅。官方公佈，船上之油很難起火，並說，今天下午將繼續不斷投彈。

國防部下令使用凝固汽油彈，無論如何都要使油繼續燃燒，只是不可使船下沉。若船沉入海底，船內剩油四萬噸將使英國海岸在多年內無法清除。

船上之油分佈於約有十二個油槽內，昨天離船爆炸，未曾着火。有些油槽現已破裂，滲入海水，因此不易積火。同時更有大量油流出和海面之油層會合，在附近英國海岸造成災難。油船於十一天前在離英國西南七哩的七石礁上擱淺。

英國艦隊有凝固汽油彈，這是第一次。

訂正 本報昨載「駐法華僑憤訴中國人民手中」一稿，第三段最後一行「折合」一稿內「折合當時美金約五十萬元」之誤。

（上接第一版）

無理限制我撤僑工作人數

負責人指出，中國政府派船前往印尼接運難僑，是中國政府同印尼政府經過長期鬥爭的結果。中國政府為了解除難僑的苦難，不得不同意印尼政府的這一合理要求。但是，印尼政府在接運華僑的過程中，一再進行刁難，反華排華的活動越演越烈，對印尼政府的這種無理行徑，我們表示強烈抗議。印尼政府必須保證中國接僑船順利進行接僑工作。

僑委負責人在談到印尼政府如何一再限制我國接僑工作人員的時候指出，印尼政府曾經力阻撓中國船隻前往接運難僑。他們把中國駐印尼大使館和領事館的接僑工作人員說成是煽動華僑，破壞中國駐棉蘭領事館的接僑工作。因此，印尼政府一再拒絕給予中國接僑工作人員簽證。現在，印尼政府又無理限制我國接僑船工作人員登岸安排接僑工作，來阻撓和破壞我國接僑船的進行。負責人強調指出，我國接僑船因為印尼政府的種種阻撓而延遲不能開航，由此而產生的一切後果，印尼政府必須承擔全部責任。

負責人鄭重說，我國政府一再照會印尼政府，要求它尊重國際關係準則，遵守兩國間的有關協議，立即停止迫害華僑。但是，印尼政府非但不收斂，反而變本加厲地迫害華僑。去年九月我國開始接僑時，印尼政府驅逐華僑的人數只有四千五百人，到了今年三月，被驅逐的華僑已達七千多人。

對華僑燒殺搶掠無惡不作

僑委負責人接着談到印尼政府目前排華活動和瘋狂迫害華僑的情況。他說，印尼反動派於一九六五年十月發動反革命軍事政變以後，一方面大批屠殺印尼人民，同時對華僑燒殺搶掠，無惡不作。印尼政府又採取了新的花招，進行殘酷的迫害。目前，印尼反動派一面唆使暴徒在各地公開地大規模地驅趕華僑，一面公佈或頒佈種種排華法令，使印尼各地發生的排華暴行合法化。

竟叫嚷要華僑「辦學同化」

負責人指出，目前，印尼的許多地區，都在執行與系統地以禁止華僑在縣以下地區居住的總綱第十號排華法令。對華僑進行大規模的迫害。同時，從蘇門答臘到加里曼丹，有不少地區還在大規模地驅逐華僑。在西加里曼丹，印尼政府並公開同「馬來西亞」勾結，大規模地驅逐、搶劫、殺害華僑。印尼政府在迫遷和驅逐華僑時，禁止華僑帶走生活資料、進行搶劫，並且策劃要派其軍方發表了反華排華決令，在東爪哇地區，反動當局公佈了四項反華排華決令，禁止華僑從事任何經營。

東爪哇華僑勇敢反迫害

印尼反動派迎合美蔣需要

只能搬起石頭打自己的腳

印尼政府的反華排華，同印尼人民的根本利益，造成了印尼經濟的嚴重困難。

第一張 一九六七年

日本人民熱愛毛主席

向東

處於美帝國主義鐵蹄控制下的日本人民，無限熱愛我們最最敬愛的偉大領袖毛主席。他們從內心深處喊出：「毛主席，日本人民的心永遠向着您！」「日本人民爭取解放的最強大的武器毛澤東思想萬歲！」「偉大領袖毛主席，日本人民祝您永遠健康！」

不久前訪問中國的日本朋友安井正幸，在回到東京後發表談話說，他每一次訪問中國都加深了對偉大領袖毛主席的熱愛，加深了對毛澤東思想的敬仰。安井正幸高度讚揚毛主席在領導中國的無產階級文化大革命中，對發展馬克思列寧主義作出了新的重大的貢獻，指出這場文化大革命有着不可估量的國際意義。他強調指出，在世界上只有毛主席才能發動和領導這樣一場大革命。

拿到一個塑料製的毛主席語錄本時，激動地捧在胸前說：「這是我最珍貴的禮物，我一輩子都要把它保存好。」有的人在代表團成員眼前，悄悄打開懷裏珍藏的「毛主席語錄」，請中國朋友在上面簽字留念。他們說：「毛澤東思想是全世界人民的共同財富。日本人民一定要在毛澤東思想的指引下，把反帝反修鬥爭進行到底。」

一位日本老瓦工對中國代表團成員說，雖然目前日本環境很艱險，他還是堅持學習毛主席著作。代表團臨走時送他一本「毛主席詩詞」，他高興得緊緊握住中國朋友的手說：「毛澤東思想是當代最偉大的馬克思列寧主義，我一定要好好學習。」

毛主席在三年前發表的「支持日本人民反美愛國正義鬥爭的談話」，一直極大地鼓舞着日本人民反對美帝國主義的鬥志。許多日本朋友常在各種學習會上談到毛主席的這一著名談話。

在美軍板付基地所在地區的福岡市，有幾位曾經參加過三年前的「一．二六」反對美軍基地鬥爭的日本朋友，不久前在座談會上激動地說：「毛主席代表中國人民把我們平時想說的話都說了。」「毛主席給我們日本人民的鬥爭指出了光明的前景。」一位中學教師說，毛主席的話充分地表現了對日本人民寄予無限的信賴。毛主席相信，日本人民能夠把美帝國主義從日本趕走，使日本獲得真正的獨立。

計一些反映傣族人民生活的作品時，只有到民族地區去看看聽聽，陳列的一些傣族人民的服裝、照片，對傣族人民的思想感情和生活習慣很不了解，因而很難創作出好的作品。這次到西雙版納，一段時間，與傣族社員一起勞動，一起生活，對傣族人民有了進一步的了解，特別是親眼看到傣族人民對黨和毛主席的無比熱愛，積極學習毛主席著作的熱烈情景，深為感動。最近，他們的創作小組設計了一組反映傣族人民今昔生活對比的作品。

還了。於是他就到天安門前來看毛主席畫像，他已足足仰望了一個上午了。自從文化大革命以來，在天安門前類似這樣熱愛毛主席的感人事迹是很多的。楊光華親自目睹耳聞這些感人事迹，對他構思創作「毛主席接見紅衛兵」這幅雕塑有很大的啟發。

北京工藝美術工作者說，文化大革命以來，在大破四舊（舊思想、舊文化、舊風俗、舊習慣）的基礎上，按照毛主席的文藝思想創作新作品，無論是去年十月間在廣州舉辦的中國……

三院免費門診制度

鄧炳輝暗示要取消

主張對貧病者留醫分級收費

【本報訊】港府醫務衛生總監鄧炳輝昨天在立法局會議上就醫務問題作答辯，他費了相當時間談論東華三院問題，特別是經費問題。他認為三院現時收費的病床百分比為二十八點九；因此，他主張「這個問題的較切實辦法可能是對病床再加檢討，並設立分級收費的病床」。

鄧炳輝堅持要三院取消傳統的僅存的免費制度，而要像一些社團診療所一樣「病者每次就診付出三元」，並主張對留醫貧病者「再加檢討設立分級收費」，更多免費病床」。鄧炳輝對風漢柱提出的三院辦理醫務，他們的意見應獲得更多重視，雖表示「從來未有加以干預」，但他認為「有責任積極注意三院的政務」。

法首艘核潛艇下水

戴高樂主持下水禮

大埔道車禍

今日續審訊

【本報訊】去年十二月廿一日晚，大埔道車禍，一輛客貨兩用車與貨車相撞，造成三死五傷慘劇。事後警方展開調查，結果一貨車司機被控誤殺罪被捕，昨移交西區裁判署審訊。檢控官指出：該車失靈。控方證供又指出，被告駕駛之貨車駛越火位，撞向對面來車。今日續審，控方證供仍未完，仍准被告以一千元保釋出外候審。

元，（三）公司利得稅五十四萬七千零四十二元，（四）稅項準備一百七十一萬五千元。連同上年度撥下三百九十九萬八千零八十一元，合共二千四百零八萬七千二百八十八元。今日年會席上，將提議派發末期股息每股派一元二角，連同去年十月十八日派發之中期股息每股五角五分，合共派股息為一元七角五分。

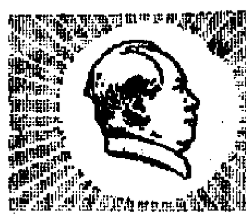
生豬行工會

祝慶聯歡

【本報訊】港九生豬行工會昨在旺角酒家舉行慶祝成立廿週年紀念聯歡，該會理事長……

日本人民熱愛毛主席

向東



處於美帝國主義鐵蹄控制下的日本人民，無限熱愛我們最最敬愛的偉大領袖毛主席。他們從內心深處喊出：「毛主席，日本人民的心永遠向着您！」「日本人民爭取解放的最強大的武器毛澤東思想萬歲！」「日本人民爭取解放的最強大的武器毛澤東思想萬歲！」「偉大領袖毛主席，日本人民祝您永遠健康！」

不久前訪問中國的日本朋友安井正幸，在回到東京後發表談話說，他每一次訪問中國都加深了對偉大領袖毛主席的熱愛，加深了對毛澤東思想的敬仰。安井正幸高度讚揚毛主席在領導中國偉大的無產階級文化大革命中，對豐富和發展馬克思列寧主義做出了新的重大的貢獻，指出這場文化大革命有着不可估量的國際意義。他強調指出，在世界上只有毛主席才能發動和領導這樣一場大革命。在這場大革命中，人民群眾的創造性得到了充分的發揮，中國廣大人民在掌握和運用馬克思列寧主義、毛澤東思想方面取得了很大的成績。

安井正幸滿懷激情地說：毛主席是當代最偉大的馬克思列寧主義者，是世界革命的偉大導師，也是世界人民的偉大領袖。毛澤東思想是紅太陽，普照全世界，這是中國人民的幸福，也是世界人民的幸福。

中國婦女代表團不久前去日本訪問，不論是在東京、大阪、神戶等大城市，還是在偏僻的鄉村，一到當地，日本朋友們就熱情地圍上來歡迎，要求代表團送給他們毛主席像章和毛主席語錄章。一位日本女青年拿到一個塑料製的毛主席語錄章時，激動地捧在胸前說：「這是我最珍貴的禮物，我一輩子都要把它保存好。」有的人在代表團成員跟前，偷偷打開懷裏珍藏的「毛主席語錄」，請中國朋友在上面簽字留念。他們說：「毛澤東思想是全世界人民的共同財富。日本人民一定要在毛澤東思想的指引下，把反帝反修鬥爭進行到底。」

一位日本老瓦工對中國代表團成員說，雖然目前日本環境很艱險，他還是堅持學習毛主席著作。代表團贈送他一本「毛主席詩詞」，他高興得緊緊握住中國朋友的手說：「毛澤東思想是當代最偉大的馬克思主義，我一定要好好學習。」

毛主席在三年前發表的「支持日本人民反美愛國正義鬥爭的談話」，一直極大地鼓舞着日本人民反對美帝國主義的鬥志。許多日本朋友常在各種學習會上談到毛主席的這一著名談話。

在美軍板付基地所在地區的福岡市，有幾位曾經參加過三年前「一·二六」反對美軍基地鬥爭的日本朋友，不久前在座談會上激動地說：「毛主席給我們日本人民的鬥爭指出了光明的前景。」一位中學教師說，毛主席的話充分地表現了對日本人民寄予無限的信賴。毛主席相信日本人民能夠把美帝國主義從日本趕走，使日本獲得真正的獨立。

在東京葛飾區的一個「毛澤東思想研究會」上，人們懷着無限熱愛的心情，稱讚中國人民的偉大領袖一貫最堅決、最熱情地支持日本和全世界一切被壓迫的人民和民族爭取獨立和解放的鬥爭。一位工人在會上說，毛主席的談話不僅表現了中國人民的偉大的國際主義精神，而且表現了毛主席真正是同被壓迫人民同呼吸、共患難的偉大領袖。另一位老農民說：「只要我們按着毛主席所指出的那樣去做，我們就一定能夠戰勝美帝國主義。」

貫徹毛澤東文藝思想 反映社會主義新時代

北京特種手工藝呈現新貌

洪明

去年秋季出口商品交易會上，一百多件包括牙雕、玉雕、景泰藍、美術人形等新作品，交易會前就被搶購一空。最近，又有一批新產品即將參加今年的春季交易會。

在文化大革命運動中，北京從事特種手工藝的廣大職工，進一步以毛澤東思想武裝了自己的頭腦，發揚了革命造反精神，對北京傳統的特種手工藝的表現內容和創作工藝，進行了大膽的革新，從而使這些富有特色的手工藝術呈現嶄新面貌。

記者最近走訪了象牙雕刻、玉器、景泰藍、雕漆、工藝美術、美術人形等特種手工藝工廠。在這些工廠裏，職工們認真貫徹毛澤東文藝思想，大膽研究和創作反映社會主義時代精神的新題材作品，給予記者極為深刻的印象。以北京玉器廠來講，文化大革命初期，全廠只有兩個反映新題材的創作小組，組員只有四十餘人。現在，這個廠的人物、花卉兩個車間，三百餘名職工已全部從事反映社會主義新題材的作品的生產。在美術人形工廠，文化大革命以前反映新題材的產品只佔全部產品的百分之三十。現在，這個廠的全部產品都是反映新題材了。這些反映時代的新產品，有歌頌我們偉大領袖毛主席的，有反映焦裕祿、劉英俊、王杰、陳永貴、雷鋒以及血戰火海的三二一一鑽井隊的勇士們等英雄人物的，也有反映文化大革命中的闖將紅衛兵的。此外，還有許多以歌頌世界革命人民鬥爭為題材的作品。

景泰藍是北京一種傳統的工藝美術，過去大多是以帝王將相、才子佳人和花鳥魚蟲為題材的。我在這次訪問中，看到了他們創作的四幅景泰藍掛屏，畫面都是著名芭蕾舞劇「白毛女」裏的場面，很是逼真動人。其中有一幅，喜兒高舉香爐，全身筆立，兩眼充滿怒火，迎頭砸向地主黃世仁，鮮明地表現了喜兒以香爐砸死黃世仁這個人面獸心的傢伙；黃世仁身穿黑色長袍，被嚇得跌倒在地上。喜兒的英雄形象同黃世仁的狼狽形象，恰成強烈的對比。

在北京雕漆廠，記者看到一幅高一米八、寬八十公分的雕漆掛屏「毛主席接見紅衛兵」。它生動地反映了在文化大革命中，我們敬愛的偉大領袖毛主席在天安門城樓上，接見來自全國各地的紅衛兵小將的情景。毛主席身材魁梧，紅光滿面，他那偉大的形象和慈祥的面容，使人們感到非常親切。被接見的紅衛兵，手中高舉紅彤彤的「毛主席語錄」，人人臉上充滿着無限的喜悅，似乎可以聽到他們滿懷激情地在歡呼着「毛主席萬歲！毛主席萬歲！」，在高唱着「大海航行靠舵手」。

據北京特種手工藝公司負責人說，去年十月和十一月間，北京特種手工藝公司曾舉辦了一個北京工藝美術展覽會，展出了象牙、玉器、景泰藍、美術人形等二十二個行業的三百六十餘件反映新題材的作品。最近，北京各工藝美術工廠又創作了一批新產品，參加了在廣州舉辦的一九六七年春季交易會。這位負責人還告訴記者說，北京工藝美術工作者現在不僅創作欣賞品，也創作一些有實用價值的產品。在北京雕漆廠，現在就生產煙盒、台燈、煙盒、小櫃、三套桌等，很受人們歡迎。

為了更好地反映毛澤東時代我國各方面的新面貌，更好地刻劃出我們時代勞動人民的英雄形象，北京的工藝美術工作者，正在按照毛主席的教導，深入到工廠、農村，與工人、農民一起勞動和生活。北京景泰藍廠曾派出一個由青年設計人員與老藝人組成的小組，到革命聖地延安、井岡山、韶山和風景優美的桂林等地去體驗生活。北京玉器廠也派了兩個創作組，到雲南的西雙版納和四川的大涼山去體驗少數民族的生活。這些創作組深入實際生活，到各地深入實際，設計人員和老藝人同到工廠以後，設計了不少反映工農兵英雄人物的新圖案，其中有些已正式投入生產。

北京玉器廠青年設計員王德齡說，過去設計一些反映傣族人民生活的作品時，只有到民族宮去看看那裏陳列的一些傣族人民的服裝、照片，對傣族人民的思想感情和生活習慣很不了解，因而很難創作出好的作品。這次到西雙版納一段時間，與傣族農民一起勞動、一起生活，對傣族人民有了進一步的了解，特別是親眼看到傣族人民對毛主席的無比熱愛，積極學習毛主席著作的熱烈情景，深為感動。最近，他們的創作小組設計了一組反映傣族人民今昔生活對比的玉雕，已經做了泥型初稿。

在北京雕漆廠，青年設計員楊光華對記者說到了他創作雕漆「毛主席接見紅衛兵」的經過。他說，在開始構思這幅作品時，最大的困難是怎樣才能夠把紅衛兵無限熱愛毛主席的感情表達出來。為了解決這一問題，他常利用業餘時間到天安門廣場與來自各地的紅衛兵交談。有一天，他看到一位紅衛兵倚着金水橋的石欄杆，久久地仰望着天安門上的巨幅毛主席彩色畫像。他望啊、望啊，很久也不願意離開。經過交談後，楊光華才知道這位紅衛兵是來自西南邊疆的一個少數民族。他原來想到北京後見毛主席，很不湊巧，毛主席接見紅衛兵的時間已過了。於是他就到天安門前來看毛主席畫像。他已足足望了一個上午了。自從文化大革命以來，在天安門前類似這樣熱愛毛主席的感人事迹是很多的。楊光華親自目睹耳聞這些感人事迹，對他構思創作「毛主席接見紅衛兵」這幅雕漆畫有很大的啟發。

北京工藝美術工作者說，文化大革命以來，在大破四舊（舊思想、舊文化、舊風俗、舊習慣）的基礎上，按照毛主席的文藝思想創作的新作品，無論是去年十月間在廣州舉辦的中國出口商品交易會上，還是十一月間在北京舉辦的北京工藝美術展覽會上，都受到熱烈的讚揚。在出口商品交易會上，一百多件包括牙雕、玉雕、景泰藍、美術人形等新作品，交易會前就被搶購一空。北京工藝美術展覽會展出了將近兩個月，參觀人數達四十餘萬人次，有些觀眾連看三遍還不想離開。

在這些熱情的觀眾中，還有阿爾巴尼亞、越南、日本、蘇丹等四十多個國家的三百多個外賓。索馬里聯合代表團的成員參觀後熱烈地稱讚說：「這些作品鼓舞着中國人民的意志，也鼓舞着其他在帝國主義枷鎖下的人民，這是毛澤東思想指導的結果。」

各地通訊

也門一工人珍藏三枚毛主席像章

隨身攜帶逢節日就佩戴在胸前

一位同中國公路專家一道工作了半年的也門老工人阿卜杜拉·拉齊斯，每逢節日或假日，胸前總是佩戴着金光閃閃的大小不同的三枚毛主席像章。在平時勞動時，他把這三枚毛主席像章用手帕包起來裝在尼龍袋裏，隨身攜帶。他說：「這是我一生中得到的最珍貴的禮物。」

拉齊斯的這三枚毛主席像章，一個是一九六二年中國公路專家送給他的，一個是一九六三年中國政府代表團訪問也門時送給他的，另一個是去年中國民間歌舞團訪問也門演出時贈送給他的。四、五年來，他從東到西，從南到北，這三個毛主席像章一時一刻也沒有離開過身邊。

他說：「每一個像章都凝結着深厚的也中人民的友誼，凝結着毛主席對也門人民的關懷。看到毛主席像章，就想起了毛主席派來的好專家。」

他說：「我每天勞動完了以後，都要看着毛主席像。因為毛主席是我們勞動人民心中最紅的紅太陽，他是世界上求解放、爭獨立、鬧革命的人民的希望。我尊敬毛主席，我要歌頌毛主席，因為他是世界革命人民最偉大的領袖。」

同美機進行鬥爭 廣東漁民立功獲獎

廣東省海康縣烏石漁民在公海上同美帝國主義飛機野蠻的轟炸、掃射進行了頑強的鬥爭。圖為立功的單位和個人受到表揚留影。（中國新聞社圖片）

北部灣上搶救階級兄弟

廣東海康縣烏石港漁民 麥祥偉

去年十二月一日下午五點多鐘，正當我們在波濤洶湧的北部灣海面上，為建設社會主義緊張地勞動着的時候，兩架美國強盜飛機氣勢洶洶地向我們漁船隊俯衝下來，成批的炸彈、火箭彈，機關炮彈，一齊投下和打下來。頓時，隆隆的爆炸聲震動着海面，濃煙彌漫，彈片交加。我們企水港漁船第十三、十四號漁船中彈，船上冒起熊熊烈火。美帝國主義的暴行，激起我心中無比的憤怒：「企水漁船被炸中了！」我立即對船長說：「我們都是為革命打魚的階級兄弟，應趕快去搶救！」即時，船長大聲號召大家說：「同志們，我們都是來自五湖四海，我們一定要搶救階級兄弟！」船長迅速掉轉船頭，向企水漁船駛去。

被炸中的企水漁船，在洶湧的波濤中搖搖擺擺，船上的人冒着生命危險不顧身撲滅了熊熊的烈火。可是萬惡的美國強盜屠殺中國人民的獸行還不罷休，看到漁船還沒有炸沉，又一次接來轟炸。企水的漁船又中彈了，船上三個人犧牲，八個漁民兄弟緊緊站在船頭。這時我只有一個念頭：盡快地把階級兄弟搶救過來！我又想：強盜飛機仍在上空盤旋掃射，這樣去目標大，可能遭到大的傷亡，不如由我一人划小艇去。「為人民而死，就是死得其所」，毛主席的教導：「我們為人民而死，就是死得其所。」只要能救出階級兄弟，就是犧牲了自己的生命也甘心情願！於是，我對大家說：「這樣去目標大，要划小艇去。」大家都爭着要去搶救。我立即把小艇推下了海，對大家說：「由我一個人去，死就死我一個。」我立即跳下小艇，頂着六、七級的風浪，向快要沉沒的企水漁船划去。

傍晚的北部灣海面，風越吹越大，浪越來越高，每前進一步都要使出全身力氣。當快要接近企水漁船的時候，一個大浪又把我推開了。這時候我已經精疲力盡，但仍然緊握着船槳。眼看企水漁船快要沉沒了，如果沉下去，八個階級兄弟就會有被巨浪吞沒的危險。就在這萬分緊急的時刻，我想起了偉大領袖毛主席的教導：「我們的同志在困難的時候，要看到成績，要看到光明，要提高我們的勇氣。」頓時覺得全身增加了無窮的力量。我用力一划，把船尾對着浪頭，乘浪衝過去，終於把小艇靠近了遇難兄弟的船邊。八個階級兄弟剛剛上了我的小艇，他們的漁船就被海水淹沒了。這時前來參加搶救的十四號漁船也趕到，接着，那個被炸漁船上的漁民兄弟，也被我們十三號救了起來。

我們階級兄弟心連心，企水漁船的漁民兄弟上了我們的漁船，就像回到了自己的家裏，看到了自己的親人一樣。我們按照毛主席「一切革命隊伍的人都要互相關心，互相愛護，互相幫助」的教導，把自己的衣服讓給他們穿，熱情地拿飯給他們吃。我們大家圍在一起，一邊念着毛主席語錄，一邊憤怒地控訴美帝國主義的滔天罪行。企水漁船的漁民兄弟為我們的階級友愛所感動，流着熱淚對我們說：「你們把我們搶救過來，我們怎樣報答你們才好。」我們說：「這都是毛主席的教導，不要謝我們，我們應該感謝我們偉大的領袖毛主席！」

晚上，我們把他們送回企水港。在分別的時候，他們懷着對偉大領袖無限感激的心情，流着熱淚，同聲高呼：「共產黨萬歲！毛主席萬歲！萬萬歲！」

「兒童之春」受歡迎 華豐決定延期兩天

圖為小朋友在「兒童之春」閱書室裏的毛主席像前留影

【本報訊】北角華豐國貨公司的「兒童之春」，自接辦學校小朋友集體參觀以來，受到學校及幼兒園的老師及家長們的讚許。該公司洽商集體參觀的單位甚多，使該公司排期招待頗傷腦筋。據不完全統計，先後到「兒童之春」參觀的小朋友逾二十萬。原定本月卅一日結束，現決定展期兩天，至四月二日止。「兒童之春」有電影、攝位遊戲、閱書室、兒童花園等，都使小朋友們樂而忘返。場內一幅巨型的毛主席彩色畫像，小朋友們都紛紛叫着：這是毛主席啊！大家都懷着熱愛毛主席的心情，還要求在像前攝影留念。是的，這個「兒童之春」除了有益智和有教育意義的玩意外，還啟發小朋友們體會到今天祖國的富強，是國孩子們的幸福是毛主席帶來的，使小朋友今後多讀毛主席的書，聽毛主席的話，做一個好孩子、好學生。

三院免費門診制度 鄧炳輝暗示要取消

主張對貧病者留醫分級收費

【本報訊】港府醫務衛生總監鄧炳輝昨天在立法局會議上就醫務問題作答辯，他費了相當時間談述東華三院問題，特別是經費問題。他認為三院現時收費的病床百分比為二十八點九，因此，他主張「這個問題的較切實辦法可能是對情況再加檢討，並設立分級收費辦法來替代更多免費病床。」

鄧炳輝首先詭稱東華三院「每一般性問題」，說是港府「關於東華三院收費的限制，故目前不宜表示意見」。他仍以負責勝貴的姿態發表了相當長的「意見」。他說：「為大部分居民去十年來港府津貼三院多少錢」，「我們提供迅速擴充的綜合性醫療服務的增費用，仍然全部或極大部分由「公帑」」，而沒有考慮到居民的困難。他誣衊居民要求全面的免費治療，而暗示他們「到東華三院門診部求診的人，和到醫務衛生處所辦的門診部求診的人在入息水平方面有些差別」。

他堅持要三院取消傳統的僅存的免費制度，而要像一些社團診療所一樣要病者「每次就診付出三元到四元」，並主張對留醫費納者「再加檢討設立分級收費辦法來替代更多免費病床」。

鄧炳輝對漢漠注提出的三院總理應「獲得最大的自由去辦理院務，他們的意見應獲得更多重視」呼籲表示「驚異」。他雖表示「從來未有加以干預」，但他認為「有責任積極注意三院的院務」，因為「確保由公帑支付的大量金錢使用適當及不致因缺乏管制或行政失當而浪費納稅人的金錢」。

鄧炳輝提到「學生保健計劃」時說：「這個計劃從來就沒有打算作為一個免費及綜合性的包括一切的醫藥及牙科治療在內的計劃來辦理。」他最後透露：現已成立一個小規模的工作小組委員會，來研究設立一所牙科學校的可能性及有關問題，財政問題也正在研究中。

前任澳洲警員 從港運出毒品

私運毒品值二千餘萬元

【美聯社紐約二十八日電】一名前任澳洲警員里瓦特，被控在一個價值二千二百五十萬元毒品入口案，星期二日在聯邦法庭審訊，由於他窮空如洗，因此法庭給予他免費的法律辯護。

里瓦特又名比卡，是居住在香港的新西蘭人，被控是一個運毒組織人員，由香港購買毒品，經倫敦而轉運到紐約去。

里瓦特於星期三日接受審問，在星期二日下午，法律援助工會一名律師，先行與他相談，以五萬元保釋。

同時，另一名前任澳洲警員亨利、艾壓（三十四歲）亦請律師為自己辯護。

這件案定於四月廿四日，由邦沙衛法官主理。

這兩人都是在三月十七日被捕的一宗為期一年的運毒案被告之一，美國助理律政司丹尼，希望在五月十二日前審訊其他五個被告。（另一名被告，如果證明有罪，可能被判監禁二十年和罰款二萬元。）

工程方面縮開支 工務司又有解釋

透露大量填海土地將出賣

【本報訊】港府工務司鄭勵德昨在立法局會議作預算案的答辯，再次承認「公共工程」方面在一九六六年至六七年度中「未能完成依照計劃進行」。他把「開支減縮」的情形，解釋是由於發生銀行風潮後一些「合約」終止及轉給其他承建商的緣故。

工務司談到「過去十年間廣泛開拓土地計劃正在收效」，列舉已開拓的土地，將從這些土地上收益，顯示港府將從這裏土地出賣。他說：九龍灣填海一百六十八英畝，今後四、五年間將填海增至五百七十九英畝；荃灣田畝五百卅六英畝；葵涌加中；長沙灣一百十英畝；紅磡二十英畝；港島鯉魚門六十五英畝，將增到二百五十五英畝；中區填海在完成中；灣仔新填地三年後有九十英畝等。工務司認為在青山與沙田大規模「擴展大嶼山」外，「發展土地，為時尚早」。

他提到昂船洲擴海計劃，將可得地四百英畝及避風塘四百五十英畝。他說：「初步計劃擬將昂船洲濫繳由英軍方使用。」又說：「昂船洲計劃是否適合做避風塘或標準貨箱終站而定。」

他透露，九龍城迴旋處交通負荷過重，已由交通諮詢委會一個小組委員會考慮，一個東北區交通情況及改善道路的報告書正由工程師草擬中。

鄭勵德最後提到「集體運輸可能性研究」及「長期道路計劃」的問題，他說「全港計劃大綱」已由六個小組委員會進行，可於本年底完成一項報告書。他還說，另一個水源調查組已於一九六四年建立，以調查本港對食水的全面需要及一切水源，尤其着重一九七〇年至八〇年的一段時期」。他說隧道調查組已提出第二個臨時報告書，其建議已在研究中。他認為這些調查所提供的資料，對工務司署及「關心本港行政」的人都有「價值」。

汝州街命案 疑兇昨被捕

【本報訊】前日深水埗汝州街發生的一宗命案，兩個合作設檔的男子，大打出手之後，一人胸部被刺重傷死去。昨晨三時，警方在深水埗石硤尾一帶附近，將一名疑兇拘獲。

電話公司今開年會 去年獲利二千餘萬

【本報訊】新華社消息：香港電話有限公司定今（卅）日上午十一時，召開第三十八屆股東常會，屆時將報告業務，省覽年結及定期派息等事宜。據該公司董事會年報透露：截至一九六六年十二月卅一日止，共獲利二千五百零八萬九千二百二十七元（已除去（一）折舊二千零八萬五千四百九十五元，（二）納專利稅一百七十七萬二千三百九十一元，（三）公司利得稅五十四萬七千零四十二元，（四）撥項準備一百七十一萬五千元），並同上年度撥下之三百九十九萬八千零六十一元，合共二千九百零八萬七千二百八十八元。今日年會席上，將提議派發末期股息每股派一元二角，連同去年十月十八日派發之中期股息每股五角五分，全年派股息為一元七角五分。

歹徒搶劫傷人 被判入獄一年

【本報訊】一名新界劫廠搶劫兼毆傷事主，昨被拘控於粉嶺裁判署，被告認罪後法官判其入獄十二個月。被告男子王忠，卅一歲，無職業。被控：（一）三月十八日在大埔地三道坑西松迪築公司外，以暴力劫去女子王惠瓊一條金鍊與一個手錶，共值二百一十元；（二）同時同地非法毆傷女子王惠瓊。案情如下：當日下午八時廿分，原告女子探親不遇，至三道坑附近，突見被告由後跳出，以手捆其頸，原告痛苦之下，被告將原告一條金鍊及一個手錶劫去，原告往警署報案後，卒於三月廿一日將被告拘獲。

西區兒童運動場 今日舉行開幕禮

【本報訊】港府新聞處消息：市政局設於薄扶林道西營盤鄉的一個兒童運動場，定於今日下午五時開幕。該運動場包括球場及有上落部份，共佔地五千方呎，場內設有涼亭一所，現正考慮給志願服務機構作為各項活動之用。

傳染麻疹病死亡 一週有四十三人

肺病新症增四十五宗

【本報訊】港府新聞處消息：據醫務衛生處昨日發表之衛生統計數字，截至三月十一日止之一週內，有七十七人死於傳染病，比對上一週多七人。

上述七十七人中，死於麻疹者四十三人，肺病者廿八人，腦膜炎及水痘各一人，阿米巴症及小兒痲痺症各一人。

同期內，呈報之肺病新症共三八三宗，較對上一週增加四十五宗。

該週內呈報之其他傳染病之宗數（括號內者為對上一週之數字）有如下列：麻疹三〇四宗（二九九宗），白喉二宗（六宗），阿米巴症二宗（一宗），桿狀菌痢疾十一宗（十六宗），水痘七十二宗（六十一宗），腮腺炎八十六宗（八十一宗），猩紅熱四宗（十三宗），腦膜炎四宗（一宗），眼炎五宗（四宗），小兒痲痺症一宗（無），斑疹傷寒一宗（無），傷寒新症一宗（無）。

同期內，註冊出生人數為一、七八〇人，該週內因各種原因而死亡者有四三一人。

大埔道車禍 今日續審訊

【本報訊】去年十二月廿一日晚，大埔道發生嚴重車禍，一輛客貨車相撞，造成三死五傷慘劇。肇事客貨車司機被控誤殺罪，在北九龍裁判署提訊後，昨移案西區裁判署審訊。驗車官證供，失事貨車之機件並無失靈。控方證供又指出被告駕駛之貨車曾駛越火位，致發生撞車慘劇。控方證供仍未完成，被告仍准以二千元保釋出外候審。

換汽車駕駛牌照 摩總昨起代辦理

【本報訊】摩托車業職工總會，為了方便該業工友起見，決自昨日起，代工友辦理集體轉換汽車駕駛執照及抹車證手續。如其駕駛執照及抹車證於近期內到期需轉換者，均可到該會委托代辦。該會代工友轉換汽車駕駛執照及抹車證之辦法如下：一、代辦日期：由三月廿八日起至五月十日截止，每天上午十時至下午十時；二、代辦地點：摩托車總會（洛克道三一三號四樓）及九龍分會（林肯街三四三號四樓）；三、代辦手續：㈠由持牌者本人在轉換牌紙上親筆簽名，並交下牌費及轉牌費；㈡若牌轉牌之照已用滿需換新牌簿者，則需交二吋近照一張；㈢牌照交該會辦理後，即發回收據，過三數天後，持此收據到該會領回牌照。

工專工讀班招生 今日起接受申請

【本報訊】港府新聞處消息：香港工業專門學院一九六七年度工讀班，即日起接受新生申請入學。本年度開設工讀班課程之班次，計有汽車、機械、電機、土木、電子工程等科，修業期限為四至五年，學生須每週上課一日及兩晚。為在工業界供職人士而設，申請者須由其僱主負責保送。申請人除須具有中學程度外，尚須參加下列各項甄別試：（甲）筆試，包括英文及算術；（乙）口試。由筆試成績優良者參加，但技工學徒考生，或須另行參加志趣測驗。申請報名表格，即日起可向九龍紅磡香港工業專門學院索取。欲函索者，可在信封上寫明「FORM（P.T.D.R.）」字樣，並附寄貼足回信郵票及寫妥地址之信封。填妥之報名表格應在四月十五日前交回該院辦理。工讀班之學費，每年為港幣八十元。

電車公司 不擬增車

【本報訊】香港電車公司昨日在怡和大廈該公司會議室舉行年會。據該公司主席報告，由於去年上半年天氣反常和發生泥災，因此搭客比一九六五年的上半年竟然少了一百五十多萬。他說：在一九六六年初，該公司再增拖車十輛，因此目前在市區使用的拖車一共已有二十二輛。他說，在今年遲些時候，由港府主辦的公共交通調查將會完成。在這項調查報告書未發表前，該公司已決定暫時不再增加電車或拖車。當調查報告發表後，該公司才可以研究要求未來的計劃。

生豬行工會 祝慶聯歡

【本報訊】香港生豬行工會於日前在英京酒家舉行慶祝成立廿週年紀念聯歡會，會上理事長指出：祖國無產階級文化大革命取得了偉大的勝利，大大鼓舞了工友們，工友們更加熱愛我們偉大的領袖毛主席，掀起了大學毛主席著作的熱潮。工友在鬥爭中團結起來，使會務工作蓬勃發展，取得了很大的成就。最後他號召全行工友，要更好地把毛澤東思想學到手，在愛國的基礎上加強團結，搞好會務，把工作推到一個新的階段。聯歡會節目包括燃點爆竹及演唱，新法舞蹈等。

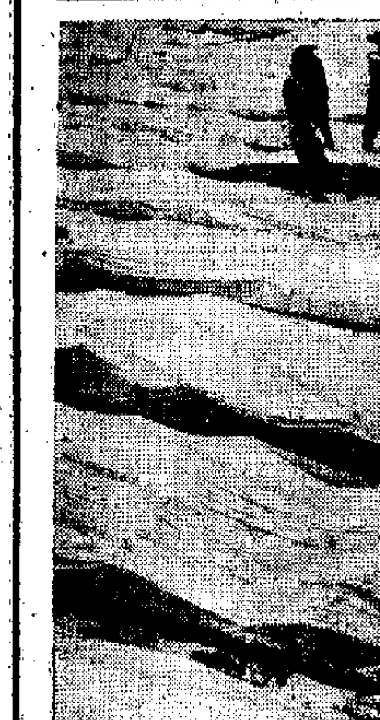
社團動態

街坊醫務委會決定 衛生展覽七日舉行

▲港九各區街坊會醫務衛生委員會，昨日下午五時半，在紅寶石酒家舉行第六屆第一次全體委員會議，通過今年繼續舉辦第六屆「醫務衛生常識展覽會」。定期於七月下旬至八月上旬在九龍旺角區展出，刻已起草計劃。

▲香港江、翁、何三姓宗親會於昨天下午三時在會所舉行會員大會，通過會務報告及財政年結，晚上八時在金漢酒樓舉行春節聯歡，席上嘉賓、股東有幸運抽獎、分興助興，與會者有數百人。

▲南海沙頭同鄉會同人昨日舉行春季旅行，環遊新界一週，並在元朗「流浮山」設宴聯歡及舉行遊藝。下午一時，舉行龍舟競賽，分兩隊進行。優勝冠軍者每人獲幸運獎品一份。理事長江可伯致開會詞稱：「一年來，從會務方面看，對會員子弟的獎學，及助學金之頒發，與福利基金組之成立，總之得到顯著的進步，而會員也一天一天的增加，都是我們會務進展的表現。」



阮文紹同阮高其和美軍司令威斯特摩蘭……他們此行是對美國海軍「在越戰中的所起作用的首次正式承認」。……

法首艘核潛艇下水 戴高樂主持下水禮

【法新社法國瑟堡二十九日電】法國第一艘核潛艇「無敵號」今天在此間舉行下水典禮。……

只能搬起石頭打自己的腳

配合美帝全球戰略東移
港府積極擴建機場
計劃龐大動用欵項一億六千萬元
據披露上年度軍機來往架次多於民航班機

美國壟斷資本集團如果堅持推行它的侵略政策和戰爭政策，勢必有一天要被全世界人民處以絞刑。其他美國幫兇也將是這樣。 毛澤東

【本報訊】美國軍用飛機日益頻繁地使用啓德機場，港府積極地推行規模龐大的啓德機場擴建計劃。民航處長譚信廿七日透露，港府準備動用一億六千萬元來擴建啓德機場，包括把機場跑道增長二千五百呎，使跑道總長度達到一萬一千呎。

這番話是譚信廿七日離港飛往新加坡之前說的。他此行是前往新加坡參加這個所謂「亞洲及南太平洋區民航局首腦會議」的。參加這個會議的國家和地區有二十個，包括美國、英國、日本、菲律賓、泰國、「馬來西亞」、澳洲、南朝鮮、南越傀儡政權、台灣蔣匪幫等。此外「國際航空交通協會」（I.A.T.A）和「國際民航機構」（I.C.A.O）亦派代表參加。這些參加者不是美國的亞洲僕從集團，就是它的侵略幫兇；其中有一些國家而且已經派出幫兇軍到南越去，為美國的侵越戰爭提供砲灰，另一些國家則是侵略性的東南亞條約組織的會員國。美國在這些地區中的大部份都設有或正在興築一系列現代化的、巨型的軍用機場。

這次會議以討論「民航」問題為名，但也不難看出這是一種偽裝。去屆會議的討論項目中就有一項「軍用航空的調協及合作」問題。

這個所謂「亞洲及南太平洋區民航局首腦會議」是在美帝國主義的全球戰略重點東移，在越戰中瘋狂地進行戰爭升級並打算進一步把戰火擴大到東南亞一帶的情況下舉行的，而香港又派出代表參加，這就更加引起人們的嚴重關注。

參加所謂「亞洲南太平洋民航會議」 實為討論「軍用航空的調協及合作」 去年度來港軍機逾兩萬架次大部份為美軍機

關於軍機利用啓德機場的情況，民航處一九六五至六六年度的年報中曾經有所透露。該年度軍機來往啓德機場總共達二萬一千八百四十七架次，平均每天有五十九架次以上，比平均每天五十七架次的民航班機還多。據悉，這些軍機大部分是來往於南越、菲律賓、冲繩、台灣等地的美國軍用飛機。美軍機這樣頻繁地使用啓德機場的情況，使本港南華早報在一項報道中亦不能不承認：「包括由於有美國軍機在內的啓德機場的使用，啓德機場目前已感不勝負荷。」

港府的啓德機場擴建計劃，據立法局的一個非官守議員透露，「國際民航當局」會「建議」港府把機場跑道最低限度擴展到一萬二千呎，以「配合未來的需求」，亦即是準備將來的巨型噴射機和超音速噴射機能夠在啓德機場升降。這些所謂「國際民航當局」大概就是有份出席這個「亞洲及南太平洋區民航局首腦會議」的「國際航空交通協會」和「國際民航機構」。從這些情況來看，美國正在加緊使用香港的港口和機場，來作為侵略亞洲的軍事活動基地。

元朗一批木石屋竟遭強拆
武裝警員到場 寮仔部人員動手
多人被警員強抬出屋外傢具亦被拋出
數十居民大表不滿昨晚迫得露宿街頭

【本報訊】昨天上午，新界元朗墟福亭街有十多戶人家的木屋、石屋，在數十個男女武裝警員、便衣人員的監視下，突遭寮仔部人員強行拆毀，數十居民無家可歸，昨晚迫得露宿街頭。此一事件，引起當地居民的不滿，希望有關當局作合理安置。

在較早的時候，元朗理民府當局曾通知福亭街居民，說要收回這塊「官地」作「發展」用途。日前，居民又接到由元朗理民府簽署、在三月十三日發出的通知書，要那裏的居民在「三月二十九日二十三時五十九分」之前自動拆遷，否則由他們派人動手。但限期還未到，昨天上午十時，福亭街居民的住所就遭人強行拆毀了。

據居民說，他們都是元朗的老街坊，有的已經住上數十年的了。昨天被毀家的就利鐵店，一家三口是以修理農具為生的，店主已經七十六歲，他的妻子也六十出頭。他對人說：「他住在那裏足四十年。」想不到昨天早上來了幾十人，不由分說的扔掉他家的傢具，他的石屋也被人用硬物拉倒。他的鄰居陳成記，也是元朗三十多年的老街坊，一家七口人，是以販賣小鴨為生的。他的石屋也無倖免，店內的數百隻小鴨被人通通扔出屋外，他的妻子被幾個女警七手八腳地抬出街外，不久就看到自己的家毀了。他曾向有關當局提出，要求給他們適當的安置。但有關人員說他沒有「資格」，不允安置。怎麼樣的人才有「資格」呢？居民憤慨地說，要收地，要拆人家的屋，就該先行安置。

福亭街七號的美興磨房，是給人加工碾料的，他們一家在那裏以此為生已經九年了。店內裝有四台小型的磨機。當他們接獲通知限期內拆掉遷出後，曾向有關當局交涉，要求延長限期，並撥地給他重建一間磨房，然後才遷出。據說，當局曾口頭答應他們的要求；不料，昨天早上卻有人告訴他們說：「不同意了」，隨即有四名女警動手將店主人的妻子從店內抬出街外。現在他們家也毀了，店的設備、傢具、貨物通通被壓在瓦礫之中。

還有其他幾戶人家，同樣的受到毀家及流離失所的不幸遭遇。對於當局不先作安置卻強行拆遷的措施，被毀家的數十居民均大表不滿，紛紛要求立即作合理安置。

元朗墟福亭街居民遭拆屋毀家

上圖為在武裝警員監視下遭拆毀後的石屋現場，滿地瓦礫。下圖為就利鐵店店主、七十六歲老人，望着被毀的家，欲哭無淚。（本報攝）

侯寶璋教授追悼會 週日假座中總舉行
侯氏生前親友未獲通知者可逕往參加

【本報訊】中國醫科大學副校長侯寶璋教授，不幸於三月十二日因患心肌梗塞症，病逝北京。侯教授在港友好，定於四月二日下午三時，在中華總商會大禮堂舉行追悼會。

侯教授是國際知名的病理學家，曾在許多大學任教，門生友好遍各地，近年由港返回祖國，參加了全國政協，並擔任中國醫科大學副校長職務，為祖國建設事業貢獻自己的力量，在在表現了愛國主義的精神。一旦病歿，噩耗傳來，其生前友好故舊同深悼念。

又據侯寶璋教授追悼會籌備會消息，侯教授在港生前友好甚多，籌備會一時恐無法普遍通知，但望於是日同至中華總商會禮堂，共申哀思。

一貨車司機 服毒圖輕生

【本報訊】住大坑某號木屋的一個貨車司機梁（五十一歲），昨日下午一時許，被發覺服食殺蟲水，送院救治。

婦人跳樓死

【本報訊】昨晚三時，九龍大坑東徙置區十一座的渠邊被發現一個頭部流血的婦人，傷重斃命。死者疑是跳樓自殺。據說，死者住在附近村光里某號木屋，曾患病多時，延醫問治。

夫婦爭吵動刀 兩人受傷送院

【本報訊】荃灣新區某廿七座五樓，昨晨零時發生血案，夫妻兩人因小故口角，竟以菜刀作武器，兩人在爭奪中，丈夫不幸被菜刀劏去幾隻手指，妻子也受傷。其後，兩夫婦同被送院。

婦人遇劫受傷 三飛仔卒被擒

【本報訊】昨晚八時，有個婦人在跑馬地公衆梯附近被三個飛仔搶銀包，她不甘損失，大聲呼救，結果三個飛仔被捉。但她在扑鬥中受了傷，要入院敷藥。她是雞又能，五十七歲。

上月港棉品輸英 比一月少三成多

【路透社倫敦二十九日電】英國貿易部今天報告說，英國購買海外新織品的開支上月份減少了四百七十五萬四千英鎊——佔總數的四分之一。二月份英國新織品貿易，香港佔最大部份，計一百三十九萬英鎊。到目前為止，英國今年給予香港的銷售額是三百五十九萬二千英鎊，去年一、二兩月的銷售額是五百二十七萬三千英鎊。

啓德機場是幹什麼的？

香江漫話

啓德機場是幹什麼的？有些人可能由於這個問題的提出而覺得奇怪。其實如果將港府的統計數字加以分析，就會恍然大悟，啓德機場的主要使用者並不是一般居民所認為的是各民航公司的客機而是美國軍機。

就讓我們看看香港民航處所發表的從一九六五年至六六年的數字吧。根據這個數字，每天利用啓德機場的民航班機平均共五十七架次，而軍機則達五十九架次。這些軍機，大部分是來往於南越、菲律賓、冲繩、台灣等地的美國軍機。由此可見，啓德機場是幹什麼的這一問題是並不簡單的。

事實說明：啓德機場如果還不是完全成為美國軍機的機場，至少是一半已成為美國軍機的天下。

去年有一架美國大肚軍機，差一點就跌落市區居民的頭上。這是誰也忘記不了的驚險一幕。美軍機這樣的大量利用啓德機場，誰也不能保證類似這樣的「驚險鏡頭」不會重演。

美軍機這樣地大量利用啓德機場，是和美帝在亞洲的侵略政策，特別是和目前加緊擴大侵越戰爭有關的。現在又風聞要擴大啓德機場了，人們對此不能不予以嚴重注意。

方舒

簡乃傑昨天透露 工業中學將加學費
市區者將由二百餘增至四百元 並謂完全免費小學短期難實現

【本報訊】在港府立法局預算辯論會中，教育司簡乃傑及勞工處處長鄭亮的發言，都提到工業教育及青年就職等問題。前者並透露工業學院暫無可能升格為工業大學，除非有其他學校能代替工業學院訓練技工及較低級的工業課程。

簡乃傑說：「工業學院目前的任務，主要是訓練中級人員，但亦設有程度高一些或低一些的課程。假如該學院現時單獨或主要集中訓練達到可得學位程度的技師，以補充香港大學畢業生的不足，則必須犧牲技工及工匠的訓練。我認為對於技工的需要，即使不超過，至少亦不會少過對具有全面資格的技師的需要。擁有最高程度的技師可能是缺乏之，但正如馮漢柱正確的指出，本港對中等程度的技工亦有龐大的需求，對於這方面人員的供應如有任何重大削減，我認為不會符合整個工業界的最佳利益。有一點可能成為事實的，就是當建職中新的工業專科學校全面開辦後，現有工業學院將可削減若干訓練技工的課程，而集中開辦較高級的課程，包括開辦若干較高級的訓練班在內。但當工業學院仍然是本港唯一的技工訓練學院以造就各類技術及行業的技工的時候，假如採取任何引致此種訓練中等程度技術人員的有限設置遭受削減的措施，我認為並非明智之舉。」

簡乃傑在答覆馮漢柱的質詢時說，工業中學無論如何吸引，已招足學生。因之，過去學費的優待亦將逐步取消，目前的市區工業中學每年收費二百八十元，將分期加至四百元，使與文法中學看齊。郊區工業中學每年收費一百四十元，亦將分期加至二百元。

他又透露，一九六六年在官立中學完成會考課程的五百一十名學生，有一百四十二人升讀大學預科，一百七十五人考取工業學院，但其中四十一人竟不願入工業學院。至於向工業方面謀職者，僅佔百分之十二。他承認目前的工業中學沒有側重職業方面的科目，其原因是為了適應升學。

此外，他又表示：完全免費的小學教育短期內不能實行。目前的教師與學生比率亦不能改變，只有小型學校的特殊情況始獲考慮。

鄭亮致詞談到三個輔助青年就業的組織，此即「青年就業指導處」、「就業指南」及「工業訓練諮詢委員會」。第一個機構主要介紹職業；第二個機構將印製「職業指南」，向學校分發；第三個機構負責工業訓練，後者又分別組成六個「工業委員會」，包括電子、衣服、紡織、塑膠、工程、建築等六行。

鄭亮致詞還提到空氣染污的解決問題，他說一個專責的委員會已開始會議研究，籌議的減少汽車廢氣排出的裝置亦被考慮。

天氣預測

吹輕微至和緩東南風，初時間中有霧，不久轉晴，但港口入口處仍然有幾陣霧，天氣繼續溫暖。

小販被控案件 去年逾九萬宗
丁固表示要把所有小販驅入市場攤檔收取租金

【本報訊】市政事務署署長丁固昨日在立法局中透露，一九六五至一九六六財政年度內，小販被控案件高達九萬五千九百九十一宗。

他在講話中承認，小販管理隊的比較上不吸引人的服務條件」以及「販管隊的工作」是「不受人歡迎的工作」，以致「販管隊缺額原定四百三十名編額，「現在只能填補了三百三十五個職缺」。現時雖招募填補由於辭職及請求調職的人員所騰出的空缺，但在上年度內被控的小販案件為七萬一千八百八十三宗，「這一事實就說明警方仍然負責重擔」。

他認為今後要加強小販管理隊，和小販聯絡組，而「最終的目標就是使在街上擺賣的小販轉移到付租金的市場攤檔的擺賣」。

在立法局預算辯論會上
福利署長大談「廉價舞」
鼓勵青年人多跳阿飛舞
要與美在港「福利機構」採「聯合行動」

【本報訊】出席港府官守議員進行答辯的立法局第三次預算案辯論會，昨日首天舉行。七名官守議員大都泛泛而談，並沒有提出什麼新辦法、新方案。昨日的會議相當沉悶，官守議員只是「例行公事」一般的朗讀他們的演詞而已。

在元朗的政府官守議員中，議員雖然接觸的實際問題並不多，但仍可發現一些荒謬的論調，其中包括社會福利署長陶雅禮要在青年人中提倡「跳廉價舞」；醫務衛生總監鄧炳輝暗示實現小學免費教育」之後，又吹噓「本港的教育有「偉大成就」」等等。

陶雅禮在預算案辯論會上大談要提倡所謂「廉價跳舞」，這種舞蹈實際上就是目下荼毒青少年的阿飛舞。他認為這種「廉價跳舞」的主意及「舞蹈比賽」將會「吸引各汽水廠的注意」。誰都知道，很多美資汽水廠現正在香港大搞「流行舞」的「舞蹈比賽」，陶雅禮竟急不及待地為它大打邊鼓，大有唯恐青少年不去跳「阿哥哥」之概。

陶雅禮在「提倡」青年人跳「廉價舞」之前，還談到舞廳和舞院「已大受管制」。緊接着，他就問題了：「在我看來，跳舞這件事可能是我們鼓勵青年人多參予最鼓勵的青年活動之一。我深願青年中心能多予提倡。」又說：「許多青年人均能在跳舞中獲得天真無邪的享受」云云。

陶雅禮在致詞中也談到要「加強管制色情刊物及淫褻電影」的問題，其中包括「修訂淫褻刊物條例」來對付販賣色情刊物的人；考慮擴展寬法律，以限制公寓不正當營業等。

陶雅禮說，社會福利署將與「香港社會服務聯會」及其屬下團體會員緊密合作」，以推行「一項「共同行動」的「綜合計劃」。這個「香港社會服務聯會」的組織成員有不少是美國所謂「福利機構」。陶雅禮透露，港府在進行中的所謂「福利機構」，採「聯合行動」。

陶雅禮透露，港府有意立法嚴密管制那些「慈善」或「據稱為慈善」而向公眾進行籌款的活動。

陶雅禮還說，「殘障」香港「未出嫁的媽媽」的案件並不多。他說：「我們所知的這類案件的數目顯然較這樣龐大的社會所會出現的案件為少。」又說，「自殺與未婚成孕並無重大關係」，也「不知道未婚母親墮胎的案件已達到任何嚴重的程度」。

自稱「總探長」之弟 男子涉嫌行騙被拘
一商人曾被人騙去手錶現欵

【本報訊】有一名男子，最近自稱是「總探長」呂樂之弟，向人招搖撞騙。事為呂樂知悉，於昨晚七時在九龍上海街五十三號附近將一名嫌疑男子拘捕。

當時，該男子正由一家麻雀館走出，呂樂趨前問他貴姓，他答姓呂。呂樂說疑其行騙，他自認是「呂樂之弟」，「不會行騙」。呂樂乃表露身份，將他拘捕。

據說，該男子姓林，廿五歲，海豐人，住石硤尾街，曾化名「呂林根」、「呂根」等向人行騙。以三月廿日一姓蔡的商人被騙為例，當時蔡某正在灣仔道茂羅街口他經營的雜貨店內收拾東西，因為該幢樓宇將被業主收回拆建。林某上前和蔡某搭訕，吹噓說如找到他的「兄弟」呂樂和業主講數，就可獲一筆可觀的補償費。蔡某信以為真，隨他去英京地下飲茶。林對蔡說手頭不便，連手錶也沒有，如呂樂到來見他如此倒霉，他將臉上無光。乃向蔡某借手錶一用。蔡某不察，將價值二百餘元的手錶借給他。他接着又向蔡某取去他身上的一百七十元，並稱將呂樂來飲茶時將作狀和呂樂爭食賬。未幾，他離座去打電話，回說呂樂不久就到，繼騙先飲酒。他拿出十元叫伙記去買「大拔蘭地」，伙記說錢不夠，他怒氣冲冲將十元取回自己去買酒，不料一去就不回頭。蔡某在酒家枯坐多時，才知上當。

啞女一名 招人認領

【本報訊】警務處消息：一名女嬰於去年十一月間被人發現遺棄在九龍伊利沙伯醫院內。該嬰現時約六個月大，高兩呎六吋，眼小，耳大，鼻扁，皮膚白皙，去年十一月廿八日下午二時卅五分許，一名三歲大啞女，被人發現在九龍佐敦道近佩敦道處遊蕩。該女童身材瘦削，頭部頭髮，被發現時穿藍色及黑色方格花外衣、紅色羊毛衫、褲，亦是。

任何人士如有消息可協助查明該兩女童身世者，可撥電話八○○三三一內線五二○號與油麻地警署偵緝部聯絡，或向任何警署報案。

萬人一個街喉
牛池灣三條村木屋區 近日天旱缺水居民盼增街喉

【本報訊】九龍牛池灣太平新村、平山村及肥婆坑村三個木屋區，居民約一萬人，長期以來遭受嚴重缺水之苦，只由一個街喉供給，而且這個街喉設在山腳的肥婆坑中，太平新村及平山村居民為了解決食水問題，只得向村中水井汲取。

近來由於天旱，水源不足，汲水困難，居民更感不便。因此，太平新村、平山村的居民亟盼港府水務局在該兩村分別加設街喉。

當街強搶女人手袋 年老積犯入獄十月

【本報訊】一年已花甲之老積犯，當街強搶女人手袋，在尖沙咀區內失手被捕，被警員帶返警署，調查之下，發覺與另一宗當街強搶男子案有關。於是兩罪俱發，昨在南九龍裁判署受審。被告全部認罪。法官判其首罪入獄七個月，次罪入獄三個月，分期執行，即共入獄十個月。

本案由華籍見習法官主審。幸國樑幫辦主控。

被告男子名蔡欣，六十歲，被控兩罪：（一）三月廿七日，在九龍地區當街強搶女子郭潔芳一個手袋，內有現欵四百四十一元三角。（二）三月廿四日在九龍地區強搶男子麥錫賢現欵四十元及鑽水筆一枝。

據案情透露：三月廿七日上午十時左右，三名警員巡經尖沙咀山林道附近，發現被告向一女子風隨不捨，警員暗中跟蹤監視，當原告女子由山林道轉入利士何道，行至十七號附近，被告突從後攤搶，握將原告挽持的手袋強行搶去，原告掙扎，手袋跌地，被告棄手袋反身逃走，但警員已入即追截，擒獲歸案。警員調查之下，發覺被告與三月廿四日所發生之一宗強搶案有關，乃將其落案檢控。

聯大企業有限公司股東自動清盤

根據香港公司法例（第三十二章）通告

啓者右開公司之債權人務須於一九六七年六月三十日前開列其名稱地址及其應收債項或權利要求之詳細報告，送達下開收盤人之辦事處。又如有律師代表者，則連同其律師之姓名及地址，倘債權人在指定日期及地點親自或委派代表律師面洽，以證明其應收債項或權利要求。

聯大企業有限公司清盤人 歐陽亦丸會計師謹啟

地址：香港德輔道中六十一至六十五號 香港華人銀行大廈一二〇三室

一九六七年三月十八日

最新到港

蘭亭牌

遠年花彫酒

鑑湖水釀製

醇夠 香夠 陳夠

國貨公司 酒行

南貨食品號均有出售

總發行：同順興有限公司

電話：香港：243048 九龍：660623

祖國革命生產雙勝利 南北行貨源將更充裕
該行新員及會員昨日就職聯歡
老少齊集一堂縱情歌頌毛主席

新界漁農業衰落 鄉民又一批赴英

新界新聞

福建成藥添新品
品質好療效顯著普受用户歡迎

祖國革命生產雙勝利 南北行貨源將更充裕

該行新員及會員昨日就職聯歡

老少齊集一堂縱情歌頌毛主席

【本報訊】有九十九年會齡的南北行公所，在昨天新員就職及會員聯歡晚會中，充滿了前所未有的青春活力。

跟港九其他愛國社團一樣，在祖國無產階級文化大革命的鼓舞下，南北行公所的成員眼睛更亮，看得更遠。他們在講話中表現了對前途的堅定信心。在聯歡中不分職位，不分年紀，一起縱聲歌唱，大家用共同的語言，表達對我們偉大領袖毛主席的無限敬仰。

南北行公所新員就職禮及會員聯歡宴會，昨天分別在會所和英京酒家舉行。

昨午舉行就職禮，理事長梁燦輝、副理事長湯秉達，監事長丁乃荅分別講話。梁燦輝指出：南北行公所有百年悠久歷史，近十幾年來，同業們抱着共同的目標：熱愛祖國，因此互相團結得更加緊密，感情更加深厚。

他說：「祖國在我們偉大領袖毛主席親自發動、親自領導進行史無前例的無產階級文化大革命後，全國人民高舉毛澤東思想的偉大紅旗，破四舊，立四新，因而在各條戰線上都出現了嶄新的局面。我們香港同胞應該關心國家大事，認清方向，尤其是我們的同業，絕大多數是做祖國生意的，與祖國血脈相連，息息相關，為了更好地做好我們的工作，配合祖國的社會主義建設，我們今後更要加緊學習毛澤東思想，讀毛主席的書，聽毛主席的話，照毛主席的指示辦事。這樣才能跟得上今天祖國嶄新的形勢，才不愧作為一個偉大而光榮的中華人民共和國的人民。」

湯秉達在講話中，提到祖國同胞響應毛主席的偉大號召，抓革命，促生產，革命、生產雙勝利，貨源必更充裕；即將舉行的春季出口商品交易會，對該行業將更有利。他說：「當此祖國新的經濟高漲局面即將到來的時候，我們應團結互助，配合推銷好國貨，廣闢市場，為完成這一光榮的任務而努力。」

數百人參加了昨晚的聯歡宴會。宴會前有豐富的遊藝節目表演。幾個月來，南北行公所理監事、會員及家屬組成了歌詠組，大唱革命歌曲。昨晚，這個歌詠組顯身手。梁燦輝、湯秉達、丁乃荅、莊佐賢、周鴻標、沈滄源、劉復銘、麥之、劉克文等都站上台去，紅彤彤的語錄捧在胸前，高唱革命歌曲和毛主席語錄歌曲，獲得滿堂喝采。

昨晚的合唱隊，成員中有頭髮斑白的老人家，有入行不久的年輕人；理監事太太們也擺脫了往日的濃粧，穿上白襯衣、深色褲登台，給人樸實無華的良好印象。

昨晚的節目有男女聲齊唱、對口詞、表演唱、鑼鼓詞、四句頭、手風琴合奏、舞蹈「拔蘿蔔」等等。最後，南北行公所理監事、會員、家屬與青年學生混合，演出了表演唱「萬歲毛主席」，給會場帶來最高的氣氛；接着演出表演唱「大海航行靠舵手」，全場起立，台上台下一齊合唱起來。

晚會參加者每位都獲得一份珍貴的禮物：鑲有彩色毛主席肖像的鏡框，或著毛主席著作、革命歌曲書、語錄書簽等。

又訊：南北行公所新員如下：理事長梁燦輝（華貿有限公司），副理事長湯秉達（南泰行有限公司），總務部主任何輝（協成隆公司），財務部主任黃大易（南成行有限公司），福利部主任謝鴻宸（德信行有限公司），交際部主任王國桐（僑聯行有限公司），調查部主任莊佐賢（安達股份有限公司），監事長丁乃荅（永源行），常務監事黃家驥（大成行貿易有限公司），馬建新（永興行）。

南北行公所理事長梁燦輝、副理事長湯秉達（左）、監事長丁乃荅（右）（本報攝）

南北行公所會員聯歡中的女聲小組唱（本報攝）

精密度達高水準

祖國醫療器械發展迅速

總經銷東風公司今開幕

【本報訊】我國的醫療器械工業，在自力更生的方針下，特別是近年來，在毛主席親自發動和領導的無產階級文化大革命的光輝照耀下，抓革命，促生產，使醫療器械生產達到數千品種，一部份精密醫療器械亦成批地投入生產。同時也提供了我國近年來成功地實現了世界醫學史上罕見的「斷手」「斷心臟內直視」「肝臟部份切除」「斷手再植」等比較複雜的手術上需用的精密器械，為我國醫療器械技術達到一個新的水平。

目前我國供應出口的醫療器械，主要品種有：㈠診察器械：高度靈敏的探熱計、血壓計、血壓表、聽診器、五官檢查器、質地堅硬耐高壓消毒全玻璃注射器及不銹鋼無縫鋼管穿刺性能優良的注射針咀等。

㈡外科器械：有用不銹鋼、低炭鋼或銀質等上等金屬，精工製造，品質精良耐用的器械，包括有耳鼻喉、眼科、產婦科、矯形外科、胸腔科、腹部泌尿、肛門科。

㈢牙科器材：有封閉式流線型設計，裝有各種設備，可滿足現行口腔科治療的牙科綜合治療台，操作輕便，椅身可作不同角度轉動的油泵牙科升降椅。

㈣X光器材：有大小不同規格的X光機及各種附件設備，還有性能良好的X光菲林。

此外還有醫院設備，有各種手術床，無影手術燈，高壓消毒設備及搪瓷用品，各種醫用乳膠製品，導管，婦女用品等等。

隨着我國無產階級文化大革命的偉大勝利，我國經濟建設的發展，和科學技術的進步，醫療器械的產量和質量不斷提高，花式品種將會日益增加。目前國產「上醫」牌醫療器械已為醫療界人士廣泛使用，在國際市場上深受歡迎。

國產醫療器械香港總經銷東風醫療器材有限公司，定於今（三十）日正式開幕，地址在九龍彌敦道四四二號，電話八八九三二五，八八五八〇四，現貨供應，歡迎詢購。

港貿易團將訪歐 擴大港產品銷路

【本報訊】周錫年昨就香港貿易代表團於下月一日起程訪問北歐事發表談話說，香港貿易代表團訪問北歐地區的若干城市，包括斯德哥爾摩，奧斯陸及哥本哈根，將會晤各地工商界人士、銀行界人士、工商業團體代表及對該團所代表的種類繁多的香港產品感興趣的其他人士。此行有三個目的：擴大本港產品在北歐的銷路，鼓勵北歐工商界人士向香港市場推銷產品的興趣，並推動雙方工業界聯營合作的計劃。

他指出：本港輸往北歐各地的產品，以服裝為大宗，應不斷促進本港對北歐市場的出口貿易。在這次代表團出發之後，將有貿易代表團訪問西班牙及加拿利群島，已定於五月七日起程。此後，將再有貿易代表團訪問奧國及瑞士。

香島校友將開餐會 祝母校校慶及會慶

【本報訊】香島中學校友會定四月二日（星期日）下午七時半，在彌敦道金漢酒樓四樓舉行慶祝母校廿一週年校慶及該會八週年會慶餐會。

據悉，該校今年校慶，是在大發展的形勢中舉行的。該校校友們親受母校教育，愛校情深，聽到母校要擴建第二分校的消息感到無比興奮，紛紛表示決心，支持母校發展，讓更多青少年能進入高舉毛澤東思想偉大紅旗的母校讀書，接受愛國教育。因此，自該會公佈餐會消息後，校友們特別踴躍訂購餐券。該會歡迎一些未能及時通知到的校友，到會所（通菜街二〇七號九樓）或去電（八一二八七一、八〇八一二二）訂購餐券。

文員會演門票售罄 徇衆要求加演日場

今起在大會堂票房售票

【本報訊】香港華人文員協會四月一、二日兩晚在大會堂音樂廳舉行的歌舞劇大會演，兩場入場券已售罄。該會負責人稱，為徇衆要求，決定於四月二日（星期日）下午二時在大會堂音樂廳加演一場，票價按原來規定分一元五角、三元、四元七角三種，三十日起每日中午十二時至晚上八時，在大會堂票房發售；該會灣仔會所（洛克道八十七號四樓）亦有出售。

三院新舊總理昨日舉行交代

【本報訊】東華三院丙午年總理將於本月底任滿，丁未年新任總理亦於日前選出，定本週末（四月一日）中午十二時，在東華醫院大堂舉行新舊總理交代，屆時並請員蒞臨監誓就職。

昨日上午十一時，丙午、丁未兩屆總理在東華醫院舉行契據、印信交接儀式，由丙午年主席孫秉樞親將契據、銀兩、印信等交與丁未年主席廖烈武接收。是日參加交接儀式者有丙午年總理何英昌、丁未年首總理葉榮昌、鄺家鈞、方德實、李子賢、黃定遠、林少德、黃天富、鍾豐盛、何景開、白光、朱祖涵、李東海等。

福建商會定期聯歡

【本報訊】旅港福建商會定於一九六七年四月三日及四日下午八時，在香港大會堂音樂廳舉行春節聯歡晚會，有豐富的文藝節目演出，計有民樂合奏、表演唱、詩歌聯唱、舞蹈、歌劇、童聲合唱、閩南戲劇等。各項節目都在緊鑼密鼓中排練。

新界設工業試辦區 據說當局在研究中

▲鄉議局為求在新界設立工業，以圖引導漁農轉業，曾要求民政署協助，並擬設三十個工業試辦區。此事進行以來，歷有多月，據該局透露，輔政司及工務局對此事已在研究中，一俟有結果後，民政署當通知該局。

天氣和暖泳客日多 青山私家泳屋啓用

▲連日天氣奇暖，氣溫徘徊於攝氏表廿度以上，悶熱迫人，青山、清水灣等處海灘每日都聚集着不少弄潮兒。在青山十一咪半一帶的公私泳屋，大部分亦已修葺粉飾工竣啓用。

新界新聞

新界漁農業衰落 鄉民又一批赴英

▲出洋謀生的新界人士，及其家屬，三月份下半月，至前日，續有聚族機構程前往。對於這種現象，主要是近年來新界漁農業衰落，墟市工商各行業不振，農村經濟困難所致。

據新界一旅行社透露，三月下半月由該社協助辦理手續赴英的新界人士有：劉容福、黃蘭、劉金、鄭馬發、鄭來發、李秀英、黃慧玉、鄭秋蓮、黃達娣、黃香玲、杜秀蓮、葉羅桂英、葉香玲、伍玉和、廖張慧清、邱鳳蓮、張蘭妹、劉國容、丘稱安、林濤海、葉秀芳、邱亞帶、陳懷、黃桂英、萬生、張來有、吳成娣、葉杏稱、黃玉蓮、曾福祥、洪記來、文飛舜、劉二鳳、趙天富、趙[illegible]、劉玉元、陳瑞平、丘國、林勝球、許帶馬、何大梅、偉、鄭素安、蔡小娟、劉歡、吳申娣、鄭星球、陳秀英、[illegible]、王玉華、陳炳全、王富有、陳桂才等共七十三人。

福建成藥添新品

品質好療效顯著普受用戶歡迎

福建出口的國產成藥又將增添新的品種。蜂王漿、漳州銀耳等高級補劑之外，杏奶素、枇杷素、玫瑰素、橄欖露等用科學提煉的中藥，也即將到貨。

隨着祖國化學工業的發展，隨着祖國人民保健事業日益發展，福建近數年來也已成為全國性製藥工業的一個重要口岸。在風景秀麗、土特產品豐盛的許多僑鄉諸如厦門、漳州、泉州、福州、永春等地，都分佈着大大小小的製藥廠。這些藥廠都遵照着「炮製遵古，工藝從新」的生產方針，按着對人民健康極端負責的精神去進行生產、去發展生產。有數百年歷史的傳統性古方成藥如八寶丹片仔癀、六味地黃丸、知柏小八味丸、附桂大八味丸、金匱腎氣丸、天王補心丹、十全大補丸等等，今天也獲得進一步的發展，從品質到包裝都有所提高和改進。用科學方法提煉的新藥不斷增加，從生產設備到化學原料更逐步做到自給。過去要依靠進口的，今天我們可以生產了。不但從無到有，從少到多，更從簡到精，不少新藥的品質與療效都趕上或超過好些國家所生產的藥品。例如賽霸安這種新藥，經過臨床試驗，證明它的療效的確實勝於磺胺和青霉素和安素，而且絕無不良反應。又如一九六四年才開始供應出口的高級滋補強身劑——蜂王漿，比之其他國家同樣的製品，它的歷史是最短的，但由於其療效迅速，所以越來越受到人們的重視和歡迎，銷量逐年增長。去年（一九六六）年底才供應出口的另一種滋補劑——漳州銀耳，同樣受到廣大用戶的歡迎，常出現供不應求的情況。

目前供應本港的各種療效顯著的閩藥，就增添了六、七十多個品種，光是今年首季新到的成藥就比前增多了二十多個品種。在國內和海外各地，人們對面貌日新的閩藥的銷量，比兩年前增加了兩倍。這些閩藥不論是傳統的成藥抑或新藥製劑，普遍受到用戶的的成信，稱讚。

荔枝牌蜂王漿及贈品

荔枝牌蜂王漿 功能強身抗病

福建產品　香港德盛行經銷

（圖為武夷清源萬應茶）

使用蜜蜂的一種分泌液——蜂王漿來製成藥劑，在我國製藥工業中是屬於一種新興的事業，歷史雖很短，可是發展卻異常迅速。福建漳州的「荔枝牌」蜂王漿就是其中的一種，是一九六四年才開始供應出口的。但在廣大的用戶中已留下深刻的印象，銷量成倍地增長。

人們在過度疲勞時，吞服兩粒蜂王漿，不久便感到恢復疲勞；天氣變幻冷熱無常，風濕病患者時關節不良反應，此時也宜吞服蜂王漿。

為什麼蜂王漿會具有如此「威力」？蜂王漿顧名思義是專供蜂后食用的一種珍貴飼料，它是從工蜂的上顎中分泌出來的一種分泌液，再加花蜜、花粉釀成的。一隻工蜂能夠分泌出多少這種珍液呢？根據漳州製藥廠職工的統計：要採集一公斤王漿，至少要收集數萬個工蜂所分泌的漿液。經過科學分析，這種王漿含有極豐富蛋白質及 B_1、B_2、B_5、B_{12} 和醣，已六醇及維生素B、A、D、E等，其中多種維他命，並含有多種不同的氨基酸、蒲荀糖、組胺、乙醯膽鹼、消酸鹽等。

購蜂王漿 送瓷杯碟

漳州製藥廠出品的「荔枝牌」蜂王漿，是高級滋補強壯劑。經銷商德盛行為了介紹給更大的消費者，在國產成藥介紹週期間，訂出優待辦法：凡購買「荔枝牌」蜂王漿，贈送國產精緻瓷器，包括瓷碗、瓷碟、瓷羹等，或贈送瓷茶杯碟一套，多買多送，贈完為止。各家國貨公司、各藥行均有供應。

古方六味地黃丸

主治虛弱盜汗及神經衰弱等

國產成藥六味地黃丸，對於治療腎病所引起的虛弱盜汗、神經衰弱等疾病有顯著的功效。

六味地黃丸是根據我國厦門正和號出品的古方炮製的，是一種健腦補腎藥丸。它的主要配料主次分明，製作嚴格，運古炮製。六味地黃丸選料上乘，適當，主藥和次藥的份量恰當等，都決定藥品的功效。炮製是否得法，同樣是一個關鍵問題。

六味地黃丸粒狀幼細如豆，為深褐色。約十克（等於三市錢）的六味地黃丸泡在一大杯熱開水中，飲而復沖，泡至第三回，仍然保持其濃郁的藥味，粒狀也依然不崩爛。品質之佳可見一斑。由於它的品質好，療效高，所以海內外用戶都有良好印象，尤其在南洋地區更為暢銷。

厦門正和號的六味地黃丸，處方是選用六種地道藥材：熟地、澤瀉、淮山、丹皮、山萸肉、茯苓，並配以純正蜂蜜炮製成。從藥性來看，熟地滋陰補腎，人人皆知；澤瀉則主治腎臟；茯苓為利尿藥，治水腫及淋疾，兼有鎮靜作用，對於心悸失眠有效。配料選料的上乘，

根據六味丸的處方再加入知母、黃柏兩味中藥材而製成的知柏八味丸，同是補腎佳品。地黃丸，不但適應腎虧、陰虛盜汗、頭痛面痛、神經衰弱諸症，若以杜仲煎湯沖服，並可兼治血壓。它們適應虛弱盜汗、肝旺腎虧、夢遺等病，療效顯著，且入口無苦澀氣味，既可吞服，又可沖泡作茶飲。它與六味丸、附桂八味丸、金匱腎氣丸、天王補心丹、十全大補丸等都是厦門正和號傳統的成藥，在南洋一帶極負盛譽。近年來，這些成藥，品質不斷提高，包裝不斷改進，銷量更日益增加。

六味地黃丸

賽霸安外用藥粉 對中耳炎有特殊療效

泉州市出品的賽霸安外用藥粉，對中耳炎有特殊療效。中耳炎是一種很難根治的頑疾，濃汁多發臭，患者極感不舒服。醫治這種頑疾的藥物不少，但能將之根治的[illegible]

泉州賽霸安製藥廠根據民間驗方用科學方法製造的這種消炎特效新藥，曾經泉州醫院化驗證明它對消炎、止血、生肌具有良好效果，不但可以根治中耳炎，對於燒傷、燙傷、慢性濕瘡、牙槽膿瘍、頑骨髓炎等，如外部傷口或潰瘍而亦都具有能防止傷口感染，止血止痛，拔毒生肌之效。

國產賽霸安具有極強的抑制細菌能力，消炎功效特強，因此是一種對中耳炎的克制藥物。用時先將患處用雙氧水或冷茶沖洗，用消毒棉抹乾，然後早晚兩次掺上適量藥粉（可用紙捲藥粉吹入耳中），膿汁便能逐日減少，以至痊愈。

婦科良藥調補丸

俗語說：「十個女人九個血虧」，這可能屬一種誇張的說法，但婦女在行經期間和妊孕分娩期間，護理不當的話，是會因血虧過多而得各種疾病的。

中藥之中的當歸，向來被稱為婦女調補特效藥物。中藥舉丸用於婦科的方劑中，當歸這一味總是缺不了的。厦門中藥廠出品的新成藥「調補丸」，它的處方就是選用當歸為主要藥物，配合熟地、白朮、丹參、木香等製成。

這種調補丸從藥物的組成和藥理的功能來說，是屬於運血、和血的，順名思義，是婦女方面調補的方劑。對於婦女面黃肌瘦的乾血勞傷，血氣滯的子宮虛冷、月事不調、腰痛腹痛、筋骨酸軟、手足麻木、精神疲倦等症狀，都有很顯著的療效。

百草神麯 清源茶餅

均具四百年歷史

福建泉州製的百草神麯和清源茶餅，有獨特之處。清源茶餅是採用馳名海內外的福建武夷山名茶和清源洞甘冽的泉水以及地道藥材精製而成。所以它的氣味芳香，清甘可口。能治四時感冒、傷風咳嗽、腸胃不和、中酒解酒、止渴利水等，有良好的功能。

百草神麯是泉州敦水軒所精製，對中暑發熱、頭眩氣喘、開胸消積等均具療效，可防止水土不服及山嵐瘴氣，所以閩南一帶人士，遠行時，必隨身攜帶這味百草神麯。

上述兩種成藥，在海內外行銷已逾四百多年，早為人們所稱許。在亞熱帶地區，人們都把它們看作是預防流行性感冒和治理腸胃病的藥劑，夏天更常當作涼茶服用，能生津止渴，精神怡爽。

消炎解毒八寶丹片仔癀

福建漳州出品的八寶丹片仔癀，素以消炎解毒、消炎退熱馳名於海內外。

八寶丹片仔癀是一種狀如指頭大小的藥丸，服用時不必整粒吞服，將之研開水溶化，不久便能消炎退熱。福建漳州口語稱消炎為退癀，所以被譽為「片仔癀」。

「片仔癀」採用名貴中藥如羚羊、麝香、牛黃等配製而成。據說它原是明代漳州地區著名的民間驗方，經過長久的實踐證明，這種成藥確具有清涼解毒、消炎退熱、消腫鎮驚之效，它不單可內服，還可外敷，如被蛇蟲咬傷中毒、關節痛以及各種無名腫毒，將之搗爛拌酒或開水敷患處，同樣有消炎、解毒、止痛等功能。

據福建醫學院在臨床實驗中所得出的結論，八寶丹片仔癀不遜於現代化之抗生素，而沒有抗生素所引起的過敏性副作用。

由於這種「片仔癀」效能佳，服用簡便，攜帶也方便，福建人民和僑居南洋一帶的閩籍華僑以及當地的居民都把「片仔癀」為居家旅行必備的良藥。

必須說明：孕婦忌服此藥。

八寶丹片仔癀

北歐訂冬衣單到齊 廠家陸續製貨付運
明年春夏貨樣現亦準備寄去

【本報訊】北歐訂購冬季成衣的訂單已到齊，港廠將在今後數月內陸續製貨運出。

此間一些北歐商人開設的洋行，目前辦運往北歐的香港製品，仍有七、八成為成衣，鞋貨則只佔少部分。去年香港製品輸往北歐的總值，雖比前年增加百分之十一，但其中購買力最強的瑞典，買貨已明顯減少了。就目前情況來看，挪威訂貨也是趨於減少的，所以有些港商認為，今年香港紡織品和雜品要增銷往北歐，將要比過去花更多的氣力。

供明年春夏季北歐銷售的棉織品，現在亦有一些工廠開始製造新款樣本，希望交給洋行寄往北歐兜接生意。因為香港與北歐的地理距離遠，往來寄貨通行商業聯系也需時較長，所以季節性貨品的樣本，總要提早一些時日寄發的。

國產針織夏衫 批銷開始轉旺
款式新品種多供應充裕 華洋百貨商進貨頗踴躍

【本報訊】國產夏季針織女裝套衫、外套和男女童套裝、T恤等批銷生意開始轉旺，今年上市的花色品種比去年同期繼續增多，花色新穎而為此間市場流行。因此，今年到貨開盤後均異常好銷，有個別女裝品種還未到，現已被百貨商全部期貨訂入。

據經銷國產針織服裝的商號消息，夏季針織女裝外套和套衫的款式品種比去年同期有增加，除棉質的外，還增多一些以化學纖維，如尼龍、錦綸三角絲或晴綸混織而成的套衫和開胸外套等是。化學纖維混織套衫和外套雖是今年新產品之一，但款式却有多種，包括彈力尼龍和晴綸混織小反領、但三粒鈕、織橫條短袖、背後拉鍊套衫、錦綸三角絲和晴綸混織織花圓領開衫、錦綸三角絲套衫等。色澤[illegible]，這幾種化學纖維織品，不僅款式設計新穎，而且質地和色澤也很靚，特別是以錦綸三角絲和尼龍混織成的套衫，因錦綸三角絲閃閃有光，故混織成的套衫或外套的色澤異常鮮艷且有光澤。這些夏季化纖針織品，一般的顏色仍以粉紅、淺藍、湖綠、淺黃、白色等為主，開胸外套則多一種黑色。據商人說，其中有一款以錦綸三角絲三色織圓領、翼袖、背後拉鍊套衫的款式設計很時髦，顏色也調配得很鮮艷奪目，其中有粉紅、深杏、白色相間，橙紅、綠、白相間，紅和淺綠、綠和黃相間等。據說該款套衫，現已全被華洋百貨商人批入。

國產女裝純棉套衫（又稱T恤），今年來貨除一般的反領素色套衫外，又新增不少新式貨，這些新貨多印有不規則圖案和花卉等，質地有純棉冚地和毛巾地等。它們的款式設計多為白底印七彩花的。部分花色來貨近已開盤且成出不少。據商人說，今年國產印花純棉套衫，因花色靚，在本地市場銷售上將比去年同期擴展。

同一消息來源說，國產男、女童棉針織套裝（一條短褲和一件反領T恤）和T恤等，今年花色品種又續增加，最近運到的花色品種已達數十種，有喉花地、平紋地、網眼地和印圖案花、綿直條花、織橫間花……等。印花T恤，顏色比前更為鮮艷，且具有不脫色之優點。因此，最近百貨商和街檔商人批購甚為踴躍，來貨最近已成出過半數。預料，天氣轉熱，批銷生意將更旺。

用製成衣銷西德 兩類胚布市俏
批價每碼升二至三仙

【本報訊】用以加工製成衣運銷西德的兩類胚布，最近批銷價每碼上升二至三仙不等。

據布疋批銷商表示，接有西德訂單的成衣廠，對嗶嘰布胚和拉絨布胚收購不遲，市上貨盤見上升，比較緊。如國產六二乘六六組織的嗶嘰布胚，每碼售價由八毫五仙、八毫六仙升至八毫八仙；六四乘六六組織的，每碼由八毫一仙、八毫二仙升至八毫五仙；原色的拉絨布胚，四二乘四二組織的，每碼由七毫二仙、七毫三仙升至七毫五仙。

至於月前印尼客批購頗多的幾種布胚，因近期運銷印尼不太合算，當地進口商開信用證清貨往往拖延，影響所及，這些布的市價也轉軟了。七二乘六九組織的原色細布，每疋現按三十一元五毫，六八乘六八組織的，每疋三十元零五毫，至於一〇〇乘六〇組織的原色紡胚，期銀價為每碼八毫四仙，現銀價為八毫三仙。

【又訊】由於出口客商去穗及向本地購一些適合加工印花後在本地銷售的原色細布胚，本地布廠供應原緊，按訂價亦提高，商人從降低成本的角度考慮，多已改用價格較廉的代用品。據說，加工印花後本銷的布，一些商人現多採用六八乘六三和六四乘五六兩種組織的，因為它們的價格，低於六八乘六八組織的細布。

生油菜油續成盤
期貨又成出數十噸 日豆油底確價高無成盤

【本報訊】據食油商消息，國產花生油及菜籽油昨天有數十桶售出，是四月份裝運的期貨。這些貨的售價無變，濃香生油仍是每擔一百五十五元，青島生油每擔一百二十五元，菜籽油每擔一百二十七元。日本豆油底緊，要價高，據說昨天無大宗交易。

美大豆期貨報價又微升

【本報訊】據外電報道，美國大豆期貨價格微升，本月二十八日每蒲式耳出早一天上升了八分之一至二分之一美分。

芝加哥市場上，本月二十八日收市時，美國大豆價格如下（均是每蒲式耳計算）：五月期貨：二．八五五美元；七月期貨：二．八五七五美元；八月期貨：二．八四二五美元；九月期貨：二．八〇七五美元；十一月期貨：二．七八八七五美元；明年一月期貨：二．八二五美元。

紐約市場上，美國二號大豆的C.I.F.歐洲價，本月二十八日每噸一百一十五元八角美金，每一百磅十元一角六分美金，比前價下降了三分美金。

紐約市場上，本月二十八日的食油價格如下：散裝原生油F.O.B.紐奧連斯每一百磅十三元一角二分半美金，桶裝煉生油每一百磅十五元一角二分半美金，散裝原豆油F.O.B.紐約每一百磅十一元五角一分美金，桶裝煉豆油每一百磅十四元零一分美金。

倫敦市場上，本月二十八日的食油及油籽價格如下：尼日利亞三度至五度酸生油每噸一百零九鎊二五，其他地區出產的散裝生油每噸二百六十八美元，尼日利亞生仁每噸六十八鎊，蘇丹生仁每噸六十五鎊半，豆油每公噸八十三元，美國一度半酸脫膠豆油每公噸八十四元五角美金，加拿大菜籽每公噸四十六鎊半。

旱膠微降

【本報訊】據膠商消息，星洲樹膠市微降。昨天下午二時半星洲膠商報來各號煙膠片四月份花貨包裝水價格如下：一號膠每磅為叻幣五角六分半，二號膠每磅為叻幣五角六分，三號膠每磅為叻幣五角五分半，每磅與前天報價比較跌半叻分。

下價日麪粉 近陸續湧到

【本報訊】麪粉市銷生意仍淡，下價的日本麪粉陸續湧到，市價已跌破成本，訂貨人多遭虧損。

現時上價麪粉因品種與數量都不多，市價尚可企定。但日本下價麪粉則表現疲滯，現在每包只售十元，散拆亦僅為十元五毫。來貨多而市銷弱，再加上出口者沒有聯搭扯購，這都是造成它跌破成本的一些主要原因。

遠洋莊商 續購海味

【本報訊】近來遠洋莊商繼續向港吸購海味。他們過去一向購買的魷魚、蝦米、墨魚等貨近來繼續有購進，前些時購吸較少的蠔豉也要購買。因此，近來海味的出口生意依然比較多，只是由於天氣關係，近來一級海味上市較少，故買賣受到一些限制。

據海味商說，近日由於天氣轉暖的影響，魷魚在本地銷售已不像以前之旺，但是由於有遠洋莊商支持，故海味市價尚穩站於高水平上。例如二級魷魚市價週值近千元，一級蝦米值一千二百元，其餘蠔豉、墨魚等市價亦比較高。目前正是墨魚產季，天氣又回暖，市價能站穩是不容易的。

據海味商說，目前遠洋莊商手上的貨底很疏，只要他們有訂單接到，便要向市場吸貨交客。因此，海味商多半認為，遠洋莊商今後仍將吸購一定數量的貨物。

傳又有出口新例 印尼商來單甚稀疏
前去貨多虧蝕 來貨亦不合算 有些舊訂貨信用證亦停止開來

【本報訊】香港—印尼線的生意依然淡弱。因傳當地將於四月間宣佈一項新出口條例，此事對進口生意關連頗大，現在印尼入口商因未悉新例的內容如何，故對訂貨進口亦持觀望態度。

印尼土產出口現正處於青黃不接的季節，因新貨要到五月才開始陸續登場，而舊貨則因出口價長期偏高，運來香港始終不合算，故最近到港的印尼土產續告減縮。近日此間印尼米的市價，雖略升至每擔廿一元餘，但入口商實出仍賺不到錢。傳說下月印尼施行的一項新出口條例，將以刺激輸出和增加外滙收入為主要目的。但港商認為印尼的輸出入條例常有改變，惟每次改變都成效極微，該國今天的經濟困難依然深重，只靠向外舉債來度日。所以這次修改出口條例，也未必會對香港—印尼線生意即時能產生些什麼刺激。商人表示要待新例詳情公佈之後，才能評定其作用。

印尼商人前訂購的貨物，現仍陸續付船運去。因有一些本港貨底和今年初即已簽約訂貨的，印尼買家[illegible]。目前此間辦莊只付運一些已有信用證開來的舊訂貨，未接到信用證的舊訂貨只好擱住。近日印尼入口商所以來單稀疏，與停開一部分舊單訂貨的信用證來港，是因東爪哇地區排華，各貨滯銷，因過去東爪哇的華僑批發商與零售商多數到雅加達市場辦貨。現在雅加達市場各類貨價都沒有銷路而延跌，現在當地入口商從港辦入的貨物多要虧本，從前辦進貨物可以賺錢，現在反要虧蝕一成多兩成之距，所以多要暫時減少輸入。外匯轉讓價已因入口商人沒有興趣輸入而下降，最近已降至一百零三倍，比前降了二、三十倍。

港貨南銷非 去年走下坡

【本報訊】去年香港製品輸往南非的數值，比前年減少二千萬元。

據熟悉該線貿易情況的人士說，目前香港輸往南非的製品，主要仍是集中於紡織品、膠玩具與公仔、籐器等少數幾類。但這些貨品在當地已告滯銷跌價，所以，今後港商要設法擴大出口品種，才可吸引到南非買家寄來訂單。

據稱，現在香港製品銷往南非，仍有「特惠稅」待遇。但根本問題是南非的外滙情況不佳，當地對進口貨物始終設有嚴格的簽證限制，而且對一般進口貨的稅率都訂得很高，所以港貨要在當地增銷實非容易。同時，當地市場容納貨物的胃口有限，港貨一旦在一年內運去過多，翌年當地買家寄來訂單便會轉減的了。

龍口粉絲 成一百包

【本報訊】據土產商消息，龍口粉絲昨天成出約一百包，一級貨每擔二百二十元，二級貨每擔二百二十元，半磅裝貨每擔二百二十五元。

福州香信，昨天沽出十箱，每擔九百六十元。

青島旭日花生，昨天有少量成出，拆價為每擔八十五元五毫。

食米市淡靜
金邊米價降五毫 曼谷市米價連續下跌

【本報訊】由於買家購意仍淡，昨日食米大盤交投甚弱，正盤成出不足三千包。

昨日正式開盤的入口米商共十家，提沽的食米達三十二宗，但其中有十多宗按盤無成。買家只先後扯去內地米、泰國米和金邊米二千七百多包。其中金邊米每擔比前約降五毫。

各種食米每擔成價：昔印金占七十五元三毫，成二百二十包；西占七十九元二毫，成五十包；紅鶯舊米七十九元三毫，成四十包；紅鶯新米七十四元五毫，成六十包；紅鶯新米七十三元五毫，成一百五十包；黃月白米七十三元，成二百包；青梅谷仔米七十三元，成八十包；黃粘新米七十二元，成九十包；青松舊米七十五元三毫，成九十包；黃粘花黃三號米七十五元三毫，成九十包；竹三號米六十九元五毫，成九十包；黃飛鳳新米七十三元，成二百一十包；藍天秤白米七十一元八毫，成一百五十包；青稻紅蟹瓶谷仔米七十三元五毫，成六十包；藍鶴球谷仔米七十五元八毫，成四十包；醬油占八十一元，成一百二十包；華南占八十三元，成六十包；黃香蕉新米七十四元八毫，成八百四十包；青松竹三號米六十九元五毫，成一百包；青松竹三號米六十九元，成一百七十包。

【曼谷二十八日航訊】日來曼谷米市趨疲，下跌原因是外銷減退，出口商甚少需求，而泰國內地運入曼谷米貨則不少，貨底厚而去路無力，市價遂告下跌。目前特上百分百大白米每擔售一百四十三銖，跌八銖。普通百分百大白米每擔售一百四十一銖，亦跌八銖。上庄百分五大白米每擔售一百三十六銖，跌八銖。普通百分五白米每擔售一百三十四銖，跌八銖。一百分之十大白米每擔售一百二十二銖，跌八銖。特上白米碎每擔售一百[illegible]銖，跌六銖。中庄白米碎每擔售九十三銖，跌七銖。一號白米碎每擔售六十九銖，跌八銖。二號白米碎每擔售六十銖，跌九銖。

美加比瑞西德滙 銀行改低買賣價

【本報訊】昨日美滙、加滙、瑞士滙、西德滙和比滙的銀行買賣價同時調整，新價均比前改低，其中美滙每百港元比前多兌〇．〇三一二五美元，加滙比前多兌〇．〇六二五加元，瑞士滙比前多兌〇．〇六二五瑞士法郎，西德滙比前多兌〇．〇六二五馬克，比利時滙比前多兌一比利時法郎。

美滙買價：由每百港元兌一七．二八一二五美元改為一七．三一二五美元；賣價：電滙由一七．五三一二五美元改為一七．五六二五美元，滙單由一七．五九三七五美元改為一七．六二五美元，卅天期的由一七．六八七五美元改為一七．七一八七五美元，六十天期的由一七．七八一二五美元改為一七．八一二五美元，九十天期的由一七．八七五美元改為一七．九〇六二五美元。

加拿大滙買價：由每百港元兌一八．六八七五加元改為一八．七五加元；賣價：電滙由一八．九三七五加元改為一九．〇加元，滙單由一九．〇六二五加元改為一九．一二五加元。

瑞士滙買價：由每百港元兌七四．八七五瑞士法郎改為七四．九三七五瑞士法郎；賣價：電滙由七五．八七五瑞士法郎改為七五．九三七五瑞士法郎，滙單由七六．一二五瑞士法郎改為七六．一八七五瑞士法郎。

西德滙買價：由每百港元兌六八．七五馬克改為六八．八一二五馬克；賣價：電滙由六九．五六二五馬克改為六九．六二五馬克，滙單由六九．八一二五馬克改為六九．八七五馬克。

比利時滙買價：由每百港元兌八五六比利時法郎改為八五七比利時法郎。

金鈔齊降

【本報訊】由於歐金下降，昨日K金市反覆滑落，價位跌過二六三；美鈔價亦趨疲低。

K金開市二六三．四三七五，比上日收市價跌了〇．〇六二五；一度回挺為二六三．五，為全日最高價；但不久又下降，上午收市跌至二六二．八七五；午後價位不但毫無振作，而且繼續下降，最低價跌至二六二．七五。低點成交，收市為二六二．八七五，收市時上落僅一毫，成交二千五百兩。

由於海通金價下跌，每盎斯跌為三五．一九美元（前為三五．一五和三五．一九美元）；而且外圍英鎊價報升，如紐約證券英鎊遞為二．七九七（舊價為二．七九六二），倫敦證券英鎊挺為二．七九五八），美元價相對下跌，因此K金市下落。

美鈔開市五七二．六二五，收市仍為五七二．六二五。低息五毫七仙。

美國價亦順至五七三．七五。金單則順至五七三．一二五。

股市交投淡靜
公用股買賣尚比較多些 六種股價下跌兩種上升

【本報訊】昨日股票市場交投依然很淡，一共只值五十九萬元。不過，由於只是半日交投，按例是少些的。但是比諸前日的全日買賣，還多了十萬元。

昨日有成交的項目少，而且實際上沒有那一項交投算得是旺，不過，在有成交的項目中，仍以公用股交投稍多，例如電車、兩電股各成交三千多份，電話成交四千多份，油蔴地和九巴則交投很疏了。信託股昨日買賣也稍為多些，一共有一萬一千多份，但市價下跌了，可見情況不佳。

據行內人說，近來派息的公司漸多，本來市場買賣應是旺些的，但因人們領到股息後，很少返回股市活動，以致買賣奇淡。

股市行情表（單位：港元）

股名	成交價	漲跌差價	成交股數
滙豐	147	——	90
遠東企業	12.5	——	2,000
[illegible]	10.1	——	1,000
[illegible]	82	——	300
[illegible]	15.4	——	1,600
大酒店(除息)	19.1	——	500
[illegible]	42/42.25	——	1,525
[illegible]	1.5/1.49	—0.010	11,250
電車	12.8	——	3,750
九巴	28.4	—0.100	100
油蔴地	45.75	——	100
九龍[illegible]	17/16.9	—0.100	8,500
[illegible]	22.5/22.4/22.5	+0.100	8,729
[illegible]	23.3/23.2	——	4,500
[illegible]	12.4/12.3/12.4	——	1,600
和記	9.05	—0.050	1,000
怡和	12.4/12.3	—0.100	2,870
[illegible]	21.9/21.7	——	600
牛奶	40	—0.250	1,000
天星	23.6	+0.100	200
成交總值			690,000

註：「漲跌差價」係前昨兩日收市價的差價

星莊扯購萊陽梨

【本報訊】青島萊陽梨，昨天續有一批新貨運到，數量相當大宗。但絕大部分來貨即被新加坡辦莊商人扯去，出口價每箱成十六元。市價每箱分成十三元五毫和十四元。

大連國光蘋果仍暢銷，昨天又有四千多箱上市，每箱成價分為六元和六元五毫。

港糖市扳硬
新加坡糖市亦挺秀

【本報訊】國際原糖價，香港糖價亦略報硬。

昨日來批發商行沽出榴花糖數十噸，成價為每擔廿四元二毫，係佳美現貨交易而在貨倉交收。

商人估計短期內的糖價可以企穩，若漲過價，入口商現市價總可企定，目前只榴花糖大盤降價銷力尚未見勁。

【新加坡廿八日航訊】新加坡白糖市況呈現挺秀，經過數天假期後恢復批發，商與零售商自下月入口的台灣白糖，也以搭緊行情。中國榴花牌白糖每擔二十六元，台灣砂糖每擔二十六元，被搭高至每擔二十六元。每擔上漲市價回升五角。

美棉價多平定 遠期貨稍動

【本報訊】二十八日紐約美棉價除遠期貨外，一般未有變動。

MIDDLING級美棉現貨，每磅為二四點二二美仙。五月份期貨價為二一點九美仙，七月份期貨價為二一點八五美仙，十月份期貨價為二二點七美仙，十二月份期貨同價。

國際價報升

前天倫敦原糖現貨價每噸升十五先令，為[illegible]。紐約原糖五月期貨每磅為一點六零美仙，五月期貨為一點五五美仙而為一點七美仙。

截郵時間

今日寄郵（星期四）

中國大陸	下午六時	
印尼		上午十時
以色列、法國、泰、馬、星、沙巴、台、日、南越、南朝鮮	中午	
埃及、肯尼亞		下午一時
巴基斯坦、巴林、荷、比、丹、瑞士、挪、瑞典、西德、尼日利亞、緬甸、約旦、科威特、塞浦路斯		
意、夏威夷、美、中南北美		下午二時
澳洲、菲、濟南島、新西蘭		下午三時
菲、關島、英	下午五時	
美國東岸		下午六時

平郵

中國大陸		下午六時
澳門		上午十時半、下午二時、六時
西丁、英、歐		中午
加、西德、荷、比、瑞典、挪威		下午五時

明日空郵（星期五）

中國大陸	下午六時	
沙巴、東		上午九時
美國東岸、加拿大、巴西		上午十一時
瑞士、希、巴、沙特阿拉伯、埃、意、西德、芬、合、日		中午
挪威、丹麥、瑞典、荷、比、沖繩、泰、黎巴嫩、敍利亞、英、尼日利亞、非洲、夏威夷、美、法、中南北美		下午二時
馬、新加坡、錫		下午四時
澳洲、新西蘭、伊朗、伊拉克		下午五時
印、南越、南朝鮮		下午六時

火車時刻表

九龍開	到羅湖	羅湖開	到九龍
上午 6時30分	上午 7時34分	上午 6時04分	上午 7時10分
7時32分	8時44分	6時38分	7時46分
8時38分	9時43分	7時10分	8時16分
9時26分	10時30分	7時48分	8時55分
10時34分	11時38分	8時58分	10時05分
11時43分	下午12時46分	10時06分	11時13分
下午12時53分	1時58分	11時14分	下午12時32分
1時45分	2時49分	下午12時02分	1時09分
2時55分	3時57分	1時12分	2時24分
4時02分	5時06分	2時26分	3時34分
5時12分	6時22分	3時33分	4時41分
5時45分	6時57分	4時19分	5時29分
6時46分	7時51分	5時27分	6時32分
8時0分	9時08分	6時33分	7時40分
9時0分	10時08分	7時09分	8時14分
9時47分	10時50分	8時07分	9時14分
（E）10時30分	11時38分	9時19分	10時25分
（S）11時0分	0時03分		

附註：表內有（E），在星期日及公衆假期停開，有（S）的只在星期六、日及公衆假期行走。

深圳開	到廣州	廣州開	到深圳
下午12時50分	下午3時10分	上午 8時	上午10時25分
3時45分	8時26分	上午 9時45分	下午 2時25分

通用窗簾公司 地址：銅鑼灣洛克道495號地下 電話：761636 專營：百葉簾・像俬布・路軌

防漏補水 大承八〇三三三一八 立攝擇地・單水平台・保快水升・險排補牆

明新花店 地址：水坑口十一號 電話：二四八六三四

吉屋 安全貨倉 倉租低廉・服務週到 電話寫字樓 225938 220358 第一、二倉 893867・893695

招租

遺失聲明 此張期…第…號…已遺失…聲明作廢…周柳…

聲明

分類廣告 每行二元 五行起碼 (字號六個十幕可行每) 電話七二六九八〇

潘柏頑症 古方秘製 久咳胃病 風濕哮喘 跌打虛弱 九龍：早九時至十二時 晚上八時至十時 香港：中午二至六時半 德輔道中二五四號二樓 電話：四四六七九二三〇

中國針灸 老醫林賀文 半身無力 手腳痲痺 風濕治療 診所：中環三四號二樓

驗孕 國藥

中聯搬屋公司 港717922・708973 九631288 兼營：樓房裝飾・櫥櫃設計・工作妥善

買唱機攝我 老牌收音機 ……

中醫教授 彭總業 心跳 頭暈 特效專醫頭暈心跳 ……

古玉清 女若清 痲痘喉症 ……

蔡氏中醫診所 增設外科專門 耳鼻 喉科 瘰癧 皮膚 瘡毒

趙教文子醫館 英威 邵趙 X光檢驗跌打內外傷科 醫館：……電話844442 電話847488 專招男女生

銳永余家針灸 使用中國針灸法 主治：風濕痛…內臟頑疾…新久痛症

易明痔科 特效痔瘻

徵求 徵卷煙機

氣 風濕精 蔡啓超 專治風濕・方妙效特

新輪將航遠東線 亞露茜

【本報訊】丹麥寶隆洋行之新建貨輪「亞露茜」號（ARROSIA），最近已在丹麥下水，定今年下半年開來香港及其他遠東港口。這是寶隆洋行建成的第四艘「A」字頭快速貨輪，航行時速為廿一浬，與「安高杏」、「神馬」、「亞連娜」等同屬姊妹輪。

查現在寶隆洋行每月均有兩班船由港開往漢堡、鹿特丹、哥德堡和哥本哈根等西北歐港口。

今日到港班機（各有關公司供給）：國泰：馬尼拉來，下午十一時五十分到；東京、大阪、台北來，下午二時二十分到；新加坡、曼谷來，下午十時五十分到；西貢來，下午二時三十分到；新加坡、曼谷來，下午二時十分到；新北來；英航：倫敦、拉合爾、東京來，下午七時卅分到。泛美：西貢來，下午三時五十分到；東京來，上午十一時到。

今日離港班機：馬航：新加坡來，中午十二時四十五分到……

（左接出口船期預告）

船名	目的地	日期	代理
ENGYLE	上海青島	4月20	渣甸
ANLYON	新港	4月23	渣甸
E WEL	上海	4月30	天祥
ENGARRY	上海青島	5月21	渣甸
馬尼拉・帝汶・日本港口線			
AYAREGIDOR	日本	4月1	順
AKA MARU	日本	4月1	日郵
MARU	日本	4月1	日郵
AGISAN MARU	日本	4月3	大阪
非洲線			
RAAT MAGELHAEN	西南非	4月2	渣華
ORA	東南非	4月4	順昌
RAAT SOENDA	東非	4月6	渣華
EDEN MARU	西南非	4月7	太平
MON MARU	南非	4月9	日郵
AAT FUTAMI	西非	4月10	渣華
XICO MARU	西南非	4月10	大阪
RT LOUIS MARU	東非	4月11	大阪
AAT MALAKKA	東非	4月12	渣華
美洲線			
NNEVILLE	加美	4月1	銀行
PAL	美國	4月1	新興行
CIFIC TELSTAR	加美	4月1	港郵
INOS	東加	4月1	海運
INOIS	加美	4月1	渣甸
LAMON	美國	4月2	太古
NEER MART	美國	4月2	美輪
VARINO	美國	4月2	港運
. AMBER	美國	4月3	港郵
A MAERSK	美國	4月3	捷成
NOSOBO	中南美	4月4	渣華
RINSAN MARU	中南美	4月4	大阪
RTHA BAKKE	加美	4月4	鐵行
澳洲線			
TERN ARGOSY	澳洲	4月1	渣甸
NNAN	南太平洋	4月1	太古
RMAN	新西蘭	4月4	太古
NAN	澳洲	4月5	太古
DAN MARU	新西蘭	4月6	大阪
ORUN BAKKE	澳洲	4月7	鐵行
ANGSHA	澳洲	4月16	太古
ADINA	澳洲	4月19	鐵行
WANGI	澳洲	4月20	渣華

大龍山 M.S. TAILUNGSHAN 直達石叻、庇能 即日落貨 卅一日下午開行

大福山 M.S. TAIFOOKSHAN 直達曼谷 四月三、四日落貨 四日下午開行（最新型客貨輪時速十八浬歡迎搭客）

大寶石 M.S. TAIPOOSEK 直達石叻、庇能 四月七、八日落貨 八日下午開行

貨客訊詢請到干諾道西廿四號二樓本公司接洽為荷 電話：四四八〇二六（接線部）四四五五一二（客務部）四四一二八一

佳順輪 S.S. "CASON" 巴拿馬旗 順昌航業有限公司啓

[illegible] SHIPPING S.A.

啓事

敬啓者：自一九六七年四月一日起，本公司將任日本海運株式會社及大和海運株式會社香港總代理。特此奉告。

泛洋航運有限公司謹啓

香港干諾道中三十六號永安大廈一〇〇四室 電話：二三三八三三 二三八七五 二四七九六 二二六七六 電報掛號："OCEANSHIP" HONGKONG

今日明日出入口船隻

今日入口船隻

船名		來往港口	停泊地點	公司
海明	HAI MENG(下午七時)	上海	B3	多利順
伊利諾	ILLINOIS(下午七時)	曼谷	A24	渣甸
大龍山	TAI LUNG SHAN(上午)	汕頭	油麻地	順昌
普林治	PRIMORJE(下午三時)	新加坡	A2	華林
格蘭總統	PRES. GRANT(上午十一時)	馬尼拉	A13	總統
伊路士	ETHNOS(下午)	日本	A10	海運
恒生	HANG SANG(上午十一時)	沙巴	B32	渣甸
那拉	NARA(上午)	門司	九龍倉橋	太平
東方女士	ORIENTAL LADY (上午八時)	英國	A33	港郵
德達華	TIDRA(下午二時)	日本	A31	沙晤
利來	CAROLINA(下午)	印尼	油麻地	信裕

今日出口船隻

船名		來往港口	停泊地點	公司
紐列	NURITH(中午)	美國東加	A24	新興行
大華山	TAI WAH SHAN(下午)	曼谷	A8	順昌
瑞馬	SURMA(下午)	上海日本	A3	太古
力打羅斯	NEDER EEMS(下午五時)	青島	A19	渣華
伯堅	PAGAN(下午)	日本	B2	新興行
豐運丸	HOUN MARU(上午六時)	古晉詩巫	油麻地	海聯
協瑞丸	KYOZUI MARU(下午五時)	馬尼拉	B1	東方
少咧伯丸	CELEBES MARU(上午九時)	曼谷	B15	永泰
安娜碧琪	ANNA BAKKE(下午)	溫哥華美國	A21	鐵行
寶光	BRILLIANT(上午九時)	三寶壟	油麻地	麒源利
卡朗尼亞	CARONIA(上午八時)	沖繩島	海壇	太古
高加迪	COOLGARDIE(上午十時)	澳洲	A4	華林
威伯隆	WAIBALONG(下午)	印尼	油麻地	亞非
加省熊	CALIFORNIABEAR(下午)	日本美國	A34	總統

明日入口船隻

船名		來往港口	停泊地點	公司
東豪	EASTERN ARGOSY	澳洲	A3	渣甸
乾昌丸	KENSHO MARU	日本	B1	東方
大輪湖	TELAMON	馬尼拉	A	太古
松盛丸	SHOSEI MARU	新加坡	A21	大阪
市鋒	PIONEER MART	馬尼拉	北角碼	英輪
雅打總統	PRES.ARTHUR	基隆	九龍倉橋	總統
亞利曼尼亞	ALEMANNIA	日本	A	捷成
昌福丸	SHO FUKU MARU	日本	油麻地	海聯
加利華	CAPRAIA	英國	A7	沙晤
愛蓮馬士基	ELLEN MAERSK	波斯灣	A	捷成
開丸	KAI MARU	新加坡	A4	日郵

明日出口船隻

船名		來往港口	停泊地點	公司
浦賀丸	URAGA MARU	雅加達	B7	信裕
伊利史提綜	EURYSTHEUS	英國	A7	英迅
林堡	LIMBURG	新加坡波斯灣	A23	渣華
多寶士馬士基	TOBIAS MAERSK	曼谷	九龍倉橋	捷成
京灣	KING BAY	雅加達	B5	風旗
邊雅文	BENARMIN	歐洲	海廈	邊行
朝照丸	ASATERU MARU	新加坡巴生	B13	大源
錫蘭丸	CEYLON MARU	新加坡	B14	永泰
普林治	PRIMORJE	日本	A2	華林
利士臨	NICETO DE LARRINAGA	美國	A6	太平
菲列賓	PHILIPPINES	美國	A27	美邦
佐治安順	GEORGE ANSON	澳洲	海廈	渣甸
奧圖里加士	AUTOLYCUS	新加坡利物浦	A24	太古
伊利諾	ILLINOIS	溫哥華美國西岸	A24	渣甸
格蘭總統	PRES.GRANT	神戶	A13	總統
北達	DJAJAPRATAMA	印尼	B17	亞非

入口船期預告

船名		開來港口	月日	公司
大韓怡美利	HUGHEVERETT	新加坡	4月1	順來
安寶	AMPAL	美國	4月1	新興行
高麗熊	KOREA BEAR	舊金山	4月1	英輪
大高拿	TRICOLOR	歐洲	4月1	多利順
關隆丸	KANRYU MARU	日本	4月1	泰山
伊雲娜	EVINA	高雄	4月1	太平
航海家	NAVARINO	日本	4月1	海運
安慶	ANKING	基隆	4月1	太古
芬邊	FERNSIDE	英國	4月1	多利順
華新	VIRGINIA	西貢	4月1	順昌
萬隆丸	BANDUNG MARU	日本	4月1	日郵
樂門	NORMAN	上海	4月2	太古
第十八天社丸	TENSHA MARU No.18	日本	4月2	東洋
協久丸	KYOKYU MARU	日本	4月2	東方
士打佛羅里達	STRAAT FLORIDA	南非南美新加坡	4月2	渣華
烈打馬士基	RITA MAERSK	馬尼拉	4月2	捷成
英華碧琪	MARTHA BAKKE	馬尼拉	4月2	鐵行
亞利桑那	ARIZONA	美國	4月2	渣甸
邊多倫	BENDORAN	英國	4月2	邊行
蒂美羅斯	DEMETRIOS	上海	4月3	華夏
大寶石	TAIPOOSEK	新加坡	4月3	順昌
山龜丸	YAMAKI MARU	日本	4月3	大信
第十一金生丸	KINSEI MARU No.11	日本	4月3	順榮
天城山丸	AMAGISAN MARU	新加坡	4月3	大阪
邊來路	BENLOYAL	基隆	4月3	邊行
威爾遜總統	PRES. WILSON	舊金山	4月3	總統
萬流	WANLIU	拉布爾	4月3	太古
奧士文納總統	P. PRES. OSMENA	舊金山	4月3	英郵
溫拿蘇寶	WONOSOBO	新加坡	4月3	渣華
美林普斯	MELAMPUS	英國	4月3	太古
大福山	TAIFOOKSHAN	曼谷	4月3	順昌
比利斯多城	CITY OF BRISTOL	日本	4月4	銀行
威薩必達	VISHVA PRATAP	加爾各答	4月4	東方
可達馬士基	HERTA MAERSK	日本	4月4	捷成
景星	STAR ANTARES	日本	4月4	福來
士打順達	STRAAT SOENDA	上海	4月4	渣華
華山	MOUNTHWA	上海	4月4	華夏
華盛頓郵	WASHINGTON MAIL	馬尼拉	4月4	福來
滿的威道丸	MONTEVIDEO MARU	日本	4月4	大阪
伊予丸	IYO MARU	日本	4月4	日郵
香山丸	KAZAN MARU	日本	4月4	海聯
寮國	LAOS	日本	4月4	法郵
長沙	CHANGSHA	澳洲	4月4	太古
維民那利	VIMINALE	意大利新加坡	4月4	天祥
雄山丸	YUZAN MARU	日本	4月4	利成
仙力士	JESENICE	日本	4月4	華林
芝萬加	TJIBANTJET	東非新加坡	4月4	渣華
松安丸	SHOAN MARU	日本	4月5	大阪
東方明珠	ORIENTAL PEARL	美國日本	4月5	港郵
高定丸	KOTEI MARU	日本	4月5	泛洋
娜斯馬士基	LARS MAERSK	波斯灣	4月5	捷成
萬利怡美利	MANOLOEVERETT	日本	4月5	福來
明訓丸	MEIKUN MARU	日本	4月5	大阪
飛鷗	FLYING GULL	新加坡	4月5	和捷
德和丸	TOKUWA MARU	日本	4月6	利成
明倫山丸	MEIRINSAN MARU	日本	4月7	大阪

新輪亞露茜將航遠東線

【本報訊】丹麥寶隆洋行之新貨輪「亞露茜」號（AROSIA），最近已在丹麥下水，定今年下半年開來香港及其他遠東港口。

這是寶隆洋行建成的第四艘「A」字頭快速貨輪，航行時速爲廿一浬，與「安高拿」、「雅馬」、「亞運那」等同屬姊妹輪。

查現在寶隆洋行每月均有兩班船出港開往漢堡、鹿特丹、哥登堡和哥本哈根等西、北歐港口，一班定每月十七日晚開行，另一班則定每月廿五日晚開行，前者定廿四日駛抵漢堡，後者則定廿一日駛抵漢堡，這是船隻由港開抵西德最快的一個紀錄。聞該公司船隻載貨的數量次往西德，僅於捷成洋行代理之西德船而居於第二位。

大華山改今開 去貨三千五噸

【本報訊】順昌航業公司屬下之「大華山」輪，原定昨天由本港開往曼谷，後改在今天啓程。據悉，該輪裝滿三千五百噸貨物，其中，一千四百噸是鐵條，約五百噸是轉口貨。

豐運丸延至今早離港

【本報訊】海外聯合海運有限公司代理之「豐運丸」，原定昨天由本港開往古晉及詩巫，後已改在今天早上啓行。該輪運出港商付運的貨物共約四百噸。

海皇昨開星

【本報訊】據順昌航務公司屬下之「海皇」輪，昨天晚上從本港開往新加坡及芘啪。該輪共運出貨物約七百噸，其中，較大宗的有花生鉄約六十噸，鮮菜一百餘噸及蕃仔一千餘件。其他貨物則有棉織品、水草、糖料、帆布、竹器、鹹菜、斐品、瓷器、紙盒、鹹魚、魚皮、瓜子、泳褲、醃製品、成藥、油漫柚皮、魚乾、腐乳、花生、生粉、棉紗、內褲、皮鞋、玻璃樽、酒餅等。

飛機時刻

（如需了解當日各班機有無臨時變動，請向各有關公司詢問）

今日到港班機

泛美：西貢來，下午三時五十分到；東京來，晚上十時到。

國泰：馬尼拉來，下午十一時五十分到；東京、大阪、台北來，下午二時二十分到；大阪來，下午十時五十分到；新加坡、曼谷來，下午二時三十分到；金邊、西貢來，下午二時四十五分到；東京、台北來，下午七時卅分到。

英航：拉合爾、東京來，下午三時卅五分到；拉合爾、曼谷來，下午三時十五分到；拉合爾、仰光來，下午四時十分到。

法航：東京來，下午二時到。

澳航：拉合爾來，下午五時十五分到；悉尼、馬尼拉來，下午八時零五分到；悉尼來，下午五時四十五分到。

瑞士：加爾各答、曼谷來，下午七時五十分到。

東航：金邊來，下午六時五十分到。

印航：東京來，下午四時到。

泰航：新加坡、曼谷來，下午二時卅分到；東京、大阪、台北來，下午三時卅分到；馬尼拉來，下午一時四十分到；曼谷來，下午九時卅分到。

民航：台北來，上午九時二十分到。

菲航：馬尼拉來，下午六時十五分到。

寮航：東京來，下午二時卅分到。

德航：曼谷來，下午二時二十分到。

馬航：新加坡來，中午十二時四十五分到；台北來，上午十一時十分到。

昌興：溫哥華、東京來，下午九時四十分到。

西北：紐約、東京來，下午九時廿五分到。

日航：東京來，有兩班：中午十二時十分到；下午二時到；東京、大阪、台北來，下午一時二十分到；倫敦、巴黎、曼谷來，下午三時四十五分到。

聯航：新加坡來，下午二時到。

今日離港班機

泛美：往東京，開下午五時；往曼谷，開晚上十一時卅分。

國泰：往馬尼拉，開下午八時零五分；往台北、大阪、東京，開下午三時十五分；往曼谷、新加坡，開下午三時三十分；往台北、東京，開上午九時；往金邊、西貢，開上午八時；往大阪，開下午三時卅分。

法航：往西貢，開下午三時。

泰航：往曼谷，開下午二時十五分，另一班開下午四時零五分；往台北、大阪、東京，開下午三時零五分；往馬尼拉，開上午九時。

菲航：往馬尼拉，開下午七時十五分。

民航：往台北，開上午十時。

英航：往東京，開下午五時；往仰光、拉合爾，開下午五時十五分；往悉尼，開下午六時。

寮航：往曼谷、西貢、萬象，開下午三時十五分。

德航：往東京，開下午三時零五分。

馬航：往新加坡，開下午一時四十五分。

印航：往曼谷，開下午四時四十五分。

澳航：往馬尼拉、悉尼，開下午四時十五分；往拉合爾，開下午六時四十分。

西北：往東京，開上午九時卅分。

寮航：往永珍，開上午十時。

日航：往曼谷、新加坡、雅加達，開上午十一時；往台北、大阪，開下午二時三十分；往東京，開下午四時；往東京，開下午三時卅分。

聯航：往拉合爾，開下午二時十分；往新加坡，開上午五時；往新加坡，開下午三時卅分。

出口船期預告

船名		開往港口	月日	公司
	歐洲線			
島根丸	SHIMANE MARU	北歐洲	4月1	日郵
雅打總統	PRES.ARTHUR	馬賽	4月1	總統
亞利曼尼亞	ALEMANNIA	歐洲	4月1	捷成
格蘭芬士	GLENFINLAS	倫敦歐洲	4月1	渣甸
寮國	LAOS	馬賽	4月5	法郵
伊予丸	IYO MARU	黑海	4月6	日郵
邊來路	BENLOYAL	歐洲	4月6	邊行
維民那利	VIMINALE	意大利	4月6	天祥
波斯亞士	PERSEUS	歐洲	4月7	太古
	VAR	歐洲	4月8	法郵
比利斯多城	CITY OF BRISTOL	倫敦歐洲	4月8	銀行
巴雪倫那丸	BARCELONA MARU	歐洲	4月8	大阪
運輪	TRANSPORTOWIEC	歐洲	4月8	天祥
河內丸	KAWACHI MARU	歐洲	4月8	日郵
仙奧士吉	SINOUTSKERK	歐洲	4月10	渣華
華沙士泰	WESERSTEIN	歐洲	4月10	捷成
積臣總統	PRES.JACKSON	馬賽	4月11	總統
索馬利	SOMALI	倫敦	4月15	鐵行
	印・巴・中東線			
朱柏來	CHUPRA	波斯灣	4月4	鐵行
仙力士	JESENICE	中東	4月5	華林
景星	STAR ANTARES	波斯灣	4月5	福來
德和丸	TOKUWA MARU	科倫坡	4月6	利成
萬利怡美利	MANOLOEVERETT	印巴	4月6	福來
仰光丸	RANGOON MARU	吉大港	4月8	大阪
加爾各答丸	CALCUTTA MARU	加爾各答	4月9	大阪
瑞川丸	MIZUKAWA MARU	印巴	4月9	太平
曙星	STAR ALDEBARAN	波斯灣	4月11	福來
	東南亞線			
德路華	TELUK WAP	印尼	4月1	亞非
大龍山	TAI LUNG SHAN	新加坡吡叻	4月1	順昌
富光丸	FUNKO MARU	馬尼拉	4月1	大信
昌福丸	SHOFUKU MARU	新加坡	4月1	海聯
安益	SALAJAR	印尼	4月1	安波
海明	HAI MENG	山打根	4月1	多利順
萬隆丸	BANDUNG MARU	印尼	4月1	日郵
關隆丸	KANRYU MARU	新加坡	4月2	泰山
亞利桑那	ARIZONA	馬尼拉	4月2	渣甸
協久丸	KYOKYU MARU	馬尼拉	4月3	東方
大福山	TAIFOOKSHAN	曼谷	4月4	順昌
利來	CAROLINA	印尼	4月5	信裕
蒂美羅斯	DEMETRIOS	新加坡巴生檳城	4月5	華夏
雄山丸	YUZAN MARU	新加坡	4月5	利成
佳順	CASON	金邊	4月5	佳通
萬樂	BENORA	棉蘭	4月6	通運
	汕頭・天津・上海線			
碧干仙臣	BRECONSHIRE	新港	4月10	渣甸
奇陵	KEERKRING	上海	4月12	渣華

（左接出口船期預告）

船名		開往港口	月日	公司
恩連佳	GLENGYLE	上海青島	4月20	渣甸
恩連利安	GLENLYON	新港	4月23	渣甸
利利和路	LELE WEL	上海	4月30	天祥
恩連加利	GLENGARRY	上海青島	5月21	渣甸
	[illegible]・[illegible]・日本港口線			
維西亞	VIS AYAREGIDOR	日本	4月1	謨順
沙加丸	ASAKA MARU	日本	4月1	日郵
開丸	KAI-MARU	日本	4月1	日郵
天城山丸	AMAGISAN MARU	日本	4月3	大阪
	非洲線			
士打麥哲倫	STRAAT MAGELHAEN	西南非	4月3	渣華
德達華	TIDRA	東南非	4月4	順昌
士打順達	STRAAT SOENDA	東非	4月6	渣華
瑞典丸	SWEDEN MARU	西南非	4月7	太平
多聞丸	TAMON MARU	南非	4月9	日郵
士打富田美	STRAAT FUTAMI	西非	4月10	渣華
墨西哥丸	MEXICO MARU	西南非	4月10	大阪
路易士港丸	PORT LOUIS MARU	東非	4月11	大阪
士打馬力加	STRAAT MALAKKA	東非	4月12	渣華
	美洲線			
寶利華利	BONNEVILLE	加美	4月1	銀行
安寶	AMPAL	美國	4月1	新興行
太平洋電星	PACIFIC TELSTAR	加美	4月1	港郵
伊路士	ETHNOS	東加	4月1	海運
伊利諾	ILLINOIS	加美	4月1	渣甸
大輪湖	TELAMON	美國	4月2	太古
市鋒	PIONEER MART	美國	4月2	英輪
航海家	NAVARINO	美國	4月2	海運
香港琥珀	H.K. AMBER	美國	4月3	港郵
烈打馬士基	RITA MAERSK	美國	4月3	捷成
溫拿蘇寶	WONOSOBO	中南美	4月4	渣華
明倫山丸	MEIRINSAN MARU	中南美	4月4	大阪
美華碧琪	MARTHA BAKKE	加美	4月4	鐵行
	澳洲線			
東豪	EASTERN ARGOSY	澳洲	4月1	渣甸
雲南	YUNNAN	南太平洋	4月1	太古
樂門	NORMAN	新西蘭	4月4	太古
湖南	HUNAN	澳洲	4月5	太古
松安丸	SHOAN MARU	新西蘭	4月6	大阪
加德倫碧琪	GUDRUN BAKKE	澳洲	4月7	鐵行
長沙	CHANGSHA	澳洲	4月16	太古
雅蘭典娜	ARADINA	澳洲	4月19	鐵行
芝萬宜	TJIWANGI	澳洲	4月20	渣華

「美泰莉」M.S. "MITERA KALLIOPI" 由青島來。定於四月一日下午抵港。

「卡麗姬」M.S. "KYRIAKI" 由大連來。定於四月一日抵港。四月三日開往星加坡，巴生港，檳城。

「蒂美羅斯」M.S. "DEMETRIOS" 由上海來。定於四月三日抵港。四月五日開往星加坡，巴生港，檳城。

「華山」M.S. "MOUNTHWA" 由上海來。定於四月四日抵港。請各收貨人速來本公司辦理提貨手續。付貨請到亞細亞行九〇八室香港源源企業有限公司接洽。電話：二三四〇六五。

華夏企業有限公司啓 中國銀行大廈五樓。電話：二四二一六一。

"N" LINE REGULAR SERVICE

明達輪 M.S. BRENDA 直放 亞庇 婆羅乃 因例假關係 出塢日期未定 收貨日期另行通知

香山丸 KAZAN MARU 四月四日收貨 六日開行 直放 亞庇 婆羅乃

總代理：海外聯合海運有限公司 [illegible]大廈一〇二室 電話：[illegible]

信裕企業有限公司 干諾道中五四—五六號惟康大廈一〇〇二室 電話：二二五四三一・二二五三九二

M.S. "URAGA MARU" 船泊B7泡 浦賀丸 三月卅日落貨 卅一日開行 前往椰加達、三孖冷

M.S. "CAROLINA" 利來輪 三月卅一日落貨 四月五日開行 前往椰加達，三孖冷，泗水

接貨處：運通船務有限公司 干諾道中五四—五六號惟康大廈九〇二室 電話：二三八六三一 二三八五二九 印尼總代理：P.N.DJAKARTA LLOYD

第一中央汽船株式會社 DAIICHI CHUO KISEN KAISHA

M.V. "KANRYU MARU"（由日本到） 關隆丸 往星加坡 四月一日收貨 二日晚開行

總代理：泰山有限公司啓 德輔道西廿八號十四樓 電話445523 445516

收貨出口處：永通公司 香港干諾道中18號大昌大廈805室 電話：247266・247267

中村汽船株式會社 NAKAMURA LINE

M.S. "ASATERU MARU" 泊B13泡 朝照丸 直放：新加坡、巴生港 三月卅日落貨 卅一日開行

請各收貨人即前來本公司辦理船邊提貨手續，否則將貨存入貨倉，其倉租及風火水險等一切費用統歸各收貨人負責。

總代理：大源船務公司啓 地址：文咸東街一三六—一三八號三樓 電話：四四八五四六 四四四五七八 四三一六二四

通運航業有限公司 GENERAL MARINE CORPORATION

S.S. "BENORA" 巴拿馬旗 萬樂輪 直透棉蘭 即日收貨 四月六日開行 接貨處：榕星商行 李寶椿大廈606室 電話：440510, 438342

謨順船務有限公司 MOSSON SHIPPING CO. LTD. S.A. 601, HANG CHONG BLD, TEL. 239194, 245095

S.S. "VIS AYAREGIDOR" 巴拿馬旗 維西亞 直透 名古屋(NAGOYA)四日市(YOKKAICHI) 三月卅日收貨 四月一日開行

謨順船務有限公司啓 大道中恒昌大廈601室 電話：二三九一九四・二四五〇九五

惠康船務公司 WELCOME SHIPPING COMPANY HONG KONG TEL:235274 234067

M.V. "KING BAY" 船泊B5泡。京灣輪 直透：椰加達 即日收貨 三十一日開行

接載電話：二三五二七四 二三四〇六七 印尼國家銀行 東京銀行 興業銀行 經批准簽發提單 印尼總代理P. N. PELNI

佳通船務有限公司 CASTON SHIPPING CO., LTD. S.A. 602.B Hang Chong Bld TEL. 245905-7

S.S. "CASON" 巴拿馬旗 佳順輪 直透金邊 即日收貨 四月五日開行 接貨處：永和祥有限公司 永樂西街一三三號二樓 電話：[illegible]

大龍山 M.S. TAI LUNG SHAN 直透石叻、庇能 即日落貨 卅一日下午開行

大福山 M.S. TAIFOOKSHAN 直透曼谷 四月三、四日落貨 四日下午開行（最新型客貨輪時速十八浬歡迎搭客）

大寶石 M.S. TAIPOOSEK 直透石叻、庇能 四月七、八日落貨 八日下午開行

貨客接洽請到干諾道西廿四號二樓本公司接洽 貨務部四四五五一二 客務部四四一二八一 電話：四四八〇二六 順昌航業有限公司啓

香港代理 亞非船務有限公司 於仁大廈1536室 電話：242031（五線）

M.V. WAIBALONG 威伯隆輪 前往：椰加達、三寶壟 即日落貨 三十日啓行

M.V. "TELUK WAP" 德路華輪 前往：椰加達 峇厘巴板 即日落貨 四月一日啓行 印尼總代理：DJAKARTA LLOYD P.N.

S.S. "DJAJAPRATAMA" 北達輪 直透：椰加達、泗水 即日落貨 三十一日啓行 印尼總代理：TRIKORA LLOYD P.T.

接貨處：新盛船務公司 亞洲銀行大廈七〇四室 電話：[illegible]

總代理 安波企業有限公司 國際大廈2101-4室 電話246101-5 船務部內線20,17,15

M.V. "SALAJAR"（一九六〇年新型快輪） 安益輪 船泊B20泡 本月廿七日落貨 四月一日開行 直透 椰加達 泗水

印尼國家銀行 匯豐銀行 東亞銀行 接受本公司提單

接貨處：海成船務公司 國際大廈一六〇四室 電話：二四五六〇三 二四七六〇四

印尼總經理處：Amphera Lines Dj. Gunung Sahari 79, Djakarta.

Japan Line

M.S. "YUZAN MARU" 雄山丸 直放 星加坡、巴生、吡叻 四月四日抵港 五日開行

M.S. "TOKUWA MARU" 德和丸 直放 星加坡、巴生、吡叻、哥倫坡 四月五日抵港 六日開行

請各收貨人即前來本公司辦理船邊提貨手續否則隨時代卸入倉，其倉租及一切風、火、水險等意外費用，概由各收貨人自負

貨客付貨請移玉太子大廈廿二樓 電話：232333 277566 232675 72477 利成船務有限公司

啓事

敬啓者，自一九六七年四月一日起，本公司將任日本海運株式會社及大和海運株式會社香港總代理。特此奉告。

泛洋航運有限公司謹啓

香港干諾道中三十號安樂大廈一〇〇四室 電話：二三三八三 二三七六六 二三二九七 二八七七五 電報掛號："OCEANSHIP HONGKONG"

啓事

敬啓者，自一九六七年四月一日起，本公司特停任日本海運株式會社及大和海運株式會社香港總代理，改由泛洋航運有限公司接任。本公司衷心感激所有客商過去之鼎力支持，並切盼各客商今後繼續惠顧新代理泛洋航運有限公司。特此奉告。

利成船務有限公司謹啓

活動圓床作商標
——談「風流特務勇孀娃」（Murderer's Row）

慧劍心魔
第四回：知難是中流砥柱 問幾時大海澄清

瑪琳「爆棚」，得意洋洋。（「長城新片「迎春花」一幕，左為小孩的表演者）

打破悠悠雙冠軍美夢
銀牌女籃大同奪標
氣力速度壓倒老將48比40奏凱
乙籃渭濱奪冠軍來屆升上甲組

【本報訊】特別銀牌女子籃球決賽，昨晚在修頓球場舉行冠軍決賽，由悠悠對抗大同。結果：大同以四十八比四十獲勝，奪得錦標。同場上演的兩場乙組籃球聯賽四強決賽，渭濱以八十比六十戰勝少林，三戰三捷，取得冠軍，來屆晉升甲二組；深友在加時後以五十三比四十七擊敗消防，奪得亞軍。昨晚只得八百觀衆，場面未見熱鬧。

昨晚的一場銀牌女子籃球決戰，悠悠、大同在此戰中演出俱患得患失，戰情緊張有餘而精采不足，比賽也是先緊後鬆。在上半時比賽，雙方先後打成二、四、八、九、十三、十九等六次平手，以後大部份時間，由大同控制了戰局，從而奠定了勝局。

可以說，昨晚的銀牌女子籃球決賽，是氣力驟倒技術的比賽。大同球員技術儘管未見得如何凸出，但她們充份利用己隊的優點，採取先慢後快的打法，先行穩定陣腳，然後伺機快攻。由於該隊採取貼身盯人的打法，防守較穩，進攻時以快速爲主，尤其是在下半時五分鐘起的四分鐘內，分由周淑芳、羅閏婷、蘇麗霞等連得十分，從積分落後的形勢，反而以卅三比廿四超前，奠定了勝局。在這場比賽中，大同的蘇麗霞供應不錯；周淑芳恃着身材高大，衝鋒陷陣，威脅性很大；羅麗婷的中距離投射命中率也很高。該隊終以四球之差壓倒對手，可謂並非偶然。

悠悠昨晚只得六人報到，其中主將之一的伍麗英扶傷上陣，對該隊的實力無疑打了若干折扣，本來，悠悠球員技術較佳，經驗較豐，但該隊在比賽時，未能冷靜從事，反而與對手打快波，這是失敗的關鍵。另外，面臨大同球員的粗線條作風，悠悠諸將以體力較差的關係，更覺捉襟見肘，而最後階段，伍麗英、曾思敏五次犯規離場，剩下四人作戰，就不能不吃敗仗了。

昨晚加插的兩場乙組籃球聯賽四強決賽，渭濱實力較爲突出，輕易地挫敗少林。至此，該隊以三戰三勝的成績，奪得該項冠軍，來屆晉升甲二組。另一場消防對深友的比賽，雙方加時作戰之後，深友以五十三比四十七擊敗消防，奪得亞軍，消防名列第三，少林成爲四強之末。

大同悠悠展開激戰，爭奪銀牌女籃錦標的一個場面。躍起爭球的是悠悠曾思敏（左）和大同譚美雲。——本報攝。

會長打氣時作此許諾
東昇計劃外遊
聯賽或銀牌獲佳績便將成行

【本報訊】甲組勁旅東昇，準備在聯賽或銀牌賽中取得佳績後，季後拉隊外遊。近日，該隊在暫時停演聯賽期間，趁空小遊澳門，讓球員們過其集體生活，準備到聯賽重燃戰火的時候，得保持合作無間的表現。

東昇征澳，傷將黎寶忠也隨行，只沒有參加比賽。當班師返港時，主任陳福祥深於黎寶忠足傷雖已痊癒八九，却要他多休養幾天，等到聯賽重燃戰火時便派他上陣。因黎寶忠腳當足傷已無碍，可以復行參戰了。

東昇征澳返港後，已恢復朝操夕練。昨早晨操時各個球員都到齊，練得也很認眞。那留澳的黎寶忠也於昨天返港，今天他將到跑馬地場夕練，一試腳頭，看看傷愈之處會不會作痛，試過之後如認爲沒有什麼問題，便準備再上陣。

據陳福祥透露，東昇會長霍英東，因業務關係，下月初赴英國，行期約十天，到銀牌準決賽對星島一仗，他將趕回來督師。霍以赴英在即，曾勗勉旗下球員在他離港期間，操練千萬不可偷懶，大家要繼續努力；又說，如果將來在聯賽中能夠取得佳績及在銀牌賽中爭得一個榮譽，則到球季結束後，霍英東言出必行，計劃拉隊出外一遊。要球隊先取得佳績，該隊季後遠征便可能會成爲事實了。

泳聯新職員 昨順利產生
主要職員皆蟬聯

【本報訊】華人游泳聯會昨晚在建國酒家六樓召開周年同人大會與執委會議，改選本屆新職員，由該會會長王美主持。

改選結果，該會新職員已順利產生，名單爲：會長王美；副會長何義貢、謝興銓、曾紹松、湯恩佳、李耀華；主席陳錦奎，副主席羅瑞連；總幹事劉金麟；司庫黃啓東；出席華協會代表劉金麟、郭鎮恒；出席泳總代表陳錦奎。

第廿九屆世界乒賽 下月十一瑞京揭幕
48單位參加團體賽日屬第一種子

【本報訊】據斯德哥爾摩消息：第二十九屆世界乒乓球錦標賽，定四月十一日在瑞典首都斯德哥爾摩舉行。參加男子團體賽的共有四十八個國家和地區，分爲八組進行初賽。參加女子團體賽共有三十四個國家和地區，也分八組進行初賽。男女團體賽，均以日本爲第一種子隊。

港青球員 加班練習

【本報訊】代表香港出席下月中在曼谷舉行的「亞青」賽的港青隊，今天開始將加班操練，逢星期二、四晨操，星期三、五午練。

昨據港青隊秘書黎頌賢透露，港青在上周僅作過兩次集訓；從本周開始，該隊實行加班操練，逢星期二、四於早上七時至九時假座維多利亞公園晨操，於星期三、五兩天下午四時半至六時在跑馬地球場練兵。這期間，是說港青隊從今天開始，直至四月十二日出發前，每周將保持四次操練，同時還增加講座課程，向球員介紹有關球賽的精神智識。有關課程與操練，俱由教練朱永強主持。

港青隊實力，黎頌賢認爲較以往的兩三屆平均得多，球員的門志和平均身材亦不錯，因此他估計今次參加比賽，會取得較理想的成績。

蘇格蘭訪港減票價
港脚肯定獲遣登場
足總準備如此行事執委會將予通過
客隊爲備戰下月安排連場硬仗

【本報訊】蘇格蘭足總選手隊已定於五月中旬來港訪問。爲全力籌備遠征之事，蘇格蘭足總目前正安排了三場重要比賽，讓旗下球員獲有更多的鍛鍊機會，這三場比賽將在下月間舉行。

有關蘇格蘭足總選手隊於五月間訪港的籌備事宜，本港足總將於四月份的首次執委會席上作全面安排。目前，足總有關人士經已決定將其中一場比賽派出港代表隊迎戰客隊；但另一場究竟由華聯抑港聯迎戰，則有待在執委會席上決定。足總中人還打算，球票價格將不會收十元、八元那麼貴，可能最高不會超過六元，以可能吸引球迷捧場。

足總中人還覺得蘇格蘭隊訪港，對港隊影響至大，因爲港隊在本屆迎戰外隊有過很好的表現，將來對蘇格蘭足總選手隊，如仍能踢出水準來，跟紮以刁鑽靈活見稱的客隊較量，則港隊的威信將更確定。爲了達到這個目的，他們都相當重視這項比賽，準備提前集訓球員，做好賽前的備戰工作。

至於蘇格蘭足總方面，對於備戰功夫也頗爲重視，目前且正在全力籌備遠征事宜。有消息說，該足總深恐屬下球員因年紀輕，遠征經驗不足而影響隊的演出。而且又鑒於遠征地方有多處，天氣環境各不相同，遠征時間又較長，球員如非在最佳狀態，體力上恐怕吃不消，因此，特安排了球員在四月份內進行全面練習。除此以外，還安排了三場重要比賽，讓這三場征軍球員上陣。這三場賽期是四月八日（星期六）對威爾士，次仗是十五日（星期六）對英國隊，第三場是廿九日（星期六）對愛爾蘭隊。

元朗昨恢復操練
球員參加者衆態度認眞

【本報訊】元朗足球隊昨天在跑馬地球場進行夕練，各人態度認眞。

元朗在甲組聯賽中，賽至目前爲止，成績已不愁降班威脅，但也無望爭取冠亞軍，今後只能爭取較好成績而已。近日來，本港聯賽已停頓兩周，各隊多停止活動，元朗也不例外地休息了一個星期。昨天下午四時半，該隊恢復在跑馬地球場進行休息後第一次夕練。操練之時，球員報到參加操練者很多，只有高保強因工作關係，趕不及參加操練。

該隊昨天操練，以進行分隊比賽爲主，各球員都認眞從事。練習歷時一小時半才告休息。

何祥友步履維艱
本周內難望復出
傷處雖拆線仍不宜運動

【本報訊】周前被南越球員踏傷的南華主將何祥友，經於前天下午拆去傷口縫線，但因傷勢頗重，還要休息一段時間方能上陣。

何祥友是在廿二日晚上被「要人瑤婆波」的南越球員在其右膝蓋對上兩吋處猛踏一脚，而造成一度長逾兩吋，闊與深均半吋的傷口的。當晚，「肥油」流血不少，賽後送往養和醫院治理，傷口要縫上多針，近周來都行動不便，辛苦多天。到前天，醫生爲其拆線，「肥油」才稍解痛苦。

爲了爭取早日出場，迎接南華即將到來的一連串比賽，何祥友昨早曾在嘉山球場隨隊友進行晨操，但步履之間仍感痛楚，用勁也很不加意，腳部更沒有力；他曾勉力走動，但傷口便因拉動而抽痛，證明不宜運動。因此，他操練了一會便休息。照此看來，「肥油」還得要多休息一星期左右，才有望恢復上陣。

又：南華預備組定於今天下午四時半在嘉山球場與獄吏進行一場友誼賽。

吳性栽先生之側配
仲升 媳（羅藏齡）少爺 淑升（適潘） 妍升（適莊） 小姐之 庶母
順升
效曾 儀曾 孫少爺 孫小姐之 庶祖母
莊思恩 莊思培 外孫少爺 莊思嶶 馮嘉行 外孫小姐之 庶外祖母吳門周氏二太夫人 痛於一九六七年三月二十七日壽終九龍寓所內寢積閏享壽六十七歲 零移萬國殯儀館治喪謹擇於三月卅一日下午二時大殮隨即出殯在殯儀館大禮堂辭靈恭輓往柴灣政府火葬場舉行火化禮謹此報
聞
鼎惠懇辭
吳中和堂治喪處謹啓
治喪處：萬國殯儀館 地址：北角渣華街十六號 電話：七〇八三二一八

南華 今早場十點半 富貴榮華第一家 任劍輝·羅艷卿
今早十二點四 女殺手 虎穴救孤兒 陳寶珠
明早十點半 因得福 新馬仔
明早12點四 迷魂陣 陳思思 萬邊
今天正場：烽火孤鴻

南洋 今天十二時半早場 彩色粵語歌唱片 皇城救母定江山 羅艷卿·林家聲主演
明天早場 粵語故事片 孽債親情 苗金鳳·丁亮主演
今天正場：烽火孤鴻

烽火孤鴻
普慶 南華 珠江 南洋 高陞 國寶 銀都 國 鳳凰新片 引人入勝 明天加入 最後今天
朱虹 江漢 傅奇 章小明 石慧 鮑方 吳景平 李次玉 …
編劇 陳召 導演 沈鑒治

國際 九龍塘 只映今天 國泰出品 馬背上的藝術 技藝愛情片
大馬戲團 大導演秦劍傑作 英雄本色 兒女私情 張揚 李湄 林鳳 主演
今日早場十一點半 本片 七彩怪俠 加山雄三主演
今日五點半餘場 粵語巨片 三四五 屍命案 羅艷卿主演
明天放映 六三三敢死隊

尚有電影廣告刊第十版

邵氏兄弟及電影公司聯合廣告
紐約 大世界 麗宮 昨天滿座 邵氏出品 日本製作 彩色巨片 中文字幕 大爆炸 飛機競賽 行中空 小林旭 淺丘琉璃子 宍戶錠 主演
倫敦 京華 黃金 樂都 加12點半 第九天映 只有邵氏出品才能拍出如此不朽巨片 李麗華主演 觀音 得道 重頭折磨 全部過程
娛樂 荷李活 金門 新都 亞洲 明聲 六院滿座 凌波 關山主演

國泰 今天滿 大人請小朋友
美麗宮 今天四場 賭王擒千記 小林旭主演
國寶 最後今天 烽火孤鴻 朱虹 江漢 章詩主演
銀都 今早十二時半 珍珠塔 王彬彬 梅綺 主演 明早十二時半 情賊黑牡丹
今天正場 鐵膽恩仇
大世界 金華 … 第九天 鐵膽恩仇
東樂戲院 東方戲院 今天首映 明天加入 特務大破Q八五 東寶公司出品 三橋達也 濱美枝 若林映子主演 七彩 七關
林翠·趙雷 主演 女人女人 導演 吳家驤 明天獻映 惠刊廣告 請電七二六九八〇

廣告牌 遊樂場 德啓 大力效 費用少
欲知租賃該場內外廣告牌位詳情 請向 新豐廣告公司 接洽 ☎ 236227・238469・243840

一次成功的業餘演出
——看新聞界歌舞劇藝匯演
趙鏡明

在日常的生活裏，新聞界朋友每天通過了報紙和我們見面，所以在我們的感情上，似乎對他們並不陌生，並且覺得是跟他們站在一起，靠得很近。但事實上，我們對他們又十分的陌生，因為彼此素未謀面，從來沒有見過他們的廬山真面目。

星期天，我們在普慶戲院與他們會面了——

他們站在舞台上高歌朗誦，邊唱邊舞邊演，激情地宣傳偉大的毛澤東思想，歌頌無產階級文化大革命，歌頌中國共產黨，歌頌敬愛的毛主席，同時也反映了港澳同胞對帝國主義者鬥爭的現實。嗬，這是一個多麼龐大的隊伍，一個多麼精神抖擻而富於紀律性的隊伍。

這個隊伍，有男有女，有老有少，老的到達做祖父的高齡，小的仍在上初小（他們是新聞界朋友的家屬），都一樣的登上了舞台，為宣傳好毛澤東思想而登上了舞台。但他們人人都表現得精神飽滿，朝氣蓬勃，意氣風發，熱情奔放。光是這一份勁兒，就教人衷心地折服。

我會這樣想，新聞工作很多是當夜班的，上午一早就來參加表演，難道他們不睡覺嗎？後來問朋友了解，他們之中，確有一部份是徹夜未眠的。我也會這樣想，他們是怎樣排練的呢？因為新聞工作，工作時間是不一致的，排練起來，一定有許多不方便。朋友也證實這猜想得對，不過他們犧牲了自己休息時間，排除了困難，爭取得了很好的成績。

這是什麼力量推動了他們？是毛澤東思想。他們既是練歌練舞，同時也練了人。

這次他們的歌舞匯演的演出，歷時三小時，自始至終，都洋溢着革命的激情，每一個節目，都是那樣打動人心，給人一種極大的鼓舞力量。

節目的內容確然好得很，那麼他們演出的技巧又怎樣？可以這樣說，也非常的好！在香港業餘的演出中，可以肯定是相當成功的一次演出。

比方一開始的大合唱，舞台上整齊地排列了一百多人，光是這樣的場面，在香港的業餘演出中，就是少見的，已經取得了先聲奪人的效果。何況，各個參加演出的新聞單位負責人，也一起上了舞台，唱出他們熱愛祖國，熱愛中國共產黨和熱愛我們心中最紅最紅的紅太陽毛主席的心聲，雄壯嘹亮，使到台下一千多名觀眾，也情不自禁地隨着他們高聲歡呼「共產黨萬歲！」「毛主席萬歲！」

朗讀演唱「學習老三篇」，是演出單位的集體創作。表演者用歌和舞，用造型和朗誦，用火熱的激情和熟練的技巧，全面而完整地把「老三篇」的精髓表達出來，歌頌了張思德全心全意為人民服務和白求恩毫不利己專門利人的革命精神，歌頌了愚公移山的革命氣概，深深地使觀眾受到了感染。

朗誦、合唱、舞蹈表演「毛澤東思想放光芒」是一個大型的節目，參加的達一百多人，這可不是一件容易的事。那一首帶有新疆風味的頌歌「萬歲毛主席」，加上了舞蹈表演，當一百多人高舉紅彤彤的語錄伸向毛主席像時，整齊劃一，搖動有力，這證明了表演者為這個節目的演出，曾用了不少時間來辛勤排練。

「民兵舞」也看出了新聞工作者對舞蹈的基本訓練有很好的素養，甚不然的話，這個難度相當大的舞蹈，演出得好，他們把民兵的英雄形象，展示在觀眾的面前，使人喝采。

就算由新聞界朋友家屬表演的那個兒童表演唱「毛主席是我們的大救星」，也證明他們是訓練有素的。表現出孩子們熱愛毛主席的真摯感情。

這次匯演，一共有十四個節目，都有着極之強烈的革命內容，突出了政治。縱然有些在技巧上還不算太熟練，但作為業餘的演出，已是非常非常的難能可貴。就算在業餘演出中，也可以算是水平較高，技巧較熟練的一次演出哩。

活動圓床作商標
——談「風流特務勇嬌娃」（Murderer's Row）

電影窗

甸・馬田飾演的「風流特務」，商標是一張活動的圓床，是他按動機關，那張床便逐漸傾斜，而且移向一個大浴池，把人傾入池中。

這個商標在上集出現過，現在重複出現。片末還來一個第三集的預告，大概第三集也少不了這個商標場面。

甸・馬田每次在池中出浴，必有美女作伴。在這片中，也是如此。不過，影片開始的時候，跟甸・馬田一起浸到水中的女人是個對方派來的兇手。只見兩人落水時，陡然一聲，水池中一切煙消雲散，連水也沒有一滴。池內四壁盡是燒焦的痕跡。

這樣看來，甸・馬田必死無疑。但是觀眾知道，這人死不得。不但死不得，結尾時候，大概還要擁着美女，出浴一次。果然不久，甸・馬田便又身負重任，遠飛歐洲去了。

到結尾時候，甸・馬田擁着那一個美女下水呢？這部影片的女主角是安・瑪嘉烈。當然，他擁着的就是她了。但一個女人還不夠「寵幸」，還得安排一羣所謂美女繞池環立。

安・瑪嘉烈在影片中飾演的是被擄的科學家的女兒，這個科學家的女兒毫無教養，穿着奇裝異服，整天在夜總會鬼混。安・瑪嘉烈最拿手的玩意就是瘋狂地扭動身體，這影片的導演就讓她在片中披頭散髮，跳了兩次發瘋似的舞蹈。只有發瘋，沒有韻律。

甸・馬田最愛把從容演成懶散，把鎮靜演成心不在焉。而看上他的才能的導演，又多半只是利用他來販賣一些不痛不癢的小俏皮。這部影片的導演就是如此。他只是用甸・馬田，把一堆濫調的特務片素材包裝起來罷了。

影片裏有些什麼濫調呢？一是美國C・I・A特務了不起，——片中，為C・I・A服務的不只是美國人，還有英、法、日本的特務，但是這些特務都不堪一擊。影片一開始，就一一被對方弄死。就是甸・馬田飾演的這個懶洋洋的美國特務，懶洋洋地建了奇功。

二是美國又被人家暗算了。——有個美國科學家，發明了什麼威力甚大的「宇宙光」，被敵方所擄，敵方又利用這光來毀滅美國首都華盛頓。最後，自然是甸・馬田把對方殲滅，救回了科學家，救了華盛頓，救了美國。

大鼻子卡路・馬登飾演那個敵方首領，影片也沒交代他是何方神聖，導演也沒利用他演什麼戲。他手下有一個高個子光頭打手，頭上不知為什麼鑲一塊金屬板。大概導演認為這就是噱頭。

娛樂

李次玉拍片說日語
請了專人入廠教授
荷葉

李次玉、丁川、徐力等人，在「烽火孤鴻」中演的是「日本皇軍」，手段殘酷，面目猙獰。而他們在片中的對白，時而說半鹹不淡的普通話，時而講嘰哩咕嚕的日本話，給予觀眾真實的感覺。據筆者所知，該片的導演和製片，在拍「烽」片時，曾特別請了一個深諳日語的朋友，在片場做顧問，凡遇上要講日本話的場合，都請他先教講一番，認為合格了，才行錄音。

江漢為媽媽童毅選衣料

馮琳「擂擂」，得意洋洋。（長城新片「逆春花」一幕，此小說的改編）

碧雲天紅磡響鑼
觀塘籌演廉價班
海棠

過去連續有很多個年頭，每屆農曆春節，九龍紅磡街坊會都例必聘粵劇班搭戲棚演出大戲助興，但今年農曆春節，事情卻有了例外，紅磡區並沒有搭戲棚演出大戲。事後筆者查詢下來，始悉紅磡區對今年春節搭戲棚演出的籌備得較遲，到進行接洽戲班上演時，許多「巨型班」的台期已經決定，再無法找到較理想的戲班。後經商討，決定春節期間不演大戲，延至觀音誕才搭建戲棚開演賀觀音誕的神功粵劇。現觀音誕已屆，故紅磡區已於本月廿五日（農曆二月十五日）開始，一連七晚演出的粵班是「碧雲天劇團」，人選為武生白龍珠，文武生羽佳、鄭碧影，正印花旦鳳凰女，幫花英麗梨，小生麗海山，丑生新海泉。

這一台戲中，鄭碧影、羽佳三晚演新劇「玉神情仇」，鳳凰女、鄭碧雲再演反串，第一至第三晚演新劇「胭脂虎」，以文場戲偏重；由第四晚開始，推出另一套以武打熱鬧為主的新劇。年來，鄭碧雲反串，演文武生戲為多了，此次讓鄭碧雲與鳳凰女對手演一場武打熱鬧的武場戲，也可算是一個新噱頭。

又觀塘街坊會，今年春節期間搭建戲棚，開演「慶紅佳」及「大龍鳳」兩個粵班，因票價不夠大眾化（前座位均收十二元），不適合該區居民的消費水準，故賣座極不理想，其中「大龍鳳」一班，激得主會的同意，將原定的演期五晚縮減為三晚，提前停演。但觀塘區的居民對在該區開演粵劇事又甚感興趣，既然尚有現成的戲棚（戲棚至今仍未拆卸），故該街坊會已着手計劃，擬於農曆本月底聘一個「中型班」前往開演，以滿足該區居民欣賞粵劇的興趣。據目前所得的消息，開演的粵班成份最高的，大概是由新秀粵劇演員梁兆輝領導的「祝華年劇團」，屆時開演的戲院座最高票價只收五元五角。

江漢有便宜「太太」
韋妮

影藝手記

毛主席的像章和語錄章，搶手得不得了，尤其是熱愛毛主席的朋友，眼見心謀，都希望得到一個。上次去澳門參加澳門同胞鬥爭澳葡勝利的歡慶大會時，得到一枚金色的語錄章，那天進清水灣片廠時，化妝師王鑾一見，就託我替她想法子買一枚。要是別的東西，她那麼喜歡，我一定割愛，可是語錄章我卻一意捨不得送給別人。

我自己設計了一個長條形的鏡框，用綠色白絨紙托底，正當中間別着毛主席的像章，延安、井岡山和韶山的紀念章環繞着，再把那年北上旅行時所搜集的各地紀念章，按地圖的大致位置別好，另加上四五枚語錄章，懸掛在書桌前，有時也取出一個來別在襟上。

因此前兩天收到一封小讀友寄來的信，要我轉給江漢的，要向江漢要一枚語錄章。馬上就往江漢家撥電話。因為獲得語錄章那種佩在胸前，記在心上的感情，自己也有着同樣的心理，所以巴不得能替那位小讀友向江漢討到一枚。

誰知電話打過去，接聽的對方，說的是不純正的國語，既不像江漢的媽媽童毅大姐，也不像是他們家的傭人。當對方答覆江漢出了街，童姐也不在家後，我想把小讀友託我辦的事交代下來，就客氣地請問對方是誰，好把事情告訴她。

誰知對方的答覆，竟叫我大吃一驚，你們猜她怎麼說來着——「我是江漢的太太，什麼事找他，告訴我好了。」

這答覆叫人奇怪罷！江漢連個女朋友都還沒有，打哪兒冒出個太太來呢？再打到「鳳凰」去查號數，精呐，原來先頭的電話撥錯了，被對方「整蠱」。這種「整蠱」，倒不像被人罵作「呢度係殯儀館」、「呢度係棺材舖」那樣氣人，反倒叫我好笑。

冒充人家太太，有什麼便宜可佔呢？我也弄不清楚那位小姐「整蠱」人的用意何在？

事後告訴江漢，他笑說：「那位小姐眞太惡作劇了，豈不害苦了我麼？我連要好的女朋友都還沒有哩，這樣的「便宜太太」我可消受不起啊！」

慧劍心魔
梁羽生著　雲君圖

第四回：知難是中流砥柱　問幾時大海澄清

卜仇天是個使判官筆的大行家，獨家的「點穴法」雖然是天下無雙，畢竟也還是屬於判官筆的招數，鬥了二三十招之後，卜仇天開始摸到一點路道，應付得也稍為輕鬆一些了。

羿雄初時見鐵笔二人將卜仇天迫得手忙腳亂，甚是不禁暗暗喝采，心中想道：「怪不得這兩個傢伙敢於口出大言，原來果然是有驚人的本領。」但到後來，見卜仇天漸漸穩定了形勢，又不禁為他們二人擔起心來，但是想道：「他們雖是家學淵源，技藝驚人，但究竟也還是年紀太輕，功力未足。倘若卜仇天能應付到百招之外，只怕他們難免吃虧。」

雙方越鬥越緊，就在羿雄為他們二人想得出神之際，鐵笔驀地喝聲：「着！」雙劍合璧之中，突然使出一招師傅的「一劍刺七穴」的本領！卜仇天一直用應付「驚神筆法」的招數解拆的，急切間已是變招不及，倘是他本領不凡，身手矯捷，也難盡數避開。只聽得「嗤」的一聲，就在這電光石火之間，鐵笔的劍尖已是刺中了卜仇天虎口的「陽元穴」，判官筆脫手墜地。

原來這是鐵笔與華劍虹早就計劃好的一招，他們的「雙劍合璧」，並非只練華宗岱所傳的「驚神筆法」，而是緊緊地跟着卜仇天的「點穴法」的。鐵笔在鬥到最緊張的時候，才突然將招使出，果然殺個卜仇天措手不及，一擊成功。

卜仇天敗在兩個小輩手裏，而且是敗得這樣狼狽，追兵將都膽顫了，在眾人嘩笑聲中，恨不得有個地洞鑽了下去。當下那裏還有顏面停留，連地上的判官筆也不敢拾起，急急忙忙，撒腿便跑。

竇元又驚又怒，把眼睛朝着西門旺、司空猛與婁洛三人看去，這三人是他倚作靠山的第一流高手，他希望三人之中，有人給他去贏回一局。

西門旺與婁洛躊躇未決，因為以他們的身份，必須找個足以匹配的對手。對方的一流高手只有辛芷姑與段克邪二人，婁洛會敗在辛芷姑手裏，西門旺自付也奈何不了段克邪，既沒有必勝的把握，就不想出去了。

司空猛伸了個懶腰，懶洋洋的說道：「可惜空空兒不來，卻教我找誰作對手去？」段克邪大怒，正要出場，辛芷姑知搶先一步，站了出來，冷冷說道：「我丈夫不在這兒，我替他接招。」

司空猛自付可以勝得了段克邪，辛芷姑二人，但對段克邪則因領教過段克邪的輕功，覺得比較難於取勝一些，如今激得辛芷姑出來，正合他的心意，但知道對方作梗的說道：「女流之輩，勝之不武！」（二三〇）

黑白面具
吳明

十二、遷客

終於吳方照明白了原委，對陳思華說：

「醫生要像孫道樸做法，眞是難了。」的確，一個人要是把精神寄託在子女身上，小趣味身上，一旦出了岔子，可不要崩潰！」

「對周伯伯多關心一點，在我來說，有幾個原因，」陳思華在屋子裏踱來踱去，說：「一則他是世交，二則有許多條件，辦得到，如果谷蘭不合作，瞞瞞兒不幫忙，也沒辦法，三則對於大腦皮質的事難問題，我也正在研究，還有一點，」他站定了，豎起了一個指頭，「周伯伯其實還可以做些事，說是退休，何嘗是眞的退休？老是說不談政治，其實他不明白政治是什麼，現在要讓他去看看事實，就會知道政治到底是什麼。心胸寬闊了，精神狀態就會大變。吳醫生，一個人要是一天到晚發愁，怕死，不知活在世上為了什麼，有了一點情緒上的小麻煩，就歷歷亂，有病在身，良醫也會束手。」

吳方照很同意他的說法，說：

「看來谷蘭和祝卓如，是在戀愛？」

「沒有問題，」陳思華說：「這是她的一次戀愛，人在戀愛中，自己還不知道，好像是一個夢？突然把它打碎，就是大震動，張烈的震動，可以使人休克，我不給他震動，一瓶子藥片，好像在創口上取去腐肉，越輕越好，結果這手術也成功了。」

吳方照哈哈大笑，說：

「你這手術一動，卻做成了月下老人。」

「難說哩，也不知道福與禍怎麼樣。」陳思華說：「說實的，我覺得他們倒比較適合。」

「這就不管了，讓他們自己去處理吧！」吳方照說，「聽說大島快來了，荻原也要來。」

「誰說的？」

「孫教授說的。他們原是同學。」

「無事不登三寶殿。」陳思華說：「上次周伯伯到日本去，聽到許多謬論，倒是得益不少。周伯伯說，這些所謂學者，淨講胡說八道，果然大有政治作用。你說奇怪不奇怪？他從謬論中有了覺悟。所以，我對他的治療，也有了信心。」

「是這樣的，反面的道理，才會悟過來：哦！原來是這麼說的！應該反對。於是自己也有了立場了，這樣講上來說，就是反面法，很有力量的。」

「不過我就心採教授。」陳思華說。（八五）

春天的旋律
韋凡

十六　要占美退出樂隊

占美一怔，但很快就明白了，知道媽媽有意逗自己，立即換着肚皮發癢作樣地說：「剛才還不覺得餓，現在媽媽提醒，摸摸肚子，嗯，眞的有點餓了！」

「看你這麼大了，他餓餓自己也不知道！」媽媽微嗔地瞪了兒子一眼，故意在肚飽、肚餓這方面做文章。她揚手召一個侍者，吩咐他把菜譜拿來，以便占美點菜。

轉眼，侍者送菜譜來，占美正要伸手去接，可林天龍卻一手搶了去，向侍者揮手道：「等會再點菜。」侍者知趣地退下。

占美所害怕的，媽媽所擔心的，海倫所不願見的「暴風雨」終於爆發了。林天龍敲着桌子罵兒子道：

「你還用吃東西嗎？打鼓已經打飽啦！扮鬼扮馬已經扮飽啦！瞧你像個什麼樣子！男不男、女不女的，你的頭髮幾時留得這樣長，簡直混賬！」

占美摸摸頭髮，面帶慚愧地對爸爸解釋說：「這長頭髮不是自己的，是假的，我可以把它脫下來。」他把長頭髮向上一推，戴在頭上的假頭髮就脫了下來。他把這個假頭髮遞給爸爸說：「你不高興我戴，我就不戴好了！反正只是為了表演，表演完了我就把它除下。」

「是嘛，以後就別戴它了，免得惹你爸爸生氣了，這麼大的人！」媽媽在一旁作出打圓場的姿態，又想拿起菜譜點菜。

「慢點，我還有話說！」林天龍喝住了要點菜的兒子，然後又回頭對兒子嚴厲地說：「現在我告訴你，你得立即退出這個荒唐的「四怪樂隊」！」

「爸爸，我們這個樂隊只是玩玩音樂，並沒有做什麼錯事。我……」

「我不管，總之你這樣做就是丟我的面子！」

「如果讓朋友知道我林天龍的兒子在夜總會裏敲鑼打鼓，做猴子戲給人家看，你說，我多丟人！你有沒有想過，那些荒唐、低賤的事，敗壞我林家的家風，這是豈有此理！我再說一遍，你得立即脫離那個混賬樂隊，給我乖乖地回家讀書去！」

「一天龍，何必發這樣大的脾氣呢？占美又不是做了什麼大錯事，只是逢場作戲玩玩音樂吧了。」媽媽立即搶在兒子的前頭，滔滔不絕地說：「占美不是傻孩子，他有頭腦，玩玩倒無妨，如果迷了下去，就會誤了正事。音樂到底當不得飯吃，就是教授說吧，在外國得了教授銜頭回來又怎樣？還不是曲高和寡，一樣要靠教學生賺錢？」

占美聽了媽媽的話，明裏不說，心裏卻嘀咕：「玩音樂才是容易賺錢的職業，唱唱跳跳多自由自在！」

舊床有紀念價值
檔火新記　夢中人

昨晚睡到半夜，不知冷親仰或熱親，打兩個噴嚏，叫就傷風起來。今朝喉嚨癢，流鼻涕，見早風吹一吹，喉嚨更甚。真是冬瓜身子，中年已經唔差，到九叔咁年紀時候，相信唔彎得佢幾多。今日九叔精神見好，居然屹得起身執嘢，執左一屋，我替佢把兩個行李箱都紮好，還是裝舖蓋的，兩個甩背喼江皮槓，此外手挽紙盒之類的小物唔計在其內，已經八大件。八大件再加上一張彈弓床，一張方檯兩張圓櫈，都而用西式彈弓床，其實這張所謂彈弓床，而床面床架，根本有啲彈性。

見道張床太舊，所以敢叫九叔拋棄；而且把這張傢伙搬上閣仔，無異將六哥與閣仔「驅逐出境」也。我曰：「閣仔細而雜物多，九叔必須忍痛唔要幾件之辦法。」不料九叔曰：「可以唔要之東西，作唔得。」我揸眉曰：「九叔，呢張床唔搬得上閣仔者。」九叔曰：「你叔有所不知，呢張床至來，估不到但衡東閣原來有啲深厚之交情，連九叔婆老懿都係全叔「設起」者，則難怪佢對全叔死心塌地矣。我鑒下那張所謂彈弓床，破爛處竟出乎意面的彈弓已非弓非彈形，雖一個拉長之螺旋，補無可補，收買佬未必肯要，總之這張床就是遺給一份感情價值，我明白九叔嘛係有啲講，只好回去與大頭六商量。（六七八）

十年前九叔愚嫂結合，與九嫂成親。全叔除了照唔講唔知，原來這張床是有紀念價值者。三係點要也。」

小說林

反骨
春湖浪花　如何

那十個粗糙的指頭，從頸背一直摸到腰際。方源俯伏着，一邊聽着術士的呢喃。

廣東話中的「反骨」，那不是可喜的恭維。但經術士加以注釋，方源心裏也在喝采。

一點也不錯，幾年前，有一個黑眼圈的炒業大王，在土地拍賣上專門吃他的「餅仔」，處處與他作對，使他少賺了許多利潤。但這人後來終於在撞車意外中變成殘廢。另外的一個老奸巨猾，也在買賣上掀他的後腿，而結果，這個老滑頭破產。此外，還有一個商業公司的「老細」，要花樣剷掉了他的「相連地」，使他的新廈興建時吃盡苦頭。而這個「老細」，卻在銀行風潮中垮了台。

現在一經術士指出，方源恍然大悟：原來自己身上長了一根反骨，具有這麼不可思議的力量。因此也就絕對地相信沒有一個人能夠損害他而不受懲罰的。這眞是不可思議的一種能耐，那些在互相欺詐中曾經壓倒他的傢伙，都遭遇悲慘的意外。

這一會兒，他幾乎覺得自己是個翻雲覆雨的人物了。有了「反骨」，他頭腦裏也像充滿了神秘的力量，而他的肉體，也便是刀槍不入之身了。

「妙啊，可不是！」術客阿諛地說。

他花掉了一百塊錢，讓方源享受着這種荒誕的獻媚，他獲得了神奇的意念。而在一些汽車買賣上，他又可以從方源那兒獲得更多的回佣。這便是他樂得「食飽心」的理由。

方源興奮極了。術士每一句話，都賦予他生命力。

他原是一個弱小的人，一個沒有任何天賦的人，這根「反骨」，卻成為特殊的天賦。有了它，他求財的飛黃騰達，鈔票像自己印刷的，要多少就有多少。否則為止，也許還得躲在鑽營的陰暗角落上點數不屬於自己的鈔票吧。

於是，他向幾個好朋友推薦了術士，也等於推薦了自己的神奇。那大概是有了一根「反骨」的緣故。它是銀行風潮沒有淹沒他，他在洪水泛濫中，把他馱載起來的浮木。為什麼在風潮沒有發生之前，如果沒有這一點神秘的力量，我會心血來潮般將地產全部拋售？

這是他感到自豪的要點，也是他信服了術士的原因。

他興高采烈的在酒樓玩了幾圈，那是贏了十萬八萬之間的「耍樂」。薄醉之後，他順道走進汽車公司的寫字間，便大吃一驚。（二）

勁草
白啓

八五　打掃戰場

沮末鐵公雞的上演，總地的，先是舌槍唇戰，五揚吳史，僅此一端，已使人有不堪入「耳」之感。

孫潔紋在房中，聽了他們的爭吵，簡直不相信這些話，會出自兩個自詡有教養和有地位的人之口，而使孫潔紋最吃驚的，是他們各自都搞男女關係，這大概就是這對所謂有教養和有地位的人的瘋狂生活？

戲一上演，趙古美暗地裏拉了趙安娜一把，趙古美眨了眨眼睛，示意她幹什麼，一把頭一擺，示意她自個兒溜出去。

「哦！我知道了！」趙古美輕輕說：「媽咪，打架喇！」

這一句話，使孫潔紋頓然一驚。但趙古美卻非常的失望，因為趙安娜竟然不出去，反而被孫潔紋拉住。

「和你們去散步去。」孫潔紋立即牽着趙安娜道。

「哥哥，你也來！」趙安娜又拉住，則知不能脫身，希望趙占美不能猜估那個「好機會」。

「我不想去，我不舒服！」趙古美實在想看打架，故意找藉口。「不，」孫潔紋嚴厲地道：「

你也去，不要故意裝腔，你爹哋和媽咪的事，不要你們理會。」這兩個小傢伙在半哄半迫的情況之下，隨了孫潔紋出門口。剛剛將門反拉上，裏面就爆出「噼」、「嘭」的一聲巨響。

兩個鐵頭公雞的搏鬥，使孫潔紋鬆了一口氣，這場鐵公雞的搏鬥，像私鬮一樣，各自撈的，孫潔紋嘆了一口氣，「不過是兩個孩子回家。一進門，就看見裏面冷清清的，孫潔紋收拾好了。不過客廳中似乎經由了許多地方，阿金仍在打掃「戰場」，將地上的玻璃碎片清理。

孫潔紋奇怪地問阿金：「沒有人在家嗎？」

她搖了搖手，瞄到陽台的那張高背椅上，顯出一縷縷的煙霧。孫潔紋才見到趙安娜很聽話，跑上前叫道：「爹哋！」「媽咪！」

「媽咪呢？」孫潔紋問道。

「死了，別在這裏煩我？」趙衡大聲嚷道。

巴士中的喜劇
凌方

車廂裏，悶熱得要命，每到一站，就擁上一大批人，但是下車的人卻少之又少。

魏少棠從總站上車，總算有了個坐位。別人被軋成一條條麵線似的，直擠得喘不過氣，但是他卻攤開報紙在看小說，自得其樂。

但他也有辛苦的時候，那就是要擠下車的辰光。

於是，他將那張已經看過的報紙摺好，順手往衣袋裏一塞，人才剛站起來，一個胖女人的大屁股已經擠着坐了下去。

這是魏少棠衝鋒陷陣的時候，口裏不斷大聲嚷着：「對不起，請讓讓，要下車了。」

嘴裏自嚷，擠着自擠。魏少棠前後受敵，被人擠來擠去，好容易才擠到了車門。

風閘一開，上車的人一點不客氣，蜂湧地往上就衝。魏少棠被擠在車門旁邊，上下不得。他不由得動了肝火，大喝一聲：「媽的，老子要下車呀！」

而在這時，車廂裏忽然有人大叫：「哎呀，有人「打荷包」！」

這一聲叫喊，全車的人都驚動起來。而魏少棠這時，一腳下了車，一腳還在上面，怎知風閘已經「嘭」一聲關上，差點兒將他夾住。

他總算下了車，不過左面的衣袋，卻被風閘夾住，幸而司機聽到那一聲「打荷包」，沒有將巴士開走，不然的話，他這一件新西裝可能就要報銷。

好容易他將被夾的一角衣服拉出來，回頭往車上一看，聽到車上議論紛紛，售票員大叫各人鎮靜，司機要將巴士開到警署去調查。

這一來，車上嘈出各種各樣的反應，議論紛紛，大都不同意將車開到警署，怕耽誤了他們上班的時間。

魏少棠這時的頭腦才清醒過來，下意識地往放鈔包的褲袋摸了一摸，還好，鈔包仍在，沒有損失。他想，若是他擠不下車，也會像車廂那些人的命運一樣，一同被送到警署去搜身。

魏少棠因此笑了，把外衣脫下，搭在手上，因為這天的氣壓實在太低，全身濕漉漉的在冒汗，可是他仍抱着了一種幸災樂禍的心情，瞧着出了事故的車廂。

「先生，什麼事？」這時有個女人站到他的身邊問道。

魏少棠覺得這個女人挨得他很近，很自然地讓開一步才回頭說道：「打荷包，嘿！」（一）

（「狗骨隊劇」續稿未到，暫停。）

第八版　廿六清明

第廿九屆世界乒賽　下月十一瑞京揭幕
48單位參加團體賽日屬第一種子

【本報訊】據斯德哥爾摩消息：第二十九屆世界乒乓球錦標賽，定四月十一日在瑞典首都斯德哥爾摩舉行。參加男子團體賽的共有四十八個國家和地區，分為八組進行初賽。參加女子團體賽共有三十四個國家和地區，也分八組進行初賽。男女團體賽，均以日本為第一種子隊。

大公報

Ta-Kung-Pao
342 Hennessy Road
Hong Kong
督印人費彝民
經中國人民郵政登記認爲新聞紙類
廣東人民郵政管理局執照第十五號
第二萬二千七百六十七號
今日出紙兩張半
零售港幣一毫
每月本港三元外埠七元

毛主席語錄

我們的國防將獲得鞏固，不允許任何帝國主義者再來侵略我們的國土。在英勇的經過了考驗的人民解放軍的基礎上，我們的人民武裝力量必須保存和發展起來。我們將不但有一個強大的陸軍，而且有一個強大的空軍和一個強大的海軍。

（「在中國人民政治協商會議第一屆全體會議上的開幕詞」（一九四九年））

李順達帶頭狠抓革命大促生產

本公司昨日開幕荷蒙
各界友好
同業先進　光臨指導並賜多珍不勝榮
藉謹此致
謝

畜牧獸醫史話

望留

畜牧和獸醫是不可分的，從人類開始馴養家畜時起，就會試用各種方法來防治家畜的疾病。中國畜牧業和獸醫的歷史，非常悠久。[illegible]

在公元前二千年到一千二百年的時候，就已經有了獸醫的官職。[illegible]

人醫和獸醫的分開，在最早的時候，醫學是不分的。後來醫學在發展的過程中，常把西方醫藥用於獸病。[illegible]

菜市　陳迹達寫

英國慘遭「油海大戰」

龔念年

出事的油輪屬於美國公司，懸利比里亞旗，租給英國公司使用，由意大利船長駕駛，在公海觸礁，由荷蘭打撈隊打撈，這場官司還有得糾纏。……受害最大的英國，要求今後勒令油輪購買第三保險。

這幾天，英法海峽如同面臨大戰。有人形容說，英國海軍空軍及海邊的軍警百姓，正在兢兢業業，節節防禦，情況一如三十年前希特勒展開「不列顛戰役」時的鏡頭在重演。

今年，來犯的並不是希特勒，而是幾萬噸汽油衝擊着英國南部海岸的沙灘。

在英國西南角的海面上，英國人民過了一次油膩味的復活節。離開陸地大約二十哩的地方，有一處名叫「七石」的礁岩。對於這一險道，一般的輪船一向是敬而遠之，避之大吉，但偏偏在復活節前夕，一艘載油十二萬噸的運油輪「泰利峽谷號」，不知好歹，一頭撞了上去，長達八百廿五呎的船身，前三分之一擱置在礁岩上，無法動彈了。

如果是客輪，馬上放救生船讓乘客上岸，如果是貨輪，也可以任憑貨物沉在「七石」附近，還都還好辦。唯獨「泰利峽谷號」是個大而無當的運油輪，剛剛從波斯灣運來的[illegible]，這一撞，十八個油艙擦漏了十四個，黑膩膩的原油立刻[illegible]面上，出現了運油史上的最大慘劇。

[illegible]

東翻西看集

害民之馬

軍閥別傳

陳少枚

當時，馮玉祥的國民軍佔有河南，勢力伸向山東，還想北上和奉軍作戰，戰線拉長了，沒有力量去解決河州的問題，只得派回軍將領馬鴻賓、馬允生回甘肅，和劉郁芬商議與馬仲英、馬廷賢議和之計。劉郁芬本無言和之意，但爲了應付環境，只得延請鄉紳水梓、張維、喇世俊、魏紹武等人，和財政廳長張允榮、教育廳長鄭道儒、高等法院院長韓俊傑等，陪同馬鴻賓等前往蓮花堡，以馮玉祥代表名義，和馬仲英等商訂和平條款。

馬仲英等亦明知對方只是緩兵之計，因而雙方所提條款多不着邊際，口舌往還，拖延了四五十天。到了蔣介石和張學良妥協，中原不再用兵，馮部得力部隊紛紛西調，局面又因而大變。

那年十月間，國民軍吉鴻昌、魏鳳樓、安樹德等部，驅走了河州北原的回軍，一直從河州西鄉進抵大河峽。陳毓耀、劉兆祥、李松崑等部亦從河州城郊進入大東鄉，捕殺了不少戰爭的參加者，又在北莊石家濟殺戮婦孺老弱二千餘人，到處搜索，並焚燒[illegible]百餘處，焚毀房屋、禮拜寺、拱北無數。在這樣的高壓手段下，河州事變暫告平息。

馬仲英和馬廷賢退出河州時，內部已意見紛歧。馬廷賢想擴開部隊，逃向四川，別謀出路。馬仲英則想回西寧地區繼續抵抗。[illegible]

（四七）

花園洋樓

初參

[illegible]

首飾中的人造寶石

——漫談珠寶首飾之二

張康

第二次大戰時，精密儀表軸承所需的寶石來源發生問題。美國聯合碳化物公司的林德（Linde）航空用品公司當時受命研究人造寶石，以解決戰時物資缺乏的窘境。[illegible]

[illegible]

人造寶石的遠景

[illegible]（下）

乒乓球

阿元

一八八〇年，倫敦體育用品廠商在市場推出一種類似乒乓球的球戲用具。[illegible]

外科手術惠及家畜

黃伊

[illegible]

從稱呼說起

聞一鳴

[illegible]

日本人好雀戰

又新

[illegible]

在外兜回家散

阿元選

[illegible]

肝氣偏勝

鍾庸

醫林廣記

[illegible]

拉丁美洲人口

元丁

「人口會報」報道：到公元二〇〇〇年，拉丁美洲的人口將僅次於亞洲而居第二位。到那時拉丁美洲將有人口五億九千三百萬，而歐洲則有約三十九億。

目下拉美的生育率是世界最高者。在一九二〇年，拉美人口爲九千一百萬，即世界人口的百分之五。在一九五六年，增至一億八千七百萬，即世界人口的百分之七。拉美大多數國家的十五歲以下兒童的數目，佔各該國人口的百分之四十以上。

百樂門·麗斯
今第七天映
千面艷盜
野戰雄師

麗聲·皇后·皇都
創世紀

新華·豪華
獨行俠江湖伏大霸

普慶·珠江
今天四場
烽火孤鴻

總統·大華·皇宮
連日狂滿，今晚早場
鳳流仔俏勇嬌娃

樂聲·新聲·國華
香港女伯爵

利舞臺
戰火遊魂